

## محتويات

بيحرة	4
نيسية عطاقم في ف مكر لاهأ (Gießen)	4
نيسية عطاقم لود عميق تامولم	4
قرنادلا قريدم نم قيت	4
ايناملا في ابوس شيعلا	5
قيدملا طاطخمو عطاقملا قطاير	5
ئراوطلا تلااح في قدعاسملا	6
112 :ناقنلا امدخو عاقللا مسقلا ئراوطلا لامتنا	6
110 :قطنشلا	7
بلطلا دنع قبيط امدخ	8
بلطلا دنع لافطلا ابط امدخ	8
قيليصلا ئراوطلا امدخ	8
مومسلا عفاكم	9
قراشتسلا و قدعاسملا	9
قمهم قيموكد تاسسؤم	9
قصصختملا قرجهلا امدخ	9
لمعلا زكرم	10
فيطوتلا الاكو	11
قعامتجلا قياعرلا بتكم	12
قيدملا لاولا قرناد	13
قراشتسا ضرع	17
نينجلالا نوناق قراشتسا عومجم	17
(قندس 27 نم اعدب) نينجلالا قرجهلا ناشب قراشتسلا ميدقت نكاما	17
باجشلا قرجه تامدخ	19
نيدعاسملا تاعومجم	20
دوعلا ناشب قيزكرملا قراشتسلا ميدقت	22
لود حنامن "نسيه في لوصولا"	22
قدعاسملا ضرعو قراشتسلا نكاما	23
نسيه قلاو طاسو في زيمتلا قضايم ككيش	23
قيسنجلا قروشملا	23
نسيح قيدملا قحيصن	24
امدخلا	24
نويدلا قراشتسلا تامدخلا	25
سبنجلا فيلتمل تاراشتسا	25
مئعلتلا	26
نامدللاب قفلتملا تاراشتسلا	26
لوقطلا قاحرم في فيسبنجلا اعدتلا	27
قياعرلا في نوجاتحي نيدلا صاخشلأا و نسلا راك	27
نزللا و عادولا	28
زديلاب نيباصملا صاخشلأا قدعاسم	28
لوحكلا في نامدللا تاراشتسا	28
صاخلا تاجايتحلا يوز	29
باصنغلا و شرحنلا نضرعت في تاوللا عاسنلا	30
نينجلالا و نيقهارملا لافطلا نم ايسنج مهيعل دتعملا	30
لكلا تبارطضا	31
تايتغلاو عاسنلا اذلا ديكاة	31
عاسنلا تويب	31
قايحلا و قرسلاو جاوزلا تاراشتسا	32
قرخلاب نيباصملا	32

قيسغلا ل كاشملا	33
قمهم تادنتسمو عوجللا	33
بناجلأا قرناد	34
ةماقلا دنتسم	36
عوجللا بلاط	38
يئاعلا عوجللا	38
عغلا	39
ت نرتة لإا رية تاعلا ملعة	39
عمتجملا ي ف جامدلا تارودو عغلا ي ف تارود	40
تامولعم	40
ي لولأا ميچوتلا عينا مالأا عغلا تارود	42
جامدلا تارود	43
ةينهملا عغلا تارود (DeuFöV)	43
عاسنلا ةرودلا ضرع	43
عغلا ملعة ةيعوطتلا ضرعلا	43
؟ امجرتم دجا فيك	45
ةساردلاو لمعلا يينهملا بيردلا	46
تامولعم	46
لمعلا ناجيا:	47
لمعلا قوسى لإ لوخدلا	49
لمعلا ق	51
وبروت قفيطو	52
(لماك ماودلاو جودزما) يينهملا ميلعلا	53
ةيعمالجا ةساردلا	55
ةعمالجا ي ف ةساردلا	55
ةيساردلا جنملاو ليومتلا	56
نوريك يئاعلا ميلعلا	57
تاداهشلا فارتعلا	57
ةيينجلاا قيميلعلا تلاهؤملا فارتعلا	58
تاداهشلا يمسرلا قيدصتلا	58
قرسلاو نيغفايلاو لاغطلا	61
تامولعم	61
ةدلاواو لمحلا	62
لاغطلاا ةباعر	63
Heuchelheim	65
Hungen	66
Langgöns	68
Laubach	70
Lich	71
Pohlheim	73
Lollar	74
Grünberg	75
Gießen	77
Fernwald	83
Linden	83
Buseck	84
Biebertal	86
Allendorf (Lumda)	87
Reiskirchen	88
ماء 15 ي 6 ن م رمعب لاغطلاا ةسردملا	89
لها نود ن مو نورصا قلا نوئجلالا	90



## ترحيب

### أهلا بكم في مقاطعة غيسين (Gießen)

عبر تطبيق التكامل "Integreat-App"

هذه الإرشادات تدعمك

خلال حياتك اليومية. تجد هنا عناوين مهمة، اشخاص للتواصل معهم، إرشادات و أساليب تساعدك في التوجه والاستدلال.

يتواجد

في هذا المرشد اليومي عدة فصول، حيث يعالج كل فصل موضوعا مختلفا. تجد على سبيل المثال معلومات حول الأطباء، المدارس، دورات تعليم اللغة أو مؤسسات أخرى. يتواجد أيضا فصل يحتوي على أفكار حول ما يمكن أن تفعله في أوقات فراغك. تتغير المعلومات و مجالات قضاء أوقات الفراغ، ونقوم بالتحديث بشكل دوري ومنتظم. لذلك يعد من المفيد جدا أن ترى التطبيق (App) في جهاز الخلوي الخاص بك بشكل متكرر، و تبقى على علم بالإجراءات والعروض الحديثة.

تستطيع حضرتك أن تستخدم هذا التطبيق أيضا عندما لاتكون متصلا بالشبكة (Offline).

يقوم التطبيق بتحديث نفسه بشكل تلقائي عندما تتصل بالشبكة مجددا.

نرجوا بشدة أن تستطيع تسهيل إقامتك باستخدام هذا التطبيق.

### معلومات قيمة حول مقاطعة غيسين

#### غيسين مقاطعة

تقع

مقاطعة غيسين في وسط ولاية هيسين (Hessen) الاتحادية ضمن مديرية غيسين. يعيش هنا حوالي 260.000 نسمة.

تتبع لهذه المقاطعة 18 مدينة

وتجمع سكني، هي: أليندورف (لومدا) (Allendorf (Lumda))، بيبرتال (Biebertal)، بوسيك (Buseck)، فيرنفالد (Fernwald)، مدينة غيسين (Gießen)، غرونبيغ (Grünberg)، هوبشلهايم (Heuchelheim)، هونغن (Hungen)، لانغونس (Langgöns)، لاوباخ (Laubach)، ليش (Lich)، ليندن (Linden)، لولار (Lollar)، بولهايم (Pohlheim)، رايناو (Rabenau)، رايزكيرشين (Reiskirchen)، شتاوفنبرغ (Staufenberg) و فيتينبيرغ (Wettenberg).

المقاطعات المجاورة

هي: مقاطعة ماربورغ-بيدنكوبف (Marburg-Biedenkopf) في الشمال، مقاطعة لان-ديل (Lahn-Dill-Kreis) في الغرب، مقاطعة فيتيراو (Wetteraukreis) في الجنوب و مقاطعة فوكيلزبيرغ (Vogelsbergkreis) في الشرق.

فازت أنيتا شنايدر (SPD) (Anita Schneider) في الإنتخابات المباشرة

بتاريخ 7 حزيران، 2009 بنسبة 54.8 % من الأصوات، وهي منذ ذلك الوقت مديرة الدائرة في هيسين (Hessen).

تم إعادة انتخابها في الدائرة بتاريخ 14 حزيران، 2015 بنسبة 62.1 % من الأصوات. مندوبة الدائرة الأولى هي

د. كريستيان شمالي (Dr. Christiane Schmahl) (الخضر) و يشغل السيد هانس-بيتر شتوك (Hans-Peter Stock) (مرشح مستقل) منصب مندوب الدائرة. رئيس المجلس هو السيد كارل-هاينتس فانك (SPD) (Karl-Heinz Funck).

تجد معلومات حول مقاطعة غيسين تحت الرابط الآتي:

<https://www.giessener-land.de>

#### تحية من مديرة الدائرة

عزبتي المستخدمة وعزيري المستخدم،.

أن تترك بلدك وتبدأ حياة جديدة يعتبر بحد ذاته صعبا بشكل كاف. يرتبط بهذا الأمر لغة غريبة و أسئلة كثيرة من دون إجابة في كل وقائع الحياة. تقدم لك مقاطعة غيسين تطبيق التكامل "Integreat-App" لدعمك في هذه المرحلة الأولى. يهدف هذا التطبيق أيضا لجعلك تشعر أنك في منطقتنا كأنك في موطنك.

هذا المرشد اليومي النقال مكتوب بعدة لغات، يعمل في حالة عدم الإتصال بالشبكة ومجاني. ستوضع كل المعلومات المهمة تحت تصرفك بلغتك الأم وبالسرعـة الممكنة – أيضا من دون أن تكون متصلا بشكل دائم مع الشبكة ومن دون فوضى ورقيات غير واضحة. يقلل هذا المرشد الصعوبات الناجمة عن اللغة ويزيد الإطلاع على العروض الموجودة: من خدمة رعاية الأطفال عبر البحث عن عمل حتى كيفية قضاء أوقات الفراغ. نرحب بك مع تطبيق التكامل "Integreat-App" في مقاطعة غيسين.

أنيتا شنايدر (Anita Schneider)، مديرة الدائرة

## العيش سويـا في ألمانيا

### القانون الأساسي

يوجد قوانين في كل بلد، يجب على الجميع التقيد بها. يعتبر القانون الأساسي هو القانون الأهم في ألمانيا. هذا القانون عبارة عن تجميع مكون من 146 مادة. وكل مادة تمثل قانون، أي قاعدة. تحدد هذه القواعد أسس التعايش سويـا في ألمانيا. تحمي القوانين الأساسية الحرية الشخصية لأي فرد. تتواجد هذه القوانين في المواد من 1 حتى 19 (كاتالوج الحقوق الأساسية).

«[الألمانية](#)» و [طبعـا التركية](#)، «[الإسبانية](#)»، «[الـصـرية](#)»، «[الروسية](#)»، «[البولونية](#)»، «[الفارسية](#)»، «[الإيطالية](#)»، «[الفرنسية](#)»، «[الإنجليزية](#)»، «[الصينية](#)»، «[العربية](#)»، \*  
تجد هنا القانون الأساسي مكتوبا بلغات عددها 11 لغة وهي:

### شرح عام لحقوق الإنسان

«[الأوردو](#)»، «[الباشتو](#)»، «[الفرنسية](#)»، «[الإنجليزية](#)»، «[العربية](#)»، «[الضاري](#)»، «[ألماني](#)»،  
يوضح الفلم كيف تعمل دولة القانون الألمانية:

تعتبر حقوق الإنسان حقوقا مهمة، وهي صالحة دوما ولكل الناس في هذا العالم. حقوق الإنسان هي الحقوق التي يمتلكها كل إنسان بسبب إنسانيته. تحمي هذه القوانين كرامة كل إنسان، ويتمتع بها كل الناس بشكل متساو من دون أي فرق، بسبب لون الجلد، الجنس، اللغة، المعتقد، الإتجاه السياسي أو غيره، الأصل القومي أو الإجتماعي، الممتلكات، الولادة أو أي حالة أخرى. (المادة 2، شرح عام لحقوق الإنسان في الأمم المتحدة، تاريخ 10.12.1948).

يوجد 30 حق، من أهمها:

- الحق بالسلام والأمان.
- يسمح لكل إنسان أن يكون له رأيه الخاص.
- كل الناس لهم نفس القيمة.

### قانون الأطفال

يحتاج الأطفال حماية خاصة، ولذلك يوجد لهم قوانين خاصة أيضا. تم تحديد حقوق الأطفال بشكل تفصيلي في معاهدة حقوق الأطفال. تم إقرار هذه المعاهدة في اجتماع الأمم المتحدة عام 1989 وصادقت عليها لاحقا 193 دولة. تشمل معاهدة حقوق الأطفال 54 مادة.

«[الفارسية](#)»، و «[العربية](#)»،

يمكنك أن تجد القوانين 10 الأهم من قوانين الأطفال مشروحة بشكل واضح:

### خريطة المقاطعة ومخطط المدينة

## مقاطعة غيسين:



<https://www.giessener-land.de/downloads/bilder/20...>

## مدينة غيسين:

<https://giessen.maps.arcgis.com/apps/webappviewer...>

## المساعدة في حالات الطوارئ

### اتصال الطوارئ لقسم الإطفاء وخدمة الإنقاذ: 112

112 الخطر على الحياة والحرائق والحوادث:

لقسم الإطفاء وخدمة الإنقاذ/سيارة الإسعاف. 112 بمجرد حدوث شيء لك أو لشخص آخر، اتصل بالرقم أرقام الطوارئ على الهواتف المحمولة تعمل دائما، حتى مع وجود بطاقة مسبقة الدفع بدون رصيد/نقود!

112: معلومات هامة عند الاتصال بالرقم

- من المتصل (اسمك)؟
- أين حدث شيء (العنوان)؟
- ماذا حدث؟
- كم عدد المرضى أو المصابين؟ هل هم أطفال أم بالغون؟
- ما هو نوع المرض أو الإصابة الموجودة؟

لا تنهي المحادثة. يقوم مركز اتصال الطوارئ بإنهاء المكالمة عند إرسال جميع المعلومات المهمة. ابق هادئا. تحدث ببطء ووضوح حتى يمكنك فهمك بشكل أفضل.

إذا أمكن، أحضر معك المستندات التالية:

بطاقة الهوية (إذا كنت طالب لجوء، فيجب عليك أن تثبت للمستشفى باستخدام بطاقة الهوية الخاصة بك أنك طالب لجوء وسيتم تحميل التكاليف على مكتب الرعاية الاجتماعية) بطاقة التأمين الصحي (إذا كنت مسجلا بالفعل لدى شركة تأمين صحي)

## الشرطة: 110

الشرطة متاحة دائما. بغض النظر عن الوقت. في حالة الطوارئ، لا تتردد واتصل!💡

متى يمكنك الاتصال بالشرطة؟ إذا شعرت بالتهديد. أو عندما تكون في خطر. أو إذا كنت تواجه جريمة. أو ملاحظة جريمة أو تهديد. يمكنك أيضا الاتصال بالشرطة في حالة وقوع حادث.

**110** رقم طوارئ الشرطة:

### مراكز الشرطة بالمنطقة:

الإنترنيت: <https://ppmh.polizei.hessen.de/Startseite/>  
البريد الإلكتروني: [PST-Nord-GI.PPMH@polizei.hessen.de](mailto:PST-Nord-GI.PPMH@polizei.hessen.de)

فاكس: 99 0637 064170

الهاتف: 064170060

35390 جيسن

مكان برلين 1

مركز شرطة جيسن الشمالية

الإنترنيت: <https://ppmh.polizei.hessen.de/Startseite/>  
البريد الإلكتروني: [pst-gruenberg.ppmh@polizei.hessen.de](mailto:pst-gruenberg.ppmh@polizei.hessen.de)

فاكس: 43109 0640191

الهاتف: 430 0640191

35305 جرونبيرج

كارل بنز شتراسه 22-24

مركز شرطة جرونبيرج

<https://www.polizei.hessen.de/Service/Meine-Poliz...>

**هنا:** يمكنك أيضا العثور على قسم الشرطة المسؤول عنك

الإنترنيت: <https://ppmh.polizei.hessen.de/Startseite/>  
البريد الإلكتروني: [PD-GI.PPMH@polizei.hessen.de](mailto:PD-GI.PPMH@polizei.hessen.de)

فاكس: 69 0630 064170

الهاتف: 064170060

35390 جيسن

مكان برلين 1

قسم شرطة جيسن

الإنترنيت: <https://ppmh.polizei.hessen.de/Startseite/>  
البريد الإلكتروني: [ppmh@polizei.hessen.de](mailto:ppmh@polizei.hessen.de)

فاكس: 39 33 06 064170

الهاتف: 064170060

35394 جيسن

## فيرنيستراس 8 مقر شرطة هيسن المركزي

### ماذا تفعل الشرطة؟

الشرطة تابعة للدولة. ويضمن النظام والأمن في البلاد. يمكنك الوثوق بالشرطة في ألمانيا. وتشمل أهم المهام ما يلي:

- السلامة العامة: تلاحق المجرمين وتساعد في حل الجرائم.
- وفي المناسبات العامة الكبيرة، تقوم الشرطة بتأمين المنطقة المحيطة وتضمن السلام والنظام بين الناس
- مراقبة حركة المرور: تقوم الشرطة بمراقبة حركة المرور والتأكد من السلامة على الطرق
- فرقة الحوادث: في حالة وقوع
- حادث، سوف تقوم الشرطة بتقديم المساعدة. تقوم بتأمين مكان الحادث وتوثيق مسار الحادث والبحث عن الشهود.
- النصيحة والوقاية: يقوم ضباط الشرطة بإعطاء دورات
- في المدارس على سبيل المثال. هناك يتعلم الأطفال السلوك الصحيح في حركة المرور وحل النزاعات غير العنيفة.

### خدمة طبية عند الطلب

#### خدمة طبية عند الطلب

إذا كنت بحاجة إلى طبيب في الليل أو في عطلات نهاية الأسبوع أو في العطلات الرسمية ولم تكن الحالة طارئة، فإن الخدمة الطبية تحت الطلب موجودة. يمكنك الذهاب إلى ممارسة تحت الطلب دون التسجيل. سيتم علاجك إذا كنت بحاجة إلى رعاية طبية عاجلة. . 116117 للعثور على أقرب خدمة طبية تحت الطلب، يمكنك الاتصال على

<https://www.pflichtdienst-hessen.de> يمكنك

أيضا العثور على الخدمة الطبية عند الطلب على الموقع الإلكتروني:

### خدمة طب الأطفال عند الطلب

#### خدمة طب الأطفال عند الطلب

إذا مرض طفلك أثناء الليل أو في عطلات نهاية الأسبوع أو في العطلات الرسمية، ولكن الأمر ليس حالة طارئة، فإن طبيب الأطفال تحت الطلب موجود. يمكنك الذهاب إلى عيادة طب الأطفال تحت الطلب خلال ساعات العمل دون التسجيل مسبقا. يتم علاج الأطفال الذين يحتاجون إلى المساعدة بشكل عاجل هناك. . سيتم إخبارك بمكان أقرب خدمة تحت الطلب للأطفال. 116117 يمكنك الاتصال على الرقم

<https://www.willigsdienst-hessen.de> يمكنك

العثور على جميع الخدمات المجتمعية لطب الأطفال في هيسن على الموقع الإلكتروني

### خدمة الطوارئ الصيدلانية

#### خدمة الطوارئ الصيدلانية

تختلف ساعات العمل حسب الصيدلية - غالبا من الساعة 8 صباحا حتى 6 مساء.  
الصيدليات عادة ما تكون مفتوحة من الاثنين إلى السبت.

إذا كنت بحاجة ماسة إلى الدواء  
ليلا أو في عطلة نهاية الأسبوع، فستجد لافتة في كل صيدلية تحمل اسم وعنوان الصيدلية المفتوحة لخدمات الطوارئ.

يمكنك <https://www.apothekerkammer.de/apotheken+notdiens...suche>  
أيضا العثور على هذه المعلومات على الإنترنت على:

إذا لم يكن لديك وصفة طبية، فسيتعين عليك دائما دفع ثمن الدواء.

## مكافحة السموم

06131 19240 رقم مركز معلومات السموم لولايتي راينلاند بالاتينات وهيسن هو:

يقدم لك رقم الهاتف هذا المشورة الطبية المتخصصة على مدار الساعة لجميع أنواع التسمم.

إذا كنت تشك في أنه قد يكون تسمما  
بسبب أعراض مرضية مفاجئة وحادة، فيمكنك الاتصال بمركز معلومات السموم في ولايتي راينلاند بالاتينات وهيسن.

يمكنك <http://www.giftinfo.uni-mainz.de/giz/uebersicht.h...>  
الحصول على المعلومات والتعليمات والمساعدة هناك:

من المهم أن تصف الأعراض والحالة بالتفصيل:

- من يتأثر؟
- بأي كمية وبأي كمية حدث التسمم على الأرجح؟
- متى حدث التسمم؟
- ما هي الأعراض؟

مركز مكافحة السموم هو أول نقطة اتصال لتقييم الوضع ومنع حدوث حالة تهدد الحياة.

بدلا من مركز مكافحة السموم. 112 إذا كان هذا هو الحال بالفعل، فيجب عليك الاتصال بالرقم

## المساعدة و الاستشارة

### مؤسسات حكومية مهمة

### خدمة الهجرة المتخصصة

إدارة الهجرة مسؤولة عن:

- إيواء طالبي اللجوء، إلى جانب المدن والبلديات.
- تجهيز المجمعات السكنية الحاوية بالمواد الضرورية حتى لو كانت متضررة.
- دفع الأموال والإعانات العينية وفقا لقانون إعانات طالبي اللجوء.
- إصدار الشهادات الصحية وفواتير الأطباء والمستشفيات.
- - تنسيب الوظائف التطوعية ودفع التعويضات.
- تحمل تكاليف السفر لطالبي اللجوء الذين يجب أن يتم الاستماع إليهم أمام المكتب الاتحادي للهجرة واللاجئين.

عن طريق التعيين  
ساعات الاستشارة:

الهاتف: [064193901700](tel:064193901700)

35394 جيسن

ريفرسبلاتز 1-9

المبنى ب

الهجرة

لجنة المنطقة

منطقة جيسن

البريد الإلكتروني: [Refugee@lkqi.de](mailto:Refugee@lkqi.de)

الجمعة من 8 صباحا إلى 12 ظهرا  
من الاثنين إلى الخميس من 8 صباحا إلى 3:30 مساء

### اللجوء

- منطقة جيسن يمكن العثور على جميع المعلومات المهمة حول موضوعات مثل اللجوء والسكن والرعاية الصحية هنا:

## مركز العمل

هنا إن مركز العمل هو نقطة التواصل بالنسبة إليك في حالة البطالة والإحتياج إلى المساعدة، حيث أنه يقدم دعم مادي، ويعرض أيضا التوجيه لإيجاد العمل و التأهيل من أجل إيجاد فرصة عمل، وذلك بما يتوافق مع الإحتياجات الفردية. يمكن على سبيل المثال من الإشتراك بدورة لغة، التوجيه إلى استشارة العمل أو الإعتراف بالشهادات. معلومات إضافية حول الإستشارة و التوجيه في سوق العمل، تجدها هنا

هي المكان الذي تتوجه

إليه للإجابة على أسئلتك حول متطلبات العمل. [Agentur für Arbeit](#) إذا كنت تملك تأشيرة إقامة مؤقتة، هذا يعني أن إجراءات اللجوء لازالت قيد الإنجاز أو أن طلب اللجوء تم رفضه (حالة التأجيل Duldung)، عندها تكون هيئة العمل

## خطوات بعد الجواب الإيجابي

حصلت على جواب إيجابي من BAMF، إجراءات اللجوء أنهيت أيضا بشكل إيجابي، هذا يعني أنه تم الإعتراف بك. يتواجد إذا هذه الخطوات:

### 1. مقابلة شخصية

- يتم تسجيلك كباحث عن عمل
- يتم الإتفاق على موعد للإستشارة.
- مرة مع قسم الدعم المالي Leistungsabteilung ومرة أخرى مع قسم التوجيه للعمل Arbeitsvermittlung.
- يتم تلخيص مسارك الوظيفي
- يتم تسجيلك هناك كزبون
- يجب أن تذهب خلال أوقات المراجعة إلى مركز التوظيف

### 2. قسم الدعم المالي Leistungsabteilung

- يتم التقدم للدعم بموعد مسبق مع موظف الدعم المختص.
- مهم: لا توجد استشارة دون موعد.

### 3. قسم التوجيه للعمل Arbeitsvermittlung

لا توجد استشارة دون موعد. **مهم:**

- 1 لا يسمح  
للموظفين في مركز العمل أن يعطوا أية معلومات حول الزبائن المسجلين. يتوجب وجود توكيل لجعل موظف مركز العمل يقدم معلومات إلى المرافق الفخري، و هذا التوكيل يجب أن يتم ملؤه بكل التفاصيل وتوقيعه من الطرفين.
- في البداية، فكر حضرتك ماهو مجال العمل المفضل لديك.
  - الإبلاغ عن الإمكانيات المميزة (عمل يدوي، مقدرات لغوية).
  - إذا توجب إبراز وثائق حول
  - الدراسة ما قبل الجامعية، الدراسة الجامعية، شهادات العمل، الإعراف بالشهادات الأجنبية، الخ. الرجاء جلبهم معك.
  - ضرورة الإلزام بحضور دورة اندماج أو تأكيد الإشتراك بدورة اندماج.

الناس الذين يعيشون في مقاطعة غيسين

الموقع الإلكتروني: <https://www.jobcenter-giessen.de>

بريد إلكتروني: [jobcenter-giessen@jobcenter-ge.de](mailto:jobcenter-giessen@jobcenter-ge.de)

فاكس: 064148016400

هاتف: 0641480160

35398 Gießen

Lahnstraße 59

**Jobcenter**

**مركز العمل**

محادثات للإستشارة بعد اتفاق مسبق

أيام الثلاثاء للزبائن الذين لديهم موعد

أيام الإثنين حتى الجمعة من الساعة 08.00 - 16.00

أوقات المراجعة

## وكالة التوظيف

إذا كانت إجراءات اللجوء الخاصة بك لا تزال مستمرة أو إذا تم التسامح معك، فاتصل بوكالة التوظيف.

ستساعدك الوكالة في الإجابة على الأسئلة المتعلقة بالانتقال من المدرسة إلى العمل.

ويقدم المشورة المهنية والتوظيف والمشورة بشأن مواصلة التدريب المهني. كما تساعد الوكالة أصحاب العمل.

## وكالة التوظيف جيسن

الصفحة الرئيسية: <https://www.arbeitsagentur.de/vor-ort/giessen/sta...>

فاكس: 9393448 0641

هاتف: 9393116 0641 أو 4555500 0800

جيسن 35390

منشأة الشمال 60

جيسن 35384

وكالة التوظيف جيسن

العنوان البريدي:

ساعات العمل:

الاثنين: 8:00 صباحا - 12:00 ظهرا

الثلاثاء: 8:00 صباحا - 12:00 ظهرا

الأربعاء: 08:00 - 12:00

الخميس: 2:00 ظهرا - 6:00 مساء

الجمعة: 8:00 صباحا - 12:00 ظهرا

الجمعة: 8:00 صباحا - 2:00 ظهرا

الخميس: 8:00 صباحا - 6:00 مساء

الأربعاء: 8:00 صباحا - 6:00 مساء

الثلاثاء: 8:00 صباحا - 6:00 مساء

الاثنين: 8:00 صباحا - 6:00 مساء

أوقات الاتصال الهاتفي:

هل

تم التعرف عليك؟ إذا فإن مركز العمل هو المكان المناسب للحصول على المشورة والتنسيق في سوق العمل.

## مكتب الرعاية الاجتماعية

إذا لم يكن لديك ما يكفي من المال لإعالة نفسك وعائلتك، فيمكنك الاتصال بمكتب الرعاية الاجتماعية.

مكتب الرعاية الاجتماعية هو جزء من إدارة المدينة أو المنطقة ويساعد الأشخاص الذين لا يستطيعون العمل.

يساعد مكتب الرعاية الاجتماعية الأشخاص الذين ليس لديهم ما يكفي من المال لإعالة أنفسهم وأسرهم.

يمكنك الحصول على الدعم من مكتب الرعاية الاجتماعية إذا لم يكن لديك ما يكفي من المال لإعالة نفسك وعائلتك.

من أجل الحصول على الدعم من مكتب الرعاية الاجتماعية، يجب عليك تقديم دليل على ظروفك الشخصية والمالية.

يجب عليك مناقشة المستندات المطلوبة مع موظفي مكتب الرعاية الاجتماعية.

بعد دراسة الطلب، سيقوم مكتب الرعاية الاجتماعية بتغطية تكاليف الطعام والإيجار وغيرها من النفقات.

يساعد مكتب الرعاية الاجتماعية فقط الأشخاص الذين لا يستطيعون العمل.

يمكن للأشخاص الذين يمكنهم العمل ولكن لا يمكنهم العثور على عمل الاتصال بوكالة التوظيف أو مركز العمل.

تساعد وكالة التوظيف ومركز العمل الأشخاص الذين يمكنهم العمل ولكن لا يمكنهم العثور على عمل.

يحصل هؤلاء الأشخاص على إعانات الكفاف في شكل إعانة البطالة II.

يحصل الأقارب المحتاجون الذين يعيشون في الأسرة على إعانات اجتماعية وفقا لقانون الشؤون الاجتماعية الثاني.

## منطقة غيسن - مكتب الرعاية الاجتماعية

Sozialamt@lkqi.de عنوان البريد الإلكتروني:

فاكس: 9156-9154-9390 0641

الهاتف: 93900 0641

35394 جيسن

لجنة المنطقة

[المساعدة الاجتماعية - منطقة غيسن](#) مزيد من المعلومات:

عن طريق التعيين.

ساعات العمل:

## مكتب الشؤون الاجتماعية

social@giessen.de البريد الإلكتروني:

فاكس: 3062319 0641

الهاتف: 3062008 0641

35390 جيسن

مكان برلين 1

**مكتب الشؤون الاجتماعية / مدينة جيسن** مزيد من المعلومات:

## دائرة الأحوال المدنية

تختص دائرة الأحوال المدنية بالعديد من المهام. عندما يولد طفل على سبيل المثال، فالأهل ملزمون بتسجيل الطفل في دائرة الأحوال المدنية بشكل شخصي (توثيق الولادة). أو عندما تريد أن تتزوج، تكون دائرة الأحوال المدنية هي المكان المخصص لتسجيل زواجك.

### نظرة عامة عن تلك المهام

- إصدار الوثائق (وثيقة الولادة، وثيقة الوفاة، وثيقة الزواج)
- تغيير الأسماء
- استلام وثائق الخروج من الكنيسة
- الزواج و العيش بشكل مشترك مع شريك
- توثيق الولادة وحالات الوفاة

35469 Allendorf Lumda

Bahnhofstraße 14

**Standesamt Allendorf Lumda**

**دائرة الأحوال المدنية في أليندورف (لومدا) (Allendorf (Lumda))**

<https://www.allendorf-lda.de/rathaus/standesamt.h...> الموقع الإلكتروني:

info@allendorf-lda.de بريد إلكتروني:

السيدة أميرت: 06407911237

السيدة ديرن: 06407911244

شريكات التواصل:

<https://www.biebertal.de/politik-verwaltung/ratha...> الموقع الإلكتروني:

info@biebertal.de بريد إلكتروني:

فاكس: 06409/6911

هاتف: 064096923

35444 Biebertal

Mühlbergstraße 9

**Standesamt Biebertal**

**دائرة الأحوال المدنية في بيبيرتال (Biebertal)**

الإثنين، الأربعاء والجمعة: من الساعة 08.30 - 11.30 وأيضاً الثلاثاء: من الساعة 14.00 - 18.00  
أوقات المراجعة:

ordnungsamt@buseck.de بريد إلكتروني:

فاكس: 06408911119

هاتف: 06408911142

35418 Buseck

Ernst-Ludwig-Straße 15

Standesamt Buseck

**دائرة الأحوال المدنية في بوسيك (Buseck)**

<https://www.traumhochzeit-buseck.de/> الموقع الإلكتروني:

الثلاثاء، الخميس: من الساعة 14.00 - 18.00  
الإثنين، الأربعاء والجمعة: من الساعة 08.00 - 12.00  
أوقات المراجعة:

35463 Fernwald  
Oppenröder Straße 1  
Standesamt Fernwald  
**دائرة الأحوال المدنية في فيرنفال (Fernwald)**

<https://www.fernwald.de/buergerservice-1/abteilun...> الموقع الإلكتروني:

[kaufmann@fernwald.de](mailto:kaufmann@fernwald.de) بريد إلكتروني:

هاتف: 06404912925

الغرفة 8

السيدة أوتا كاوفمان (Ute Kaufmann)

شريكة التواصل

الجمعة: من الساعة 08.00 - 12.00  
الثلاثاء: من الساعة 14.00 - 18.00  
الإثنين، الأربعاء والخميس: من الساعة 08.00 - 12.00 و من الساعة 14.00 - 16.00  
وقات المراجعة

[standesamt@giessen.de](mailto:standesamt@giessen.de) بريد إلكتروني:

فاكس: 06413062420

هاتف: 06413062449

35390 Gießen

Ostanlage 25

Standesamt Gießen

**دائرة الأحوال المدنية في مدينة غيسين (Gießen)**

<https://www.giessen.de/index.phtml?La=1&sNavID=18...> الموقع الإلكتروني:

الثلاثاء و الخميس: من الساعة 08.00 - 16.00  
الإثنين، الأربعاء و الجمعة: من الساعة 08.00 - 12.00  
أوقات المراجعة:

تسجيل الولادات، الزواج وشهادات أهلية الزواج بعد موعد مسبق متفق عليه

• وثيقة الوفاة لاتعطى من الساعة 12:00 - 14:00

الرجاء الإنتباه:

دائرة الأحوال ا

[standesamt@heuchelheim.de](mailto:standesamt@heuchelheim.de) بريد إلكتروني:

فاكس: 0641600246

هاتف: 0641600223 أو 0641600221

35452 Heuchelheim

Linnpfad 30

Standesamt Heuchelheim

**لمدينة في هويشلهايم (Heuchelheim)**

<https://www.heuchelheim.de/index.php?tpl=mitarbei...> الموقع الإلكتروني:

الخميس: من الساعة 14.00 - 18.00  
الإثنين حتى الجمعة: من الساعة 08.00 - 12.00  
أوقات المراجعة

الموقع الإلكتروني: <https://www.langgoens-web.de/buergerbuero-verwalt...>

بريد إلكتروني: [n.riesener@langgoens.de](mailto:n.riesener@langgoens.de)

هاتف: 06403902028

35428 Langgöns

St. Ulrich-Ring 13

Standesamt Langgöns

**دائرة الأحوال المدنية في لانغونس (Langgöns)**

0640360539

0640360531

هاتف:

35440 Linden

Konrad-Adenauer-Straße 25

Standesamt Linden

**دائرة الأحوال المدنية في ليندن (Linden)**

بريد إلكتروني:

[h.gruenhage@linden.de](mailto:h.gruenhage@linden.de)

[d.marsteller@linden.de](mailto:d.marsteller@linden.de)

[s.zscherp@linden.de](mailto:s.zscherp@linden.de)

الموقع الإلكتروني: <http://www.linden.de/stadt-verwaltung/rathaus/abt...>

الأربعاء: من الساعة 14.00 - 18.00  
الإثنين، الثلاثاء، الخميس و الجمعة: من الساعة 08.00 - 12.00  
أوقات المراجعة:

الموقع الإلكتروني: [https://www.lollar.de/sv\\_lollar/Suche/Hessenfinde...](https://www.lollar.de/sv_lollar/Suche/Hessenfinde...)

بريد إلكتروني: [rathaus@lollar.info](mailto:rathaus@lollar.info)

فاكس: 06406920299

هاتف: 06406920135

35457 Lollar

Holzmuöhler Weg 76

Standesamt Lollar

**دائرة الأحوال المدنية في لولار (Lollar)**

الأربعاء: من الساعة 14.00 - 18.00  
الإثنين حتى الجمعة: من الساعة 08.00 - 12.00  
أوقات المراجعة

الموقع الإلكتروني: [http://pohlheim.active-city.net/city\\_info/webacce...](http://pohlheim.active-city.net/city_info/webacce...)

بريد إلكتروني: [m.jaeger@pohlheim.de](mailto:m.jaeger@pohlheim.de)

فاكس: 0640360658

هاتف: 0640360640

35415 Pohlheim

Ludwigstraße 31

Standesamt Pohlheim

**(Pohlheim)**

## دائرة الأحوال المدنية في بولهايم

Homepage: <https://www.gemeinde-rabenau.de/>

[info@rabenu.de](mailto:info@rabenu.de) الموقع الإلكتروني:

[info@rabenu.de](mailto:info@rabenu.de) بريد إلكتروني:

فاكس: 06407910930

هاتف: 0640791090

35466 Rabenau-Londorf

Eichweg 14

Gemeindeverwaltung Rabenau

**(Rabenau)**

## إدارة البلدية في رابيناو

الخميس: من الساعة 16.00 - 18.00

الإثنين حتى الجمعة: من الساعة 08.00 - 12.00

أوقات المراجعة

[info@staufenberg.de](mailto:info@staufenberg.de) بريد إلكتروني:

فاكس: 0640680955

هاتف: 064068090

35460 Staufenberg

Tarjanplatz 1

Standesamt Staufenberg

**(Staufenberg)**

## دائرة الأحوال المدنية في شتاوفنبيرغ

<https://www.staufenberg.de/sites/gensite.asp?SID=...> الموقع الإلكتروني:

الخميس: من الساعة 08.00 - 12.00 و من الساعة 14.00 - 18.00

الأربعاء: من الساعة 14.00 - 16.00

الثلاثاء والجمعة: من الساعة 08.00 - 12.00

الإثنين: من الساعة 08.00 - 12.00 و من الساعة 14.00 - 16.00

أوقات المراجعة:

<https://www.wettenberg.de/rathaus/standesamt.html> الموقع الإلكتروني:

[gemeinde@wettenberg.de](mailto:gemeinde@wettenberg.de) بريد إلكتروني:

فاكس: 064180460

هاتف: 064180447 أو 064180431 أو 06413032

35435 Wettenberg

Sorguesplatz 2

Standesamt Wettenberg

## دائرة الأحوال المدنية في فيتينبيرغ (Wettenberg)

الجمعة: من الساعة 08.00 - 12.00

الثلاثاء و الخميس: من الساعة 14.00 - 15.30

الإثنين: من الساعة 14.00 - 18.00

أوقات المراجعة:

الموقع الإلكتروني: <http://www.lich.de/rathaus-politik/buergerservice/ikz-standesamt>

[standesamt@lich.de](mailto:standesamt@lich.de) بريد إلكتروني:

هاتف: 06404806112, 06404806113, 06404806136 أو 06404806140

35423 Lich

Unterstadt 1

Standesamt Lich

دائرة الأحوال المدنية في ليش (Lich)

**غرونيغ (Grünberg)، لاوباخ (Laubach)، ليش (Lich) و رايزكيرشين (Reiskirchen)**  
**لهم دائرة أحوال مدنية مشتركة. توجه من فضلك إلى العنوان التالي في حال وجود أسئلة:**

## عروض استشارة

### مجموعة استشارة قانون اللاجئين

تقدم المشورة الاجتماعية لطالبي اللجوء من بدء تقديم الطلب حتى لحظة الإعتراف بحقهم في اللجوء أو ترحيلهم مجددا. الهدف هو إعطاء حضرتك الدعم والتوجيه خلال إجراءات اللجوء وتقديم نقاط للتواصل في مجتمعنا. يشمل الإرشاد كامل القضايا اليومية الخاصة بالباحثين عن اللجوء والهاربين ويشمل المواضيع التالية:

- وأكثر من ذلك بكثير
- العمل مع المحامين
- التوجيه في خدمات اختصاصية أخرى
- تسمية أشخاص يعملون بشكل فخري للتواصل (الأسئلة الاختصاصية المتعلقة بإجراءات اللجوء)
- استشارات بشأن الأسئلة المتعلقة بالعناية بالأسرة، BAMF، إلخ
- استشارات بشأن القضايا المتعلقة بالمديريات
- العروض الموجودة
- أسئلة عامة (مثلا، الخدمات المقدمة للاجئين، دورة اللغة، إلخ)
- إجابات عن الأسئلة / معلومات بشأن إجراءات اللجوء

استشارة الهجرة. هناك

يتم تقديم المشورة للبالغين بدءا من 27 سنة - بالطبع العائلات أيضا. تعتبر خدمة الهجرة للشباب الشريك الصحيح للتواصل بالنسبة للمراهقين والشباب بعمر من 12 حتى 27 سنة. <<تمتلك حق إقامة مؤكد؟ إذا تساعد حضرتك

Homepage: <http://www.uni-giessen.de/fbz/fb01/studienprofil/...>

E-Mail: [rlc@recht.uni-giessen.de](mailto:rlc@recht.uni-giessen.de)

Telefon: 0641 9921066

35394 Gießen

Licher Straße 64

**Refugee Law Clinic**

**عنوان مجموعة استشارة قانون اللاجئين**

[service@bamf.bund.de](mailto:service@bamf.bund.de) البريد الإلكتروني

من الإثنين حتى الجمعة: الساعة 9.00 - 15.00 باستخدام الرقم 09119430

**الخط الساخن للمديرية الاتحادية للهجرة واللاجئين:**

### أماكن تقديم الإستشارة بشأن الهجرة للبالغين (بدءا من 27 سنة)

يدعم مركز تقديم الإستشارة بشأن الهجرة كل الناس الذين لديهم أسباب تدعي للهجرة والذين أعمارهم أكثر من 27 سنة، و يمتلكون إقامة دائمة في ألمانيا أو السماحية بحرية التنقل أو سبب للبقاء (الكلمة المفتاحية: لاجئين معترف بهم). تقديم المشورة المجانية. يتوفر مساعدة، دعم، معلومات وشروحات للمواضيع التالية:

- الحياة والعمل في ألمانيا
- مواضيع خاصة بالأجانب، مثل حق الإقامة أو حق العمل على سبيل المثال
- الدعم المادي، المساعدة في تقديم الطلبات
- المديريات، شرح الإجابات / طريقة التعامل مثلا
- أنظمة التعليم وأنظمة التأمين الصحي (معلومات وشروحات)
- الإعتراف

- بشهادات الدراسة الأجنبية (المرحلة الجامعية والمدرسية) (تقدم استشارة بشأن التوجيه / تقديم استشارة أولية)
- دورات التكامل / دورات اللغة (الألمانية)
  - جلب الأطفال، الأزواج والعائلة

### Diakonisches Werk Gießen

35390 Gießen  
Südanlage 21  
Migrations- und Flüchtlingsberatung  
تقديم الإستشارة بشأن الهجرة واللاجئين

شريك / شريكة التواصل:

Doris Graf-Lutzmann (Dipl. Sozialarbeiterin)  
Bereichsleiterin Migration  
Telefon: 0641 93228-0  
[doris.graf-lutzmann@diakonie-giessen.de](mailto:doris.graf-lutzmann@diakonie-giessen.de)

Rebecca Manke (Dipl. Sozialarbeiterin)  
Telefon: 0641 93228-0  
[rebecca.manke@diakonie-giessen.de](mailto:rebecca.manke@diakonie-giessen.de)

Ulrich Völker (Dipl. Pädagoge)  
Telefon: 0641 93228-0  
[ulrich.voelker@diakonie-giessen.de](mailto:ulrich.voelker@diakonie-giessen.de)

المواعيد بعد الإتفاق المسبق فقط  
ساعات العمل العامة أيام الاثنين من الساعة 8:30 - 11:00 صباحاً.  
ساعات العمل:

35390 Gießen  
Südanlage 21  
**Migrationsberatung für erwachsene Zuwanderer (MBE)**  
**تقديم الإستشارة بشأن المهاجرين البالغين (MBE)**

andrea.trippner@diakonie-giessen.de بريد إلكتروني:  
هاتف: 064193228460  
أندريا تريپنر (Andrea Trippner) - (عاملة إجتماعية)  
شريك/شريكة التواصل

المواعيد بعد الإتفاق المسبق فقط  
ساعات العمل العامة أيام الاثنين من الساعة 8:30 - 11:00 صباحاً.  
ساعات العمل:

https://www.caritas-giessen.de/hilfen-und-beratun... الموقع الإلكتروني:  
migrationsdienst.giessen@caritas-giessen.de بريد إلكتروني:

هاتف: 06417948119  
35392 Gießen  
Frankfurter Str. 44

**Caritasverband Gießen e. V., Migrationsdienst**  
جمعية كاريتاس غيسين (Gießen e.V.)، خدمة الهجرة

الجمعة: الساعة 8.00 - 12.00  
من الإثنين حتى الخميس: الساعة 8.00 - 18.00  
**أوقات العمل**

يتواجد  
موقع للإستشارة بالنسبة للمراهقين والشباب بعمر من 12 حتى 27 سنة خدمة الهجرة للشباب. بالإضافة لذلك،  
يتواجد أيضا الإستشارة الإجتماعية للاجئين، والتي تقدم الدعم قبل كل شيء في التجمعات التي يقطن فيها اللاجئون.

## خدمات هجرة الشباب

تدعم خدمات هجرة الشباب (JMD)  
الشباب من الخارج الذين تتراوح أعمارهم بين 12 و27 عاما. سوف يساعدونك على الاستقرار بسرعة في ألمانيا.

يدعمونك بالمواضيع التالية:

- الأمور المالية والقانونية
- الأسئلة والمشاكل الشخصية
- المدرسة والتدريب والمهنية
- أسئلة حول التوجيه العام في ألمانيا

## خدمة هجرة الشباب في جيسن

البريد الإلكتروني: [jmd@diakonie-giessen.de](mailto:jmd@diakonie-giessen.de)

فاكس: 93228444 0641

هاتف: 932280 0641

جيسن 35390

المنشأة الجنوبية 21

العمل الشماسي

خلاف ذلك فقط بعد ترتيب هاتفي مسبق  
ساعات العمل الرسمية هي أيام الاثنين من الساعة 8:30 صباحا حتى الساعة 11:00 صباحا

<https://www.jugendmigrationsdienste.de/jmd/giesse...> الصفحة الرئيسية:

## خدمة هجرة الشباب Lollar

35457 لولار

القص 18

الهاتف: 06406909514

البريد الإلكتروني: [lilija.marinov@ib.de](mailto:lilija.marinov@ib.de)

ليليا مارينوف

الشخص الذي يمكن الاتصال به:

الجمعة: 12:00 ظهرا - 3:00 عصرا  
الخميس: 10:00 صباحا - 6:00 مساء  
الأربعاء: 10:00 صباحا - 3:00 مساء  
الثلاثاء: 10:00 صباحا - 3:00 مساء  
الاثنين: 10:00 صباحا - 3:00 مساء  
ساعات الاستشارة المفتوحة:

[JMD Lollar](#) الصفحة الرئيسية:

## مجموعات المساعدين

توجد مجموعات في أجزاء كثيرة من المقاطعة والمدينة تتدخل لمساعدتك بشكل مجاني. تستطيع المديرات الفخرية أن تساعد حضرتك في التوجه ضمن المحيط الذي تعيش فيه، في الإشتراك في العروض الرياضية وعروض أوقات الفراغ و التعرف بداية على المعارف الألمانية. عندما يكون لديك أسئلة حول الحياة اليومية، يمكنك القيام بسؤال المديرات الفخرية. على سبيل المثال، عندما لاتفهم رسالة مكتوبة باللغة الألمانية، أو عندما تريد أن تعرف أين يتواجد أماكن رخيصة للتسوق أو عروض لممارسة الرياضة، أو كيف تستطيع التنقل بالباص. أيضا في حال السؤال حول حساب البنك، تساعدك المديرات الفخرية. مجموعات كثيرة من المساعدين تعرض المساعدة أيضا، عندما تريد أن تتعلم اللغة الألمانية.

تجد حضرتك هنا قائمة بمجموعات المساعدين ضمن مقاطعة غيسين:

الموقع الإلكتروني: <http://angekommen-giessen.de/was-wir-tun/deutschk...>

بريد إلكتروني: [info@angekommen-giessen.de](mailto:info@angekommen-giessen.de)

35390 Gießen

Walltorstraße 3

**an.ge.kommen e.V**

وقت المراجعة أيام الجمع من الساعة 15.00 - 17.00

وقت المراجعة أيام الخميس من الساعة 15.00 - 17.00

وقت المراجعة أيام الإثنين من الساعة 16.00 - 18.00

أوقات المراجعة:

الموقع الإلكتروني: <https://www.freiwilligenzentrum-giessen.de/freiwi...>

بريد إلكتروني: [freiwilligenzentrum@giessen.de](mailto:freiwilligenzentrum@giessen.de)

هاتف: 06413062258

35390 Gießen

Ludwigstraße 6

Freiwilligenzentrum für Stadt und Landkreis Gießen e.V

**مركز المتطوعين لمدينة ومقاطعة غيسين (Gießen)**

الموقع الإلكتروني: <https://www.uni-giessen.de/international-pages/re...>

بريد إلكتروني: [ilu-buddyteam@admin.uni-giessen.de](mailto:ilu-buddyteam@admin.uni-giessen.de)

35390 Gießen

Raum 246

Goethestraße 58

Studierende engagieren sich für Flüchtlinge

Justus- Liebig- Universität Gießen - "Buddyprogramm"

**جامعة يوستوس-ليبش (Justus- Liebig) في مدينة غيسين (Gießen) - برنامج التعارف**

وقت المراجعة أيام الثلاثاء بعد اتفاق مسبق

وقت المراجعة أيام الإثنين، الأربعاء و الجمعة من الساعة 10.00 - 12.00

أوقات المراجعة:

بريد إلكتروني: [Lokal.International@studentenwerk-giessen.de](mailto:Lokal.International@studentenwerk-giessen.de)

فاكس: 06419402022

هاتف: 064198399100

35394 Gießen

Eichendorffring 111

Studentenwerk Gießen - Lokal International

**شؤون الطلاب في مدينة غيسين (Gießen) - المحلية العالمية**

الموقع الإلكتروني: [www.studentenwerk-giessen.de/Beratung\\_und\\_Service...](http://www.studentenwerk-giessen.de/Beratung_und_Service...)

وأيضاً أيام السبت في حال تواجد عروض  
وقت المراجعة أيام الثلاثاء حتى الجمعة من الساعة 18.00 - 23.30  
أوقات المراجعة:

هاتف: 064039690364

35440 Linden

Elisabeth-Schwarzhaupt-Str. 5

Stadt Linden - "Generationsbrücke

**مدينة ليندن (Linden) - الجسور بين الأجيال**

الموقع الإلكتروني: [www.generationenbruecke-linden.de/seiten/fluechtl...](http://www.generationenbruecke-linden.de/seiten/fluechtl...)

بريد إلكتروني: [info@generationenbruecke-linden.de](mailto:info@generationenbruecke-linden.de)

الموقع الإلكتروني: <http://wettenberg-hilft.de/>

بريد إلكتروني: [info@wettenberg-hilft.de](mailto:info@wettenberg-hilft.de)

35435 Wettenberg

Wettenberg Hilft - Flüchtlingshilfe

**مدينة فيتينبيرغ (Wettenberg) تساعد - مساعدة اللاجئين**

الموقع الإلكتروني: <http://eav-heuchelheim.de/wordpress/>

موبايل: 01786689030 أو 015111014472

35452 Heuchelheim

Linnpfad 30

Ehrenamtsverein Heuchelheim e.V

**(Heuchelheim) المجموعة الفخرية في مدينة هويشلهايم**

الموقع الإلكتروني: <http://asyl.inlich.de/>

بريد إلكتروني: [asyl@inlich.de](mailto:asyl@inlich.de)

35423 Lich

Am Wall 24

Ehrenamtliche Flüchtlingshilfe in Lich

**المجموعة الفخرية لمساعدة اللاجئين في مدينة ليش (Lich)**

يتواجد فريق مكان اللقاء كل يوم خميس من الساعة 10.00 - 12.00  
في مكاني الإقامة عند طريق كارل-بنز الدائري (Carl-Benz-Ring) وعند مكان شجيرة الثعلب (Fuchsstrauch).  
مكان اللقاء:

دعوة قلبية للجميع

يعقد اللقاء المفتوح كل يوم إثنين الساعة 18.00 في الـ Ev. Gemeindehaus في Am Wall 24.

اللقاء المفتوح:

الموقع الإلكتروني: <https://www.langgoens-web.de/bildung-soziales-ges...>

بريد إلكتروني: [fluechtlingshilfe-lang-goens@gmx.de](mailto:fluechtlingshilfe-lang-goens@gmx.de)

35428 Langgöns

Neugasse 6

Lesezirkel in der Bibliothek

**Flüchtlingshilfe Gemeinde Langgöns**

**مجموعة مساعدة اللاجئين في مدينة لانغونس (Langgöns)**

بريد إلكتروني: [asylinlanggoens@web.de](mailto:asylinlanggoens@web.de)

هاتف: 064036098927

35428 Langgöns  
Wiesenstraße 18  
"Gemeinde Langgöns - "Wortkaffe  
تجمع مدينة لانغونس (Langgöns) - قهوة الكلمة

الموقع الإلكتروني: [www.langgoens-web.de/bildung-soziales-gesundheit/...](http://www.langgoens-web.de/bildung-soziales-gesundheit/...)

### Begegnungsstätte Staufenberg

Rathhausstr. 14  
35460 Staufenberg  
Tel. 0172 316 11 88

## تقديم الإستشارة المركزية بشأن العودة

مركز مدينة غيسين الحكومي لتقديم الإستشارة بشأن العودة في مركز الإستقبال الأولي في مدينة غيسين يجب أن تعود إلى بلدك، قبل أن تقرر BAMF بشأن طلب اللجوء الخاص بك؟ لانعرف كيف تحصل حضرتك على جواز سفرك مجددا، أو أنك تحتاج إلى مساعدة مالية من أجل رحلة العودة؟ تقدم الإستشارة المركزية بشأن العودة (ZRB) المشورة لك حول الإمكانيات، التي يمكن أن تتم رحلة العودة الإختيارية بواسطتها. نتيجة الإستشارة ليست إجبارية، هذا يعني أنك تقرر بنفسك بعد الإستشارة، فيما إذا كنت تريد الرحيل أو لا.

الموقع الإلكتروني: <https://rp-giessen.hessen.de/soziales/asylangeleg...>

بريد إلكتروني: [freiwilligeausreise@rpgi.hessen.de](mailto:freiwilligeausreise@rpgi.hessen.de)

فاكس: 06413032275

هاتف: 06413037788

35394 Gießen

Rödgener Straße 91

Raum 236

Haus 7

### Erstaufnahmeeinrichtung Gießen

Rückkehrberatungsstelle des Regierungspräsidiums Gießen in der

## "الوصول إلى هيسن" نصائح حول

### الوصول إلى هيسن

لا مشكلة، سوف ندعمك!  
كل شيء جديد ولديك الكثير من الأسئلة؟  
هل انتقلت للتو إلى ألمانيا من إحدى دول الاتحاد الأوروبي، ربما مع عائلتك؟

### نحن نساعدك في:

الأنشطة الترفيهية مثل النوادي الرياضية  
الرعاية الصحية والأطباء والتأمين الصحي  
التشرد (الوشيك)  
التعليم والتدريب الإضافي  
أسئلة حول رعاية الأطفال والمدرسة ومركز الرعاية النهارية  
التوجيه والمعلومات الأولية  
البحث عن دورة لغة

استشارتنا مجانية - غير معقدة وشخصية!  
يمكننا أيضا مرافقتك إلى المواعيد المهمة، مثل زيارات السلطات.

(المدخل على اليمين، الطابق الثالث)  
35390 جيسن  
شارع بانهوف شتراسه 82-86  
جو دوب وكافر سايان  
جهات الاتصال في جيسن

**العمل والتعليم** صفحة المشروع:  
البريد: [ankommen-giessen@arbeit-und-bildung.de](mailto:ankommen-giessen@arbeit-und-bildung.de)  
كافير سايان 0173/1879069 0173/1879069  
الهاتف المحمول: جو دوبي 01522/2860730

## اماكن الاستشارة وعروض المساعدة

يمكنك ان تجد عروض الاستشارة على المواقع الاتية:

<https://www.caritas-giessen.de/hilfen-und-beratun...>

<https://diakonie-giessen.de/>

[https://www.giessen.de/Soziales\\_und\\_Gesellschaft/...](https://www.giessen.de/Soziales_und_Gesellschaft/...)

<https://www.jobcenter-giessen.de/pfaendungsschutz...>

## شبكة مناهضة التمييز في وسط ولاية هيسن

هي شبكة ضد التمييز. ويتعامل مع كافة أشكال التمييز AdiNet Mittelhessen  
هي واحدة من أربع شبكات في ولاية هيسن. تقوم الشبكات في هيسن بحملة ضد التمييز AdiNet Mittelhessen  
الهدف هو جمع العديد من الأشخاص الذين يعملون ضد التمييز.  
يجب أن نحارب التمييز معا.  
الشبكات في مناطق هيسن الأخرى هي:

جنوب هيسن AdiNet  
أديننت راين ماين  
أديننت شمال هيسن

[شبكة مكافحة التمييز في وسط ولاية هيسن](#) يمكنك العثور على مزيد من المعلومات هنا:

## المشورة الجنسية

**Pro Familia Gießen**  
Liebigstr. 9  
35390 Giessen  
Telefon: [0641-771222](tel:0641-771222)  
Fax: 0641 77574  
E-Mail: [giessen@profamilia.de](mailto:giessen@profamilia.de)

Homepage: <https://www.profamilia.de/angebote-vor-ort/hessen...>

الاستشارات المتعلقة بحالات الحمل، الحقوق الأسرية والمجتمعية،  
واقطاع الطمث، ومنع الحمل، الاستشارة الخاصة بالأطفال، الهوية الجنسية، بالإضافة إلى التعليم الجنسي.  
يشمل العرض المقدم  
ما يلي: تقديم المشورة بما يخص الحمل، الشراكة، وتنظيم الأسرة، والتثقيف الجنسي، والاستشارة عبر الإنترنت،

#### **.donum vitae Gießen e.V**

Schulstraße 4  
35390 Gießen  
Telefon: [0641-9727689](tel:0641-9727689)  
Fax: 0641-9727690  
E-Mail: [beratungsstelle@donumvitaegiessen.de](mailto:beratungsstelle@donumvitaegiessen.de)

Homepage: <https://donumvitae-giessen.de>

نحن نقدم المشورة في جميع الأسئلة التي تدور حول الحمل، نزاعات الحمل، الولادة بالسر، فيما يتعلق  
بالتشخيص السابق للولادة، وعدم تحقيق الرغبة في الأطفال، بالإضافة إلى أسئلة الهوية الجنسية وتنظيم الأسرة.

#### **نصيحة لمدينة جيسن**

يقدم مكتب الاندماج في مدينة جيسن الاستشارة الهاتفية حول المواضيع التالية:

مساعات الطوارئ للمحلات التجارية والمطاعم والأكشاك  
عائلة  
دراسات  
عمل  
تمرين  
الوصول إلى السلطات  
الحمل والأطفال  
الرعاية النهارية ورياض الأطفال

الهاتف: [06413061084](tel:06413061084)

[الهجرة والاندماج](#) يمكن العثور على مزيد من المعلومات وتفاصيل الاتصال هنا: نصيحة من مدينة جيسن:

#### **الصدمة**

**Traumaambulanz**  
Klinikstr. 36  
35392 Gießen  
Telefon: [0641-9945631](tel:0641-9945631)  
Fax: 0641-99 45649  
E-Mail: [carola.hahn@uk-gm.de](mailto:carola.hahn@uk-gm.de)  
Homepage: [https://www.ukgm.de/ugm\\_2/deu/ugi\\_pso/19304.html](https://www.ukgm.de/ugm_2/deu/ugi_pso/19304.html)

رعاية متعددة الثقافات [Arabisch \(vitos.de\)](http://Arabisch(vitos.de))  
Homepage: [Vitos Klinik Traumatherapie Gießen](http://VitosKlinikTraumatherapieGießen)  
E-Mail: [info@vitos-giessen-marburg.de](mailto:info@vitos-giessen-marburg.de)  
Fax: 0641 - 40 35 06

Telefon: [0641-403309](tel:0641-403309)  
Traumatherapie Station 7  
35394 Gießen  
Licher Straße 106  
**Vitos Klinik für Psychiatrie und Psychotherapie Gießen**

## الخدمات الاستشارية للديون

خدمة الاستشارات المتعلقة بالديون هي استشارة اجتماعية للأشخاص الذين يواجهون صعوبات مالي ومجانية لكل من يبحثون عن المساعدة بما يخص هذا الأمر.

### **Schuldnerberatung Gießen**

Caritas Gießen  
Frankfurter Straße 44  
35392 Gießen  
Telefon: 0641 7948119  
Fax: 0641 7948150  
:E-Mail  
[schuldner.giessen@caritas-giessen.de](mailto:schuldner.giessen@caritas-giessen.de)  
Homepage: <https://www.caritas-giessen.de/hilfen-und-beratu...>

### **Schuldner- und Insolvenzberatung**

Diakone Gießen  
Südanlage 21  
35390 Gießen  
Telefon: 0641 932280  
Homepage: <https://diakonie-giessen.de/schuldner-und-insolve...>

يتوفر لدينا أوقات مفتوحة للاستشارة (لمعرفة الساعة واليوم يرجى التواصل معنا عبر الهاتف).

## استشارات لمثلي الجنس

### **Rosa Telefon - Schwulenberatung**

Diezstraße 8  
35390 Gießen  
Telefon: 0641 19446

### **Queeres Zentrum Hans-Peter-Hauschild-Haus**

Diezstr. 8  
35390 Gießen  
Telefon: 0641/390226  
[post@hauschildhaus.de](mailto:post@hauschildhaus.de)

### **Kompetenzzentrum Trans\* und Diversität Gießen - Beratungsstelle**

Judit Margaretha Grimm (sie/ihr)  
KTD Gießen / Mittelhessen  
Hans-Peter-Hauschild-Haus  
Diezstraße 8  
35390 Gießen  
E-Mail: [judit.grimm@dgti.org](mailto:judit.grimm@dgti.org)

### **Café Queer**

Jugend- und Kulturzentrum Jokus  
Ostanlage 25a  
35390 Gießen  
E-Mail: [cafequeer.gi@gmx.de](mailto:cafequeer.gi@gmx.de)

### **Büro für Frauen und Gleichberechtigung**

Berliner Platz 1  
35390 Gießen  
Telefon: 0641 306-1019  
Telefax: 0641 306-2206  
E-Mail: [frauenbuero@giessen.de](mailto:frauenbuero@giessen.de)  
<https://www.giessen.de/Leben/Soziales-und-Gesells...>

### **التلعم**

### **Selbsthilfekontaktstelle Gießen**

Friedrichstraße 28  
35392 Gießen  
Joachim Haas  
Telefon: [0640 0959079](tel:06400959079)  
E-Mail: [giessen@stottern-hessen.de](mailto:giessen@stottern-hessen.de)  
Homepage: [www.hessen-stottern.de](http://www.hessen-stottern.de)

### **الاستشارات المتعلقة بالادمان**

Homepage: <https://www.shzgiessen.de>  
E-Mail: [info@shz-giessen.de](mailto:info@shz-giessen.de)  
الجمعة: 9 صباحا - 12 ظهرا  
الأربعاء: 1:00 مساء - 5:00 مساء  
الثلاثاء والخميس: 9:00 صباحا - 12:00 ظهرا ومن 1:00 ظهرا - 5:00 مساء  
الاثنين: 10 صباحا - 12 ظهرا ومن 1 ظهرا - 7 مساء  
Fax: 0641-6868637  
Telefon: [0641-78027](tel:064178027)  
35390 Gießen

### **SuchtHilfeZentrum**

الثلاثاء: من 2 ظهرا إلى 5 مساء  
ساعات الاستشارة المواضيعية لإدمان القمار:  
الجمعة: من 9 صباحا حتى 12 ظهرا  
الثلاثاء إلى الخميس: من 2 ظهرا حتى 5 مساء  
الاثنين: من 4:00 مساء إلى 7:00 مساء  
استشارة مفتوحة:

Außenstelle Lich  
Stadtverwaltung Lich, Zugang über Hüttengasse  
35432 Lich

Homepage: <https://diakonie-giessen.de/fachstelle-fuer-sucht...>

Fax: 0641-93228475

Telefon: [0641-93228472](tel:0641-93228472)

E-Mail: [fachstelle-suchthilfe@diakonie-giessen.de](mailto:fachstelle-suchthilfe@diakonie-giessen.de)

35390 Gießen

Südanlage 21

مكتب متخصص لاستشارات الادمان

**Diakonie Gießen**

نصيحة لجميع الأشخاص الذين، بناء على خبرتهم، لديهم مشكلة في التعامل مع المواد المسببة للإدمان مثل الكحول والأدوية ذات التأثير النفساني و/أو المخدرات غير المشروعة. نهتم أيضا بجميع الأشخاص الذين يرتبطون بالمدمنين من خلال الأسرة أو الصداقة أو العلاقات المهنية ويبحثون عن المساعدة.

## الاعتداء الجنسي في مرحلة الطفولة

### Beratungsstelle gegen den sexuellen Missbrauch an Mädchen und Jungen

مركز الاستشارة لمكافحة الإساءة الجنسية للفتيات والفتيان

Wildwasser Gießen e.V

Liebigstr. 13

35390 Gießen

Telefon: 0641 76545

E-Mail: [info@wildwasser-giessen.de](mailto:info@wildwasser-giessen.de)

Homepage: <https://www.wildwasser-giessen.de>

## كبار السن والأشخاص الذين يحتاجون إلى الرعاية

مركز المشورة والتنسيق لكبار السن والمحتاجين إلى الرعاية في مدينة ومنطقة غيسن (BeKo)

35390 جيسن

كلاين موهلجاس 8

البريد الإلكتروني: [Seniorenberatung@beko-giessen.de](mailto:Seniorenberatung@beko-giessen.de)

فاكس: 0641 97900928

هاتف: 0641 9790090

الصفحة الرئيسية: [www.beko-giessen.de](http://www.beko-giessen.de)

يمكن الوصول

إلى مركز الاستشارة عبر الهاتف من الاثنين إلى الجمعة من الساعة 8:30 صباحا. رقم الهاتف هو: 06419790090

يمكنك تحديد موعد للحصول على المشورة الشخصية. النصيحة متاحة باللغتين الألمانية والتركية. إذا كنت بحاجة إلى نصيحة بلغة أخرى، فيمكن استدعاء وسطاء اللغة للغات الأخرى.

الأربعاء: 1:00 مساء - 4:00 مساء

الثلاثاء: 9:00 صباحا - 12:00 ظهرا

ساعات العمل المفتوحة (بدون موعد):

استشارات الخرف عن طريق التعيين.

## الوداع و الحزن

خدمة العيادات الخارجية و مرافقة المحزونين

Bernhard-Itzel-Straße 3

35392 Gießen

Telefon: 0641 686925-156/157

E-Mail: [amb.hospizdienst@caritas-giessen.de](mailto:amb.hospizdienst@caritas-giessen.de)

E-Mail: [minke.bach@caritas-giessen.de](mailto:minke.bach@caritas-giessen.de)

Telefon: 0641 686925-156

Minke Bach

<شركاء التواصل

Michaela Augustin-Bill

Telefon: 0641 686925-157

E-Mail: [michaela.augustin-bill@caritas-giessen.de](mailto:michaela.augustin-bill@caritas-giessen.de)

Homepage: <https://www.caritas-giessen.de/hilfen-und-beratun...>

## مساعدة الاشخاص المصابين بالايذر

Aidshilfe Gießen e.V.

Diezstr. 8

35390 Gießen

Telefon: 0641-19411

E-Mail: [aidshilfe@hauschildhaus.de](mailto:aidshilfe@hauschildhaus.de)

<http://giessen.aidshilfe.de> لصفحة الرئيسية:

الثلاثاء: 5 مساء - 6.30 مساء وبموعد مسبق

نصيحة شخصية:

الأربعاء: 9 صباحا - 12 ظهرا

الثلاثاء: 5 مساء - 6.30 مساء

الاثنين: 1 ظهرا - 3 عصرا

الهاتف: 0641-19411

نصيحة هاتفية:

الاثنين 1 - 3 مساء

شخصيا عن طريق التعيين فقط

نصيحة للاجئين

اختبار فيروس نقص المناعة البشرية في جيسن عن طريق التعيين فقط!

## استشارات الادمان على الكحول

**Selbsthilfegruppe**

Begegnungsgruppe Wetzlar-Gießen

Herr Bernd Schäfer  
Gemeindehaus Freie Evangelische Gemeinde  
Talstraße 14  
35394 Gießen  
Telefon: 0641 491844  
E-Mail: [giesen@blaues-kreuz.de](mailto:giesen@blaues-kreuz.de)

<https://www.blaues-kreuz.de/de/hessen/giessen/beg.../>

## ذوي الاحتياجات الخاصة

مراكز  
التواصل للأشخاص ذوي الاحتياجات الخاصة تقدم المشورة بما يخص الإعاقة، قضايا الإسكان، الموارد، المساعدة، المدرسة، التعليم، العمل، سبل العيش، الآباء، الأطفال، أوقات الفراغ، وجهات نظر الحياة، الميزانية الشخصية

Homepage: <https://www.fsg-giessen.de>

E-Mail: [info@bw-giessen.de](mailto:info@bw-giessen.de)

Telefon: 0641 975760

35390 Gießen

Ludwigstraße 14

## Förderverein für seelische Gesundheit e.V

جمعية الصحة النفسية، جمعية مسجلة

منذ عام 1974، قامت جمعية الصحة النفسية بدعم ذوي الاحتياجات الخاصة و المرضى النفسيين في مجالات الإسكان، والاكتماء الذاتي، والأنشطة الترفيهية، بالإضافة إلى العمل والحياة المهنية.

E-Mail: [info@lebenshilfe-giessen.de](mailto:info@lebenshilfe-giessen.de)

Fax: 06404 804244

Telefon: 06404 8040

35415 Pohlheim - Garbenteich

Grüninger Weg 29

## Lebenshilfe Gießen e.V

الجمعية المسجلة للمساعدة الحياتية

Homepage: [www.lebenshilfe-giessen.de](http://www.lebenshilfe-giessen.de)

نحن ملتزمون بضمان ان الاشخاص ذوي الاعاقة و الاصحاء يتعايشون و يعملون و يتعلمون مع بعضهم البعض

Fax: 0641 686925170

Telefon: 0641 6869250

35392 Gießen

Bernhard-Itzel-Straße 3

Caritaszentrum Maria Frieden

## Betreutes Wohnen für Menschen mit geistiger oder körperlicher Behinderung

مساعدة المعيشة للأشخاص الذين يعانون من إعاقات عقلية أو جسدية

Ansprechpartnerin: Sarah Schunkert, Leitung

Telefon: 0641 7948-201

Fax: 0641 9223336

Homepage: <https://www.caritas-giessen.de/hilfen-und-beratun...>

Fax: 0641 9223336  
Telefon: 0641 922330  
35392 Gießen  
Hermann-Levi-Str. 2

**Stationäres Wohnen St. Vitus**

أشكال مختلفة من الحياة للبالغين الذين يعانون من الأمراض النفسية  
**المعيشة المستقرة سانت فيتوس**

Ansprechpartnerin  
Sarah Schunkert, Leitung  
Telefon: 0641 9223334  
Fax: 0641 9223336

E-Mail: [sarah.schunkert@caritas-giessen.de](mailto:sarah.schunkert@caritas-giessen.de)

Homepage: <https://www.caritas-giessen.de/hilfen-und-beratun...>

E-Mail: [familienberatung@lebenshilfe-giessen.de](mailto:familienberatung@lebenshilfe-giessen.de)

Fax: 0641 972105219  
Telefon: 0641 972105210  
Philosophenstraße 116, 35396 Gießen  
Romana Zutautas  
Lebenshilfe Gießen e.V

**Familien-, Krisen- und Sexualberatung für Menschen mit Behinderung**  
**المشورة العائلية و الجنسية و الازمات للاشخاص ذوي الاعاقة:**

Homepage: [https://www.lebenshilfe-giessen.de/beraten\\_spiel...](https://www.lebenshilfe-giessen.de/beraten_spiel...)

**النساء اللواتي تعرضن للتحرش و الاغتصاب**

**Frauennotruf Marburg e.V**

Neue Kasseler Str. 1  
35039 Marburg  
Telefon: 06421 21438  
E-Mail: [frauennotruf-marburg@gmx.de](mailto:frauennotruf-marburg@gmx.de)

Homepage: <https://www.frauennotruf-marburg.de>

الخميس من الساعة 9 صباحا الى الساعة 11 صباحا  
الاثنين من الساعة 4 عصرا حتى الساعة 6 مساء  
الساعات المكتنية و الهاتفية:

**المعتدى عليهم جنسيا من الأطفال، المراهقين والبالغين**

**LIEBIGneun**  
Liebigstraße 9  
35390 Gießen  
E-Mail: [kontakt@liebig9.de](mailto:kontakt@liebig9.de)

Telefon: 0641 7970958  
Fax: 0641 7970959  
Homepage: [www.liebig9.de](http://www.liebig9.de)

نحن نقدم المشورة بما يخص التشخيص المسبق و العلاج للمعتدين جنسيا من الاطفال و المراهقين و البالغين.

## اضطرابات الأكل

معلومات وتقييم تشخيصي أولي للاعراض، بالإضافة الى المشورة و احتماليات العلاج.

### استشارة للاشخاص اللذين يعانون من اضطرابات الاكل

SuchtHilfeZentrum  
Schanzenstrasse 16  
35390 Gießen  
Kontakt: Ulrike Hammerschmidt  
Telefon: 0641 78027  
E-Mail: [ulrike.hammerschmidt@shz-giessen.de](mailto:ulrike.hammerschmidt@shz-giessen.de)

الاثنين من الساعة 2 ظهرا حتى الساعة 4 عصرا  
ساعات الاستشارة المفتوحة:

E-Mail: [juergen.matzat@psycho.med.uni-giessen.de](mailto:juergen.matzat@psycho.med.uni-giessen.de)  
Fax.: 0641 98545619  
Telefon: 0641 98545612  
Friedrichstraße 33  
35392 Gießen  
Beratung für Personen mit gestörtem Essverhalten  
خدمات استشارية لاضطرابات الأكل  
مكتب التواصل لمجموعات المساعدة الذاتية

Homepage: [https://www.ukgm.de/ugm\\_2/deu/ugi\\_pso/17802.html](https://www.ukgm.de/ugm_2/deu/ugi_pso/17802.html)  
Homepage: <https://www.bzga-rat.de/referat/ebs2/minisite/?idx=3148>

## تأكيد الذات للنساء والفتيات

التأكيد  
الذاتي، والدفاع عن النفس ومنع العنف ضد النساء والفتيات من ذوي الاحتياجات الخاصة والأصحاء على حد سواء.

Unvergesslich weiblich e.V  
Liebigstr. 83  
35392 Gießen  
Telefon: 0641 73788  
E-Mail: [info@wendo-giessen.de](mailto:info@wendo-giessen.de)  
Homepage: <https://www.wendo-giessen.de/start.html>

## بيوت النساء

يمكن لأي امرأة تعاني  
من العنف البدني و / أو العقلي أن تجد المأوى والسلام والأمن من العنف والاضطهاد مع أطفالها في بيوت النساء.

Fax: 0641 2001777  
Telefon: 0641 2001710  
35392 Gießen

(Wartweg 15-27 (Anschrift und Sitz des Vereins)  
Sozialdienst katholischer Frauen e. V. Gießen

**جمعية مسجلة في الخدمة الاجتماعية للمرأة الكاثوليكية**

Homepage: <https://www.skf-giessen.de/index.php/angebote-men...>

E-Mail: [oase@mission-leben.de](mailto:oase@mission-leben.de)

Fax: 0641 31034

Telefon: 0641 310-33 oder -35

35390 Gießen

Dammstraße 30

Oase - Hilfen für Frauen in sozialen Notlagen

**واحة - مساعدة للنساء في حالات الطوارئ الاجتماعية**

Homepage: <https://www.skf-giessen.de/index.php/angebote-men...>

E-Mail: [afhg@gmx.de](mailto:afhg@gmx.de)

للحالات الطارئة، رقم الهاتف: 01777868870

Fax: 0641 9715911

Telefon: 0641 73343

35390 Gießen

Liebigstr. 13

autonomes frauenhaus giessen

**منزل المرأة المستقلة**

بالإضافة الى المواعيد المسبقة

الخميس من الساعة 2 ظهرا حتى الساعة 5 مساء

الاثنين و الجمعة من الساعة 9 صباحا حتى الساعة 12 ظهرا

اوقات دوام مركز الاستشارات:

## **استشارات الزواج والاسرة و الحياة**

E-Mail: [efl.giessen@caritas-giessen.de](mailto:efl.giessen@caritas-giessen.de)

Telefon: 0641 7948132

Frankfurter Straße 44 35392 Gießen

Beratungsstelle für Ehe-, Familien- und Lebensfragen

**مركز المشورة لقضايا الزواج والأسرة والحياة**

الجمعة من الساعة 8:00 حتى 12:00

من الإثنين إلى الخميس من الساعة 8 صباحا حتى الساعة 6 مساء

الاستشارة عبر الهاتف

الاستشارة المفتوحة: الثلاثاء من الساعة 4 مساء حتى الساعة 6 مساء

## **المصابين بالخرف**

E-Mail: [sozialstation.giessen@caritas-giessen.de](mailto:sozialstation.giessen@caritas-giessen.de)

Telefon: 0641 7948137

35392 Gießen

Alter Wetzlarer Weg 19

Sozialstation Gießen

Tagesbetreuung "Miteinander" in St. Anna in Gießen

**الرعاية النهارية "معا" في سانت أنا في غيسن**

Ansprechpartnerin: Dorothea Arnold, Leitung

Telefon: 0641 7948137

E-Mail: [dorothea.arnold@caritas-giessen.de](mailto:dorothea.arnold@caritas-giessen.de)

Homepage: <https://www.caritas-giessen.de/hilfen-und-beratun...>

ساعات العمل للمجموعة: من الإثنين إلى الجمعة من الساعة 9:30 صباحا إلى الساعة 4 مساء

### **المشاكل النفسية**

E-Mail: [pskb.giessen@caritas-giessen.de](mailto:pskb.giessen@caritas-giessen.de)

Telefon: 0641 7948132

35392 Gießen

Frankfurter Straße 44

Psychosoziale Kontakt- und Beratungsstelle

**مركز التواصل النفسي والاجتماعي**

يرجى الوصول قبل الساعة 5:30 مساء اذا كنت ترغب بالقدوم الى الاستشارة المفتوحة.

الثلاثاء من الساعة 4 عصرا حتى الساعة 6 مساء

اوقات الاستشارة المفتوحة:

الاثنين الى الخميس: من الساعة 8 صباحا حتى الساعة 12 ظهرا

ساعات المحادثة الهاتفية:

Homepage: <https://www.caritas-giessen.de/hilfen-und-beratun...>

تتوفر المشورة في الأزمات الحادة والأمراض النفسية المهددة للحياة.

### **Trägerverein Psychosoziales Zentrum für geflüchtete Menschen in Mittelhessen e.V**

Liebigstraße 15

35390 Gießen

Telefon: 0641 9842660

Telefax: 0641 9842666

E-Mail: [info@psz-mittelhessen.de](mailto:info@psz-mittelhessen.de)

Homepage: <https://www.psz-mittelhessen.de/home>

### **اللجوء ومستندات مهمة**

**معلومات في الإنترنت:**

<https://www.lkgi.de/gesundheits-und-soziales/fluec...>

تجد حضرتك معلومات حول المواضيع - الإقامة و حق اللجوء تحت الرابط:

<https://www.lkgi.de/gesundheits-und-soziales/fluec...>

تجد حضرتك معلومات حول ضمان الإنجاز تحت الرابط:

## دائرة الأجانب

دائرة الأجانب هي الدائرة المختصة بإجراءات الإقامة والعبور الشرعية، وبذلك فإن دائرة الأجانب هي المحطة الأولى للإجابة على كل الأسئلة ضمن هذا المجال. تتواجد دائرة للأجانب في كل مقاطعة أو مدينة حرة.

## معطيات دائرة الأجانب

يتواجد إلى جانب ذلك مسؤوليات كثيرة مثل تحديد مدة الإقامة، رفض تصريح الإقامة، صلاحية المطالبة بالترحيل بناء على قانون الإقامة في الحالات التي يتوجب فيها الترحيل مثل تحديد هوية الأجانب و أيضا إنجاز أوراق إثبات الهوية. دائرة الأجانب مختصة بمنح أو رفض سماحية الإقامة اعتمادا على هدف الإقامة الموجود في قانون الإقامة، ومختصة في اتخاذ القرار حول منح إقامة مؤقتة، وفي اتخاذ القرار وحتى في تنفيذ سحب الهوية أو الترحيل. بالإضافة لذلك، تصدر دائرة الأجانب الأوراق المخصصة لجوازات السفر والمتوافقة مع كل نوع من أنواع الإقامة. و تقرر أيضا دائرة الأجانب ما يخص إصدار تصريحات إقامة لطالبي اللجوء - لكن تنفيذ إجراءات اللجوء لطالبي اللجوء تقع ضمن مجال مسؤولية الوزارة الاتحادية للهجرة واللجوء (BAMF) - والتقرير فيما يخص التأجيل و إصدار هويات للأجانب. بالإضافة لذلك يتم اتخاذ القرار حول اعتماد المتطلبات القانونية المعتمدة في لم شمل العائلة كما تشارك دائرة الأجانب في منح الفيزا.

## الإقامة

- سماحية الإقامة الدائمة في الإتحاد الأوروبي
- سماحية إقامة دائمة Niederlassungserlaubnis
- بطاقة ICT الجواله
- بطاقة ICT
- بطاقة الإتحاد الأوروبي الزرقاء لآمشعت ،شقفث
- سماحية إقامة Aufenthaltserlaubnis

حتى تتمكن من الحياة كأجنبي في ألمانيا، يحتاج المرء بشكل عام إلى تصريح إقامة، والذي يتم إصداره بناء على قوانين ونود قانون الإقامة (AufenthG). يتضمن مصطلح "تصريح إقامة" الخيارات التالية، والتي يتم منحها في ألمانيا حسب سبب وهدف الإقامة:

مع ذلك فإن سماحية الإقامة محددة ومرتبطة بالهدف من تصريح الإقامة، والذي يمكن من حيث المبدأ من الحصول لاحقا على حق الإقامة الدائمة على شكل سماحية إقامة أو سماحية للإقامة الدائمة (EG).

## حرية التنقل

لا يستخدم قانون الإقامة لحاملي جنسيات الدول الأعضاء في الإتحاد الأوروبي وعائلاتهم. تتمتع هذه الحلقة من الأشخاص بحرية التنقل حسب قانون حرية التنقل الخاص بالإتحاد الأوروبي، ولها الحق في الدخول والإقامة في جمهورية ألمانيا الاتحادية. تكفي هوية شخصية أو جواز سفر لإثبات هذا الحق.

تصريحات حرية التنقل لمواطني الإتحاد الأوروبي وعائلاتهم لم تعد تصدر من دوائر الاجانب. تم إلغاء هذه التصريحات لتوفير نفقات الإدارة في البلدية وتقليل البيروقراطية.

## إرشاد:

لتقديم طلب تصريح إقامة وللحصول على معلومات أخرى، يتوجب على المرء الذهاب إلى دائرة الاجانب الخاصة بالمكان المخصص لإقامته. هذا المكان يرتبط بالمكان الذي يقطن فيه مواطنوا البلدان الأخرى. حالما تحدد مكان إقامتك في مقاطعة غيسين ( ليس نطاق مدينة غيسين)، حدد من فضلك موعدا للمقابلة الشخصية معنا.

## الإتصال

. ستحصل بعدها خلال أسبوعين على جواب طلبك وعلى مقترح لموعد مقابلة. [personenstandswesen@lkgi.de](mailto:personenstandswesen@lkgi.de) 064193903515 أو أكتب رسالة إلكترونية (E-Mail) تحتوي على السبب و عنوان للاتصال بك إلى البريد الإلكتروني التالي المقابلة في دائرة الاجانب ممكنة بشكل أساسي فقط بعد موعد مسبق. لتحديد موعد استخدم من فضلك خدمة الهاتف باستخدام الرقم **الموعد**

يتطلب إعطاء أو تمديد تصريح إقامة تقديم طلب مسبق في دائرة الأجانب المختصة ضمن المدة القانونية، هذا يعني قبل انقضاء صلاحية الإقامة الحالية. يؤدي التأخر في تقديم الطلب إلى إقامة غير شرعية وهذا يبرر وجوب عملية يبرر الترحيل. **تقديم الطلب**

تحصل حضرتك على طلبات لإصدار وثائق ألمانية لاستبدال جواز السفر (جواز سفر للإجانب أو اللاجئين) تحت بند معلومات (Information) أيضا أو في مبنى البلدية الخاص بمكان سكنك. لضمان تقديم طلب ضمن المدة المسموحة، يمكنك تعبئة الإستمارة "طلب إعطاء" أو "طلب تمديد" و أرسلها بواسطة البريد الإلكتروني أو البريد العادي إلى البريد الخاص بدائرة الأجانب [auslaenderbehoerde@lkgi.de](mailto:auslaenderbehoerde@lkgi.de). تستطيع الحصول على الإستمارة من الإنترنت تحت بند استمارات الطلبات (Antragsformular) أو بند معلومات (Information). حالما تصل الإستمارة إلى دائرة الأجانب ويتم معالجتها، تحصل حضرتك بالبريد على موعد و على قائمة بكل الوثائق المطلوبة.

## إرشاد:

يتم إصدار تصريح الإقامة وأيضا الوثائق الألمانية لاستبدال جواز السفر كتصريح إقامة إلكتروني (eAT) أو جواز سفر إلكتروني (eRA). كلاهما يتضمن شريحة إلكترونية مخزن عليها الخصائص البيومترية (صورة شخصية و بصمتين). بالإضافة لذلك تتضمن شريحة تصريح الإقامة الإلكترونية الشروط الإضافية و المعلومات الشخصية. تتضمن هذه الشريحة أيضا إمكانية استخدامها كهوية شخصية إلكترونية (هوية إلكترونية Online و توقيع إلكتروني).

## نموذج تصريح إقامة إلكتروني (eAT)



يتم إصدار تصريح الإقامة الإلكتروني بواسطة المطبعة الاتحادية في برلين. يبلغ وقت المعالجة ما بين ثلاثة و خمسة أسابيع، ينبغي أن تأخذ هذا الوقت بعين الاعتبار (عند السفر وقت العطلة و غيرها).

## استلام تصريح الإقامة

تبلغ حضرتك بضرورة جلب تصريح الإقامة الإلكتروني أثناء المقابلة الشخصية أو بالبريد.

6. تقديم الشروحات المطلوبة
5. إصدار أو تمديد تأشيرة إقامة مؤقتة
4. التقدم بطلب للحصول على تصريح عمل
3. منح أو تمديد التأجيل

2. منح أو تمديد شكل الإقامة  
1. تمديد إثبات الوصول  
**مالذي تستطيع أن تفعله أيضا في دائرة الأجانب:**

(Landkreis Gießen (Ausländerbehörde des Landkreises Gießen  
Ausländer- und Personenstandswesen  
Riversplatz 1-9, Gebäude B  
35394 Gießen  
Telefon: 0641 9390 3515  
Fax: 0641 9390 3515  
E-Mail: [personenstandswesen@lkgi.de](mailto:personenstandswesen@lkgi.de)  
Homepage: [Personenstandswesen - Landkreis Gießen \(lkgi.de\)](http://Personenstandswesen - Landkreis Gießen (lkgi.de))

H. Krista  
[064193901644](tel:064193901644) 📞

D. Stege  
[064193901778](tel:064193901778) 📞

A. Pfarschner  
[064193901831](tel:064193901831) 📞

00. 8 - 00. 14 الجمعة: الساعة  
من الإثنين حتى الخميس: الساعة 8.00 - 16.00  
**أوقات المقابلة**

**Stadtbüro Gießen**  
Berliner Platz 1  
35390 Gießen  
Telefon: 0641 3061234  
Fax: 0641 306-2266  
E-Mail: [auslaenderbehoerde@giessen.de](mailto:auslaenderbehoerde@giessen.de)

Homepage: <https://www.giessen.de/Leben/Soziales-und-Gesells...>

السبت: الساعة 10.00 - 13.00  
الجمعة: الساعة 8.00 - 12.00  
من الإثنين حتى الخميس: الساعة 8.00 - 18.00  
**أوقات العمل**

## مستند الإقامة

يملك كل  
أجنبي هوية. تتضمن الهوية معلومات عن الحالة أو إذا كان هناك أية قيود على ممارسة العمل (متى أستطيع أن أعمل؟).

## دليل الوصول 1.

من الإثنين حتى الأربعاء: الساعة 8.30 - 11.00  
أوقات التواصل لطالبي اللجوء و المؤجلين  
يتم إصدار دليل الوصول للأجانب الذين يرغبون باللجوء. يعتبر هذا الدليل صالحا للفترة الزمنية  
من التسجيل كطالب لجوء إلى تقديم طلب اللجوء بشكل رسمي في المكتب الاتحادي للهجرة واللاجئين (BAMF).

## 2. تإذن الإقامة المؤق

- هل تصريح العمل ضروري، يمكن أن يتم التقدم له في دائرة الأجانف من قبل مقدم أو طالب العمل (اطلع على التقدم بطلب للحصول على تصريح عمل). يتم إصدار إذن الإقامة المؤقت اعتبارا من البدء بإجراءات اللجوء وحتى اتخاذ القرار بشأن طلب اللجوء من قبل المكتب الاتحادي للهجرة واللاجئين. تتضمن هوية طالب اللجوء على اشتراطات تتعلق بالعمل، و وضع السكن و قيود مكان السكن.

من الإثنين حتى الأربعاء: الساعة 8.30 - 11.00  
دائرة الأجانف في مقاطعة غيسين  
أوقات التواصل لطالبي اللجوء و المؤجلين

## 3. التأجيل

- هل تصريح العمل ضروري، يمكن أن يتم التقدم له في دائرة الأجانف من قبل مقدم أو طالب العمل (اطلع على التقدم بطلب للحصول على تصريح عمل). يستخدم التأجيل لإيقاف تنفيذ عملية الترحيل ولا يعتبر إقامة شرعية. يتم إعطاؤها عندما يكون الترحيل غير ممكن لأسباب قانونية، واقعية، إنسانية، شخصية.

من الإثنين حتى الأربعاء: الساعة 8.30 - 11.00  
دائرة الأجانف في مقاطعة غيسين  
أوقات التواصل لطالبي اللجوء و المؤجلين

## 4. التقدم بطلب للحصول على تصريح عمل

طالما أن ممارسة عمل/عمل للكسب غير مسموح لك به بشكل قانوني، يمكن أن تتقدم حضرتك مباشرة بطلب إلى دائرة الأجانف للحصول على تصريح عمل. تقدم لك دائرة الأجانف الإستمارة المطلوبة (Stellenbeschreibung) ضمن إطار الحكومة الإلكترونية الموحدة (One-Stop-Government). هذه الإستمارة يجب أن يتم ملؤها من رب العمل المستقبلي. ستقوم دائرة الأجانف في خطوة تالية بالتأكد بأنه يمكن أن يتم إعطاء تصريح عمل للعمل المقدم، وإبلاغك بعد ذلك مباشرة بالنتيجة كتابيا.

## 5. Fiktionsbescheinigung تأشيرة إقامة مؤقتة

يثبت مواطنوا دولة ثالثة بواسطة تأشيرة الإقامة المؤقتة تواجد إقامة شرعية صالحة في ألمانيا، والتي تعتبر شائعة مع الطلب المقدم في دائرة الأجانف للحصول على أو تمديد تصريح الإقامة. يتم إصدار تأشيرة الإقامة المؤقتة فقط بعد التقدم بطلب ضمن المدة المسموحة، ويتم إعطاؤها بشكل دوري للفترة الزمنية التي لم تقرر فيها دائرة الأجانف بشأن الطلب المقدم للحصول على تصريح الإقامة. تكون الإقامة في هذا الطور شرعية حتى بعد انقضاء تصريح الإقامة الحالي أو الإقامة الحالية المقيدة. يكون حق الإقامة من هذه اللحظة مؤقتا و ليس مضمونا.

## 6. تقديم الشروحات المطلوبة - دعوة زائر أجنبي

هل ترغب بدعوة أصدقاء أو أقرباء من خارج البلاد للزيارة أو للسياحة لمدة تصل إلى 90 يوما كل نصف سنة، ويحتاجون إلى فيزا للدخول؟ لفعل ذلك من الضروري تقديم الشروحات المطلوبة. بهذه الشروحات تلزم نفسك بكل التكاليف التي من الممكن أن تنتج بسبب الزيارة خلال مدة إقامة ضيوفك.

يتم إنجاز هذه الشروحات المطلوبة من قبل دائرة الأجانف أثناء المقابلة معك، ويجب أن تقدم نسخة منها إلى الدائرة التي تمثل الدولة الألمانية من قبل ضيفك أثناء التقدم للحصول على الفيزا. تقرر الدائرة التي تمثل الدولة الألمانية إذا كان من الممكن إعطاء الفيزا وما مدة هذه الفيزا.

- رسوم معالجة الطلب يبلغ مقدار 29 يورو.
- المعطيات الشخصية الكاملة وعناوين ضيوفك في البلد الأم، مع أرقام جوازات السفر الخاصة بضيوفك إذا أمكن.

- بالنسبة للعاملين بشكل مستقل، وثيقة من مستشار الضرائب الخاص بك حول متوسط الدخل الشهري الصافي.
- بالنسبة للعاملين، إثبات الدخل في الثلاثة أشهر الأخيرة (بيان راتب، تقاعد و/أو بيان دخل عاطل عن العمل).
- نشرة استعلامات شخصية.
- هوية رسمية، كهوية شخصية أو جواز سفر، وتصريح الإقامة بالنسبة للأجانب.
- إجلب معك الوثائق التالية عند تقديم التعهد المطلوب:

يجب أن يتم تقديم التعهد بشكل شخصي من قبل المضيف أو المضيقة. بقية أفراد العائلة ليسوا مخولين لتمثيلهم. انتبه من فضلك إلى أن ضيفك يجب أن يبرهن للدائرة التي تمثل الدولة الألمانية على وجود تأمين صحي كاف. **إرشاد:**

## طلب اللجوء

هل أنت

مسجل في الدولة الألمانية، وتعيش في سكن جماعي؟ مالعمل الذي يجب أن تقوم به؟ سيتم هنا تبيان الخطوات الآتية:

### 1. التقدم بطلب لجوء شخصي

- تحصل حضرتك على الموعد المخصص وعلى
- المكتب الاتحادي للهجرة واللجوء المختص مع وثيقة وصولك. اسأل إدارة المكان الذي تعيش فيه إذا لم يكن لديك موعد.
- مهم: يجب أن تقدم بطلبك بشكل شخصي، لاستطيع إرساله بالبريد.
- **BAMF**: تقدم بطلب اللجوء الشخصي إلى المكتب الاتحادي للهجرة واللجوء ( )

### 2. موعد المقابلة الأولى (التقدم بطلب لجوء)

- يجب أن تقوم بتسجيل نفسك لدى دائرة الأجانب بعد أول موعد

### 3. الإستماع الشخصي

يعتبر موعد المقابلة الثانية هو موعد الإستماع الفعلي. يقرر المكتب الاتحادي للهجرة واللجوء بشأن طلب اللجوء الخاص بحضرتك، بعد ذلك يرسل لك الجواب.

#### الجواب سلبي (a)

- إذا قررت الرحيل بشكل اختياري، تستطيع الحصول على دعم مالي للبدء من جديد في بلدك.
- إذا كان الجواب سلبيًا وتريد الطعن (هذا يعني أنك لست موافقًا)، إذهب مباشرة إلى مرشد اللجوء الإجتماعي الخاص بك. يتباحث المرء معك هناك حول ماذا تستطيع أن تفعل، ويمكن أن يوجهك إلى المحامين المختصين.

#### إذا كان الجواب إيجابيًا، هذا يعني أنه تم الإعتراف بك. ماهي الخطوات التالية؟ (b)

(: لن تحصل على مالك من الدائرة الإجتماعية بعد ذلك، وإنما يجب أن تتقدم بطلب إلى مركز العمل. **Jobcenter** مركز العمل ( دائرة المواطنين الحكومية (دائرة الأجانب) << وثائق إثبات الشخصية أو مايعادلها مباشرة بعد قرار المكتب الاتحادي للهجرة واللجوء من الضروري أن تهتم بالحصول على تأشيرة إقامة مؤقتة أو تصريح إقامة إلكتروني (eAT):

## اللجوء العائلي

يعطى اللجوء لأعضاء عائلة المضمون لهم الحماية أيضا.

يعتبر الأعضاء التاليين أعضاء في العائلة بالنسبة للجوء العائلة:

- الإخوة القاصرين غير المتزوجين للأطفال الذين هم دون السن القانوني (القاصرين)
- الأشخاص

- البالغين الآخرين، الذين يعتبرون مخولين برعاية الأطفال غير المتزوجين الذين هم دون السن القانوني (القاصرين)
- الأهل المخولين برعاية الأطفال غير المتزوجين ممن هم دون السن القانوني (القاصرين)
  - الأطفال غير المتزوجين ممن هم دون السن القانوني (القاصرين)
  - الزوجات أو الأزواج أو المسجل كشريك أو شريكة في الحياة

من المتطلبات بالنسبة للزوجات أو الأزواج  
أن يتواجد زواج ساري المفعول في البلد الأم، وأن يوضع طلب اللجوء قبل أو بنفس الوقت مع الأشخاص المشمولين  
بالرعاية دون تأخير و كحد أقصى بعد الدخول إلى البلد وأن لاتتواجد أي اعتراض من الأشخاص المشمولين بالرعاية.

## مولود في ألمانيا:

إذا ولد طفل في ألمانيا بعد تقديم طلب اللجوء من قبل الأهل، يقدم القانون  
تحت فرضيات معينة إمكانية لإجراءات لجوء خاصة وذلك بهدف حماية الأطفال. هنا يجب أن يقوم الأهل، الذين يتواجد  
جزء منهم على الأقل ضمن إجراءات اللجوء، أو دائرة الأجنبي بإبلاغ المؤسسة الاتحادية بأمر الولادة. يعتبر طلب اللجوء  
مقدما للوليد الجديد بشكل أوتوماتيكي. يستطيع الأهل أن يجلبوا أسباب لجوء خاصة للطفل. عندما لايقومون بفعل ذلك،  
تعتبر ذات الأسباب الخاصة بالأهل صالحة للطفل أيضا. يتواجد هنا أيضا طريق مفتوح ضد قرار رفض المؤسسة الاتحادية.

أيضا  
وبهدف حماية الطفل يتم و يسمح للأطفال القاصرين أن يرحلوا بشكل غير منفصل عن أهلهم عند اتخاذ القرار بالرفض.

للحصول على مزيد من المعلومات يمكنك التوجه مباشرة إلى المكتب الاتحادي للهجرة واللجوء:

[الموقع الإلكتروني - العناية بالعائلة \(BAMF\)](#)

## اللغة

للعثور  
على وظيفة في ألمانيا وإيجاد طريقك في الحياة هنا، عليك تعلم اللغة الألمانية. هنا سوف تجد الفرص وأماكن التواصل لتعلم  
اللغة الألمانية. يوجد وسائل وطرق مختلفة لتعلم اللغة الألمانية. تختلف هذه الطرق حسب وضع الإقامة لديك. طالما أنك  
لا تتحدث الألمانية جيدا، فأنت بحاجة إلى المساعدة. سوف تجد أيضا الأشخاص المسؤولين الذين يمكن التواصل معهم هنا.

## تعلم اللغات عبر الإنترنت

بإمكانك تعلم اللغة الألمانية أو تعميق مهاراتك اللغوية عن طريق الانترنت.

## تطبيقات مجانية لتعلم اللغة الألمانية:

Goethe Institut

<https://www.goethe.de/de/spr/ueb/dt1.html>

Stadt der Wörter

<https://www.goethe.de/de/spr/ueb/led.html>

Ankommen

<http://ankommenapp.de/APP/DE/Startseite/startseit...>

Einstieg Deutsch

<https://portal-deutsch.de/unterrichten/deutsch-un...>

Fun Easy Learn

<http://www.fun easylearn.com/de/app/deutsch-lernen/>

## Lernabenteuer Deutsch

<https://www.goethe.de/de/spr/ueb/him.html>

## DuoLingo

<https://de.duolingo.com/course/de/en/Lerne-Deutsc...>

## Vokabeltrainer, Übersetzer und Wörterbücher

### Phase6 hallo

<https://www.phase-6.de/hallo/>

### Memrise

<https://www.memrise.com/de/>

## Chatpartner, Sprachlern-Tandems

### HelloTalk

<https://www.hellotalk.com/?lang=de>

### Tandem

<https://www.tandem.net/de/>

### italki

<https://www.italki.com/app?hl=de>

### Speaky

<https://www.speaky.com/>

## دورات في اللغة ودورات الاندماج في المجتمع

### معلومات

### من يستطيع المشاركة؟

يمكن للأشخاص الذين يملكون تصاريح للإقامة في ألمانيا المشاركة في دورات الاندماج مع المجتمع. ويحق لطالبي اللجوء أيضا الذين لديهم فرصة أكبر في البقاء في ألمانيا المشاركة في هذه الدورات. وهذا يشمل الأفراد الذين ينشأون من: سوريا وإيران والعراق والصومال وإريتريا. ولا يحق لمتمسي اللجوء من بلدان المنشأ الأخرى المشاركة المجانية في دورات اللغة والاندماج.

### ما الذي عليك القيام به إذا كنت ترغب في المشاركة؟

إذا كنت تنتمي إلى إحدى المجموعات المذكورة أعلاه، يمكنك التقدم بطلب للقبول في دورة الاندماج في المكتب الاتحادي للهجرة واللاجئين.

<http://www.bamf.de/SharedDocs/Anlagen/DE/Download...>

يمكن العثور على طلب القبول تحت الرابط:

90343 Nürnberg

Referat 326

**Bundesamt für Migration und Flüchtlinge**

أرسل الطلب المكتمل إلى:

التيفرينية والصومالية، الكردية، الفارسية، العربية، ألماني باللغات

لطرأ أسئلة حول دورات اللغة، يرجى التواصل مع الجهات المقدمة للدورات!

**أرسل الطلب المكتمل إلى:**

<https://kursnet-finden.arbeitsagentur.de/kurs/erw...>

<http://www.bamf.de/SiteGlobals/Functions/WebGIS/D...>

**الجهات المقدمة للدورات:**

Homepage: <https://www.zis-giessen.de>

E-Mail: [info@zis-giessen.de](mailto:info@zis-giessen.de)

Fax: 0641 30191007

Telefon: 0641 30191005

35390 Gießen

Kirchenplatz 8

Integrationskurs mit Alphabetisierung

Zentrum für Integration und Sprache

دورة الاندماج ومحو الأمية

**مركز اللغة والاندماج**

**VHS der Universitätsstadt Gießen**

Fröbelstr. 65

35394 Gießen

Telefon: 0641 93905700

Fax: 0641 93905740

E-Mail: [birgit.lesch-koenig@giessen.de](mailto:birgit.lesch-koenig@giessen.de)

Homepage: <https://www.vhs-kreis-giessen.de/index.php?id=127...>

**Sprachportal Gießen**

Bahnhofstraße 82-86

35390 Gießen

Telefon: 0641 79500805

E-Mail: [info@sprachportal-giessen.de](mailto:info@sprachportal-giessen.de)

Homepage: <http://sprachportal-akademie.com/deutschkurse/>

Homepage: <https://bzhessen24.de/deutsch>

E-Mail: [giessen@bz24.de](mailto:giessen@bz24.de)

Telefax: 0641 96611717

Telefon: 0641 9661170

35394 Gießen

Erdkauter Weg 17

**BZH Bildungszentrum Handel und Dienstleistungen gemeinnützige GmbH**

**مركز التجارة والخدمات غير الربحية المحدودة**

**DAA - Deutsche Angestellten Akademie GmbH in Gießen**

Ludwigsplatz 13-15

35390 Gießen

Telefon: 0641 932740

Fax: 0641 9327420

[info.giessen@daa.de](mailto:info.giessen@daa.de)

Homepage: <https://daa.de/angebote/integrationskurse-deutsch...>

### **(Akademisches Auslandsamt (für Studierende und Angestellte**

Goethestr. 58, Raum 230

35390 Gießen

Tel: 0641 99121485

während der Sprechzeiten: 0641 9912188

Fax: 0641 9912133

E-Mail: [auslandsamt-kurse@admin.uni-giessen.de](mailto:auslandsamt-kurse@admin.uni-giessen.de)

Homepage: <https://www.uni-giessen.de/internationales/sprach...>

Persönliche Sprechzeiten: in der Bismarckstraße 16

Montag, Mittwoch, Freitag 9:00 - 13:00 und nach Vereinbarung

### **SPRACHE & BILDUNG GmbH**

Katharinengasse 21

35390 Gießen

Telefon: 0641 975300

Fax: 0641 74208

E-Mail: [info@sprache-und-bildung.de](mailto:info@sprache-und-bildung.de)

Homepage: <https://www.sprache-und-bildung.de/kurse.php?cat=...>

### **bfw - Unternehmen für Bildung**

Heggrabenstraße 4

35435 Wettenberg

Tel.: 0641 86641

Fax: 0641 82468

E-Mail: [albrecht.heike@bfw.de](mailto:albrecht.heike@bfw.de)

Homepage: <https://www.bfw.de/themen/im-detail/2-sprache-int...>

## **دورات اللغة الألمانية للتوجيه الأولي**

دورات التوجيه الأولي مجانية.

تركز دورات التوجيه الأولي بشكل أساسي

على طالبي اللجوء ممن لديهم منظور غير واضح للمستقبل. أما إذا تواجدت مقاعد فارغة للدراسة فيسمح لطلبي اللجوء المعترف بهم بالإضافة إلى طالبي اللجوء الذين يمتلكون منظورا مستقرا لاقامتهم المشاركة بهذه الدورات. أما بالنسبة للأشخاص الخاضعين للتعليم الإلزامي أو التعليم المهني الإلزامي، فإن دورات التوجيه الأولية غير مخصصة لهم. إذا تمكنت من الوصول إلى دورة الاندماج، أثناء المشاركة في دورة التوجيه الأولي، يمكنك التبديل إليها. يتمتع الأشخاص في الدورات بخلفيات تعليمية مختلفة تماما. يمكن للأمين حضور الدورات وكذلك الأكاديميين على حد سواء. دورات اللغة الألمانية للتوجيه الأولي (أيضا دورات التوجيه

الأولي) تساهم في تدريس أساسيات اللغة الألمانية وتشمل كذلك معلومات عن الحياة في ألمانيا. يشكل المحتوى للمشاركين مساعدة عملية في البيئة الجديدة ويسهل توجيه الأفراد في الحياة اليومية. تتكون الدورة الواحدة من 300 ساعة محاضرة، كل منها يستغرق 45 دقيقة. تغطي وحدات الدورة موضوعات مثل "الصحة / الرعاية الطبية"، "العمل"، "الحضانة / المدرسة"، "المعيشة"، "التوجيهات / حركة المرور / التنقل". ينصب التركيز على التواصل اللفظي، حيث يجب أن يتعلم المشاركون بأسرع ما يمكن التعبير عن أنفسهم للعثور على طريقهم بسهولة في الحياة اليومية

لغة الدورة هي الألمانية - المترجمون لا يتواجدون خلال ساعات الدورة.

اتصل

بمركز استشارات الهجرة أو خدمة الاستشارة الخاصة بطلبي اللجوء. هذا سيساعدك في العثور على الدورة المناسبة.

## دورات الاندماج

في دورة الاندماج العامة ستتعلم في 600 درس لغة ألمانية للوصول الى مستوى اللغة (B1). عند اكمال 100 دروس إضافية يمكنك الحصول على رؤية واضحة عن الثقافة، والسياسة والعادات الاجتماعية في ألمانيا. هناك أيضا أشكال أخرى خاصة من دورات الاندماج والتي تتضمن ساعات درس فعلية أكثر أو أقل. دورات الاندماج مجانية للاجئين وكذلك للمجموعات المستهدفة الأخرى التي تحصل على مزايا اجتماعية حيث يكون الشخص ملزما على المشاركة في احدي هذه الدورات من خلال مركز العمل أو مكتب الرعاية الاجتماعية أو مكتب الهجرة.

إذا لم تكن ملزما، ولكنك ترغب في المشاركة في دورة اندماج معينة، فيمكنك التقدم بطلب للحصول على دورة الاندماج. إذا كنت بحاجة الى المساعدة في طلبك، يرجى التواصل مع مركز استشارات الهجرة أو خدمة الاستشارة الخاصة باللاجئين

## دورات اللغة المهنية (DeuFöV)

تساعد الدورات الألمانية المهنية في تحسين مهاراتك في اللغة الألمانية، بعد حضور دورة الاندماج على سبيل المثال. يمكنك زيارة ما يسمى دورات اللغة المهنية أثناء عملك، أو التدريب أو التأهيل المهني أو التحضير لبدء حياتك المهنية في ألمانيا. تهدف الوحدات الأساسية إلى الوصول إلى مستوى لغة C2 في ثلاث وحدات من 300 وحدة تعليمية لكل منها.

كل من هذه الوحدات يختتم بامتحان محصل للشهادة. شرط المشاركة في دورات اللغة المهنية هو أن يكون الفرد حاصلًا على مستوى لغة B1 على الأقل.

## عروض الدورة للنساء

35396 جيسن  
وبسيكر فيغ 17  
مدرسة IB للغات في وسط هيسن

البريد الإلكتروني: [Sprachschule-mittelhessen@ib.de](mailto:Sprachschule-mittelhessen@ib.de)  
الهاتف: 064130190050

المشورة عن طريق التعيين فقط  
من الاثنين إلى الخميس: من 8:00 صباحا حتى 4:00 مساء  
ساعات العمل:

### [البيكالوريا](#)

[الدولية - دورات اندماج النساء](#) دورات الاندماج للنساء. يمكن العثور على جميع المعلومات حول دورات النساء هنا:

## العروض التطوعية لتعلم اللغة

بالإضافة إلى الدورات الألمانية الرسمية، هناك العديد من الفرص لممارسة اللغة الألمانية في منطقة غيسين. حيث يتم ادارة المجموعات من قبل متطوعين، ويكون هؤلاء في العادة أشخاص يتحدثون اللغة الألمانية كلغة أم، ويكونون في بعض الأحيان مدرسون لا يمارسون مهنة التدريس. حيث يمكن لأي شخص القدوم إلى هذه المجموعات، بغض النظر عن حالة الإقامة.

### Justus-Liebig-Universität Gießen - "Buddyprogramm

Studierende engagieren sich für Flüchtlinge

Goethestraße 58

Raum 246

35390 Gießen

E-Mail: [ju-buddyteam@admin.uni-giessen.de](mailto:ju-buddyteam@admin.uni-giessen.de)  
Homepage: <https://www.uni-giessen.de/international-pages/re...e>

الثلاثاء: مواعيد مسابقة فقط.  
الاثنين والأربعاء والجمعة: من الساعة 10 صباحا حتى الساعة 12 ظهرا  
مواعيد العمل:

### **Studentenwerk Gießen - Lokal International**

Eichendorffring 111  
35394 Gießen  
Tel.: 0641 98399100  
Fax: 0641 9402022  
E-Mail: [Lokal.International@studentenwerk-giessen.de](mailto:Lokal.International@studentenwerk-giessen.de)  
:Homepage  
[http://www.studentenwerk-giessen.de/Beratung\\_und ...](http://www.studentenwerk-giessen.de/Beratung_und_...)

وكذلك في أيام السبت في المناسبات الرسمية.  
من الثلاثاء إلى الجمعة: من الساعة 6 مساء حتى الساعة 11:30 مساء  
مواعيد العمل:

### **Integrations- und Kompetenzzentrum Diakonisches Werk**

Foyer der Fernwaldhalle  
Oppenröder Str. 1  
35463 Fernwald  
Telefon: 06404 91290  
E-Mail: [info@fernwald.de](mailto:info@fernwald.de)

### **Stadt Linden - "Generationsbrücke**

Elisabeth-Schwarzhaupt-Str. 5  
Telefon: 064039690364  
E-Mail: [info@generationenbruecke-linden.de](mailto:info@generationenbruecke-linden.de)

Homepage: <http://www.generationenbruecke-linden.de/seiten/f...p>

مساء الأربعاء من الساعة 6 حتى الساعة 9.  
E-Mail: [fluechtlingshilfe-lang-goens@gmx.de](mailto:fluechtlingshilfe-lang-goens@gmx.de)

35428 Langgöns  
Neugasse 6  
Lesezirkel in der Bibliothek  
**Flüchtlingshilfe Gemeinde Langgöns**

Homepage  
<https://www.langgoens-web.de/bildung-soziales-ges.../>

### **"Gemeinde Langgöns - "Wortkaffe**

Wiesenstraße 18  
35428 Langgöns  
Telefon: 06403 6098927  
E-Mail: [asylinlanggoens@web.de](mailto:asylinlanggoens@web.de)  
Homepage  
<https://www.langgoens-web.de/bildung-soziales-ges...e/>

## **an.ge.kommen e.V**

Walltorstraße 3

35390 Gießen

E-Mail: [deutschkurse@angekommen-giessen.de](mailto:deutschkurse@angekommen-giessen.de)

Homepage: <http://angekommen-giessen.de/was-wir-tun/deutschk...>

أيام الجمعة: من الساعة 3 مساء حتى الساعة 5 مساء  
الخميس: من الساعة 3 عصرا حتى الساعة 5 مساء  
الاثنين: من الساعة 4 مساء حتى الساعة 6 مساء  
مواعيد العمل:

## **Begegnungsstätte Staufenberg**

Rathhausstr. 14

35460 Staufenberg

Telefon: 0172 316 11 88

## **كيف أجد مترجما؟**

إذا أردت الذهاب إلى إحدى السلطات الرسمية، مثل مكتب الهجرة، فأنت بحاجة إلى مترجم. كما أنه يمكنك الاستعانة بمترجم لزيارات الطبيب، واجتماعات أولياء الأمور في المدرسة والحضانة. بعض السلطات والمؤسسات لديها وسطاء لغويين يمكن الاستعانة بخدماتهم عند الحضور إلى مواعيد الاستشارة. يرجى الاستفسار مسبقا عما إذا كانت خدمات الترجمة توفر مجانا عند الحضور إلى الموعد. في حال استخدام خدمات المترجمين من إحدى مكاتب الترجمة التالية فعلى الأشخاص تحمل التكاليف بأنفسهم.

## **Dolmetscherbüro Jibril**

Friedrichstraße 7

35392 Gießen

Tel.: 0176 826 76 667 und 0176 218 08 730

E-Mail: [info@dolmetscherbuero-jibril.de](mailto:info@dolmetscherbuero-jibril.de)

Homepage: <http://dolmetscherbuero-jibril.de>

## **Übersetzerbüro ORTAC**

Marburger Strasse 108

35396 Giessen

Telefon: 0641 791902

Fax: 0641 791367

E-Mail: [info@ortac.de](mailto:info@ortac.de)

Homepage: <https://www.ortac.de>

## **Dolmetscherbüro Koohzarani**

Steinstraße 81-83

35390 Gießen

Telefon: 0641 4984523

Mobil: 0176 77184551

E-mail: [koohzarani@gmail.com](mailto:koohzarani@gmail.com)

Homepage: <http://www.koohzarani.de>

## **AYVAZ Dolmetschen Übersetzen**

Gnauthstraße 13

35390 Gießen

Telefon: 0641 9709595  
Fax: 0641 9709596  
E-Mail: [info@ayvaz.eu](mailto:info@ayvaz.eu)  
Homepage: <http://www.ayvaz.eu/de/sites/start.php>

### **Übersetzungsbüro Miladinovic**

Neustadt 31  
35390 Gießen  
Telefon: 0641 2093147  
WhatsApp und Viber: 0177 8475435  
Fax: 0641 2093148  
Email: [info@gi-sprachen.de](mailto:info@gi-sprachen.de)  
Homepage: <http://www.gi-sprachen.de>

### **Dolmetscherdienst Arslingua**

Ludwigstraße 24  
35390 Gießen  
Tel.: 0641 58093332  
Mobil: 0179 9252186  
E-Mail: [info@arslingua.com](mailto:info@arslingua.com)  
Homepage: <http://arslingua.com>

### **Refugium Communicatio - Dolmetscherbüro**

Krofdorfer Str. 134  
35398 Gießen  
Telefon: 015224417596  
E-Mail: [refugium.mee@gmail.com](mailto:refugium.mee@gmail.com)  
Homepage: <https://www.refugium-communicatio.de>

### **Translate4you - Dolmetscher- und Übersetzungsservice**

Max-Eyth-Straße 8  
35394 Gießen  
Telefon: 0641 4808101  
Fax: 0641 78620  
E-Mail: [info@translate4you.de](mailto:info@translate4you.de)  
Homepage: <http://www.translate4you.de>

يمكنكم العثور على مترجمين محلفين قانونيا على الرابط التالي:  
من الاثنين إلى الجمعة من الساعة 8 صباحا حتى الساعة 5 مساءً أو عن طريق تحديد موعد.  
مواعيد العمل:

الوثائق الرسمية  
مثل شهادات الزواج أو شهادات الميلاد لا يسمح بترجمتها إلا من قبل مترجمين معتمدين من الدولة. هذه الترجمات  
يمكن أن تكون مكلفة للغاية. من الأفضل التحقق مسبقاً إذا كنت في حاجة إلى ترجمة معتمدة ومقارنة أسعار الترجمة.  
<http://www.justiz-dolmetscher.de>

## **التدريب المهني، العمل والدراسة**

**معلومات**

### Arbeitsmarktzugang الظروف

التي يسمح لك بالعمل من خلالها في ألمانيا تعتمد على حالة الإقامة الخاصة بك. للحصول على المعلومات الأساسية وللتواصل مع الشخص المتخصص بالبحث عن الوظائف، تجد المعلومات اللازمة تحت الرابط الآتي:

Anerkennung ausländischer Abschlüsse إذا كنت قد حصلت على مؤهلات تربوية أو مهنية في الخارج، فعليك السعي للحصول على اعتراف بهذه المؤهلات. لمزيد من المعلومات، راجع الرابط الآتي:

### Berufsausbildung (dual und vollschulisch).

سوف تجد المزيد من المعلومات وطرق التواصل مع الشخص المختص تحت الرابط الآتي: حيث أنه يوجد في ألمانيا حوالي 400 فرصة التعلم الأعمال المهنية. إذا كنت تبحث عن تدريب مهني،

### Studium.

يجب على الأطفال والبالغين الذهاب إلى المدرسة بدءاً من سن السادسة. حيث يجب على الشخص اكتمال مرحلة التعليم العام قبل البدء بالدراسة الجامعية أو المهنية. إذا كنت ترغب في الدراسة، سوف تجد المعلومات المناسبة وطرق التواصل مع الشخص المختص تحت الرابط

يقدم للاجئين ومن يحق لهم الإقامة في مقاطعة

غيسين استشارة في المسائل المتعلقة بالعمل والتدريب المهني والمدرسة والتوجه الوظيفي وفرص العمل، حيث أن هذه الاستشارة تقدم بشكل مستقل عن وضع الإقامة ومستقبل إمكانية البقاء ، !BLEIB dabei! وكجزء من مشروع

Jessica Zerb

Walid Sulymankhail

+49 (0)641 797966-12

+49 (0)160 92354573

@bleib@zaug.de

bleibin.de

ZAUG gGmbH

Am Urnenfeld 33

35396 Gießen

## إيجاد العمل:

يمكنك التوجه للعنوانين الأتية عند حاجتك للمساعدة بالبحث عن فرصة عمل:

### **Jobcenter Gießen**

Lahnstraße 59

35398 Gießen

Telefon: 0641/48016 0

Telefax: 0641/48016 400

E-Mail: [jobcenter-giessen.kontakt@jobcenter-ge.de](mailto:jobcenter-giessen.kontakt@jobcenter-ge.de)

Homepage: <https://www.jobcenter-giessen.de/>

### **Jugendwerkstatt Gießen GmbH**

Alter Krofdorfer Weg 4

35398 Gießen

Telefon: 0641 931000

E-Mail: [info@jugendwerkstatt-giessen.de](mailto:info@jugendwerkstatt-giessen.de)

Homepage: <https://www.jugendwerkstatt-giessen.de>

**Das Bewerber Café**  
Südanlage 21  
35390 Gießen  
Gruppenraum 2. Stock

مرة واحدة أسبوعياً، يوم الثلاثاء من الساعة 14:00 وحتى تمام الساعة 16:00  
أوقات الدوام:

مهام وأهداف مقهى تقديم الطلب:

- يعد المقهى ذو عتبة أولية، و هو مكان متاح لأي شخص يريد أن يعرف كيف يبحث عن وظيفة وكيفية الحصول عليها.
- شرح آلية عمل سوق العمل الألمانية.
- تتوفر المساعدة والدعم في إنشاء السيرة الذاتية.
- المساعدة في التحضير والتدريب على مقابلات العمل.
- يتم الحديث عن مستقبل المدرسة والدراسة، ومن المهم مناقشة ما يخص الافاق المهنية وفهم هيكلتها
- يتم تقديم معلومات عن الجوب سنتر والدورات التي يقدمها.
- يوجد تبادل منتظم مع المنظمات الرسمية.
- يتم عروض العمل في (Jobbörse).
- يتم التواصل مع أصحاب العمل المحتملين ويتم الاتفاق على مواعيد لمقابلات العمل.
- يتم الاتفاق على مواعيد مقابلات العمل

<https://www.jugendmigrationsdienste.de/jmd/giesse...>

[Karte Bewerber-Cafe](#)

E-Mail: [susanne.lange-wissinger@diakonie-giessen.de](mailto:susanne.lange-wissinger@diakonie-giessen.de)

Mobil: 0151 72749359

Telefon: 0641 932280

(Koordination Bewerber-Café und Ehrenamtliche Flüchtlingsbegleitung)

Susanne Lange-Wissinger

للراغبين بالعمل هنا بشكل طوعي الرجاء التواصل والتسجيل لدى:

**Arbeitsloseninitiative Gießen e.V**

Walltorstr. 17

35390 Gießen

Telefon: 0641 389376

Fax: 0641 3013231

E-Mail: [info@ali-giessen.de](mailto:info@ali-giessen.de)

Internet: [www.ali-giessen.de](http://www.ali-giessen.de)

**عروض عمل في الصحف:**

**Giessener Allgemeine**

<https://www.giessener-allgemeine.de/anzeigen/stel...>

**Giessener Anzeiger**

<http://jobs.giessener-anzeiger.de/>

**أسواق العمل:**

## Jobs in Mittelhessen

<https://www.jobs-in-mittelhessen.de/>

**Meine Stadt:** <https://jobs.meinestadt.de/giessen>

**Jobbörse Gießen:** <http://www.jobboerse-giessen.de>

**Kimeta:** <https://www.kimeta.de/stellenangebote-gie%C3%9Fen>

**Monster:** <https://www.monster.de>

**Back in Job:** <https://www.backinjob.de/stellenangebote-Gie%C3%9Fen>

**Agentur für Arbeit:** <https://jobboerse.arbeitsagentur.de/vam|B/startse...>

## للطالبات والطلاب:

**Meine Stellenbörse:** <https://meinstellenboerse.de/stellenangebote-in/...>

## Für Studentinnen und Studenten

**Jobmensa:** <https://www.jobmensa.de>

**Justus-Liebig-Universität:** <http://www.inst.uni-giessen.de/stellenmarkt>

## الدخول إلى سوق العمل

### قواعد للدخول إلى سوق العمل

إذا كنت تبحث عن عمل وأنت من دول الاتحاد الأوروبي، فلديك إمكانية الوصول الكامل إلى سوق العمل بسبب حرية تنقل العمال. إمكانية الوصول الكامل إلى سوق العمل للاجئين تختلف حسب حالة الإقامة. هذه موضحة أدناه. سوف تجد أيضا مراكز المشورة أدناه.

### طالب اللجوء مع إثبات الوصول أو تصريح الإقامة

ويتم بعد ذلك الإقرار من قبل دائرة الأجانب بإمكانية سماحية العمل لك. ولهذا السبب يجب عليك أولا التقدم بطلب سماحية عمل في مكتب دائرة الأجانب. طالما أنك مطالب بالعيش في مركز الاستقبال الأولي، فإنه ليس من المسموح لك بالعمل.

المتطلبات الأساسية التالية هامة بالنسبة إلى قرار ترخيص العمل:

- بعد ثلاثة أشهر من تسجيلك كطالب لجوء في ألمانيا (مع إثبات الوصول أو من خلال اذن الإقامة المؤقت) لديك إمكانية وصول "ثانوية" إلى سوق العمل. هذا يعني أن وكالة التوظيف الاتحادية تفحص ما إذا كان هناك من هو أحق منك بالوظيفة. بالإضافة إلى ذلك يتم فحص ظروف العمل.
- بعد 15 شهرا، لن يتم إجراء فحص الأولوية ولكن يبقى اختبار ظروف العمل.
- بعد 48 شهرا، يكون لديك إمكانية الوصول الكامل إلى سوق العمل. حيث لا توجد قيود أكثر من ذلك. ومع ذلك فإنه يجب أن يقدم طلب لدائرة الأجانب وأن تسجل على اذن الإقامة المؤقت.
- إقرار الحصول على تصريح العمل في شركة تدريب مهنية يتم من خلال دائرة الأجانب فقط. لا يوجد فحص أولوية ولا تحقق من ظروف العمل من قبل وكالة التوظيف الاتحادية.

## الإقامة المؤقتة:

- في حالة الإقامة المؤقتة Duldung يقوم مكتب دائرة الأجانب دائما بتقرير إعطاء تصريح العمل. كما يمكن لدائرة الأجانب بفرض منع عمل عام قانونيا.
- إذا لم يكن هناك مثل هذا الحظر على العمل صدك، فلديك امكانية وصول ثانوية لسوق العمل منذ اليوم الأول بعد استلام الإقامة المؤقتة.
- خلاف ذلك، فإنه تنطبق عليك ذات متطلبات سوق العمل على النحو الوارد أعلاه.

## اللاجئون الذين لديهم تصريح إقامة:

في حال الاعتراف بك من قبل المكتب الاتحادي للهجرة واللاجئين (BAMF) كشخص له الحق باللجوء أو بالحماية الفرعية، تقوم دائرة الأجانب بإصدار تصريح إقامة لك. هذا يؤهلك للحصول على أية فرصة عمل، وبالتالي يتاح لك الوصول الكامل إلى سوق العمل. يوجد شرط مسبق للطلبات المذكورة أعلاه وهو أن يكون دوما عرض عمل محدد. تطبق قواعد أخرى على ممارسة الأعمال الحرة!

## الخدمات الاستشارية:

للحصول على المشورة والمساعدة في سوق العمل، يوجد جهات الاتصال التالية والمتحدثين المتخصصين في مجال اللاجئين. هنا أيضا يوجد اختلافات، من حيث إذا كانت إجراءات اللجوء الخاص بك لا تزال قيد الدراسة أو ما إذا كان قد تم الاعتراف بلاجئك.

### Jobcenter Gießen

Lahnstraße 59

35398 Gießen

Telefon: 0641 48016 0

Fax: 0641 48016 400

[jobcenter-giessen@jobcenter-ge.de](mailto:jobcenter-giessen@jobcenter-ge.de)

Homepage: <https://www.jobcenter-giessen.de>

كما منذ الساعة 08:00 وحتى تمام الساعة 12:00 دون تحديد موعد مسبق عند مركز الخدمات من الاثنين وحتى الجمعة منذ الساعة 08:00 وحتى تمام الساعة 16:00 مع تحديد موعد مسبق

### JobAkademie Gießen - Zaug gGmbH

Kiesweg 31

35396 Gießen

Telefon: 0641 9522570

E-Mail: [jobakademie@zaug.de](mailto:jobakademie@zaug.de)

Homepage: <http://www.zaug.de/erwachsene/vermittlung/jobakad...>

### BIZ Gießen

Nordanlage 60

35390 Gießen

Telefon: 0641 9393113

Fax: 0641 9393448

E-Mail: [giessen.biz@arbeitsagentur.de](mailto:giessen.biz@arbeitsagentur.de)

Homepage:

<https://www.arbeitsagentur.de/vor-ort/giessen>

## حق العمل:

في حال كنت تعمل في ألمانيا، فمن المهم أن تعرف ما هي حقوقك كموظفة أو موظف في ألمانيا أو كيفي تحصل على حقوقك. حيث يوجد هناك مراكز استشارية تطلعك على حقوق العمل الخاصة بك وإذا لزم الأمر المساعدة في المطالبة بها، ويمكن أيضا توضيح الأسئلة حول عقد العمل وظروف العمل والرواتب وذلك في جلسات الاستشارة. يمكن الحصول على المشورة بشأن قضايا العمل والقانون الاجتماعي من خلال هذه العناوين:

### **Europäischer Verein für Wanderarbeiterfragen**

Herr Amer Saikali (Projektleitung und Beratung)

Telefon: 0151 143487968

E-Mail: [amer.saikali@emwu.org](mailto:amer.saikali@emwu.org)

Homepage: [www.emwu.org](http://www.emwu.org)

### **DGB Bildungswerk BUND**

Frau Janna Bieker (Support "Faire Integration")

Telefon: 0151 42369374

E-Mail: [janna.bieker@dgb-bildungswerk.de](mailto:janna.bieker@dgb-bildungswerk.de)

DGB-Haus Wilhelm-Leuschner-Str. 69/77

Haus 2

3. Stock

Büroräume 311, 312

60329 Frankfurt am Main

Homepage: <https://www.hessen.netzwerk-iq.de/angebote/faire-...>

Fax: 0641 9323456

Telefon: 0641 932340

35390 Gießen

Walltorstr. 17

Vereinte Dienstleistungsgewerkschaft

**verdi Mittelhessen**

تقدم النقابات العمالية أيضا الاستشارة حول هذا الموضوع، فضلا عن تقديم إمكانية العضوية في إحدى النقابات. النقابات:

### **IG Metall Mittelhessen**

Cranachstr. 2

35396 Gießen

Telefon: 0641 932170

Fax: 0641 9 321750

### **IG Bauen-Agrar-Umwelt**

Mitgliederbüro Gießen

Walltorstr. 17

35390 Gießen  
Telefon: 0641 932400  
Fax: 0641 9324018

**Gewerkschaft der Polizei**  
Bezirksgruppe Mittelhessen  
Ferienstr. 8  
35394 Gießen  
Telefon/Fax: 0641 9718874

## وظيفة توريو

### دعم اللاجئين: Job-Turbo

لبدء مسيرتك المهنية بشكل أسرع، هناك Job Turbo. ويساعد أصحاب العمل والأشخاص ذوي الخلفية اللاجئة على العثور على بعضهم البعض بسهولة أكبر.

لماذا يعد تعزيز الوظائف أمرا مهما؟

- يرغب العديد من اللاجئين في العيش والعمل في ألمانيا.
- إنهم يحتاجون إلى فرصة عمل أو منصب تدريبي.

كيف يعمل Job Turbo؟

المرحلة 1: التوجيه وتعلم اللغة الألمانية

- اللاجئون يتعلمون اللغة الألمانية.
- سوف تتلقى المساعدة فيما يتعلق بالتوجيه في ألمانيا.

المرحلة الثانية: العمل والتأهيل

- اللاجئون يعملون ويحصلون على المؤهلات.
- تتعلم مهارات ومعارف جديدة.

المرحلة الثالثة: تثبيت وتوسيع العمل

- اللاجئون لديهم عمل دائم.
- يمكنك توسيع نطاق عملك والاستفادة من الفرص الجديدة.

الفرص للشركات:

- بالتعاون مع وكالة التشغيل، تقوم الشركات بالبحث عن موظفين جدد.
- المساعدة في العثور على الموظفين المناسبين.

الفئة المستهدفة:

اللاجئون الذين أكملوا بالفعل دورة التكامل. أو سوف تكتمل قريبا.

خدمة صاحب العمل

- بتسجيل الوظائف الشاغرة ومناصب التدريب. يتم تجميع الوظائف الشاغرة ومناصب التدريب من قبل وكالة التشغيل. [وكالة التشغيل](#) تقوم

- وتقدم وكالة التشغيل المشورة للشركات حول كيفية الوصول إلى اللاجئين وتوظيفهم.
- تقدم وكالة التوظيف الدعم المالي.
- يتم تنظيم أيام التقديم وفعاليات المواعدة السريعة.

[www.bmas.de](http://www.bmas.de) يمكنك العثور على معلومات حول Job Turbo هنا:

## التعليم المهني (المزدوج والدوام كامل)

أن تكون مؤهلاً مهنيًا قبل البدء بالعمل فهذا الأمر في ألمانيا يعتبر ذو فوائد كثيرة، حيث أن الأشخاص ذوي المؤهل المهني يحصلون على المزيد من المال على مدار حياتهم، ويقل احتمال أن يكونوا عاطلين عن العمل، ويقل عدد عقود العمل محددة المدة لهم مقارنة مع الأشخاص الذين يبحثون عن عمل من دون أن يكون لديهم مؤهل مهني.

## التعليم المزدوج

يعتبر التعليم المزدوج ميزة خاصة في ألمانيا، حيث أن التعليم المزدوج يستغرق ثلث الوقت المستغرق في المدرسة المهنية وحوالي ثلثي الوقت في شركة التدريب المهني. وبهذه الطريقة ستتعرف على المجال النظري والتطبيقي في نفس الوقت وتكسب المال خلال فترة التدريب.

اعتماداً على نوع المهنة التي ترغب في تعلمها في التعليم المزدوج، فإنك تتوجه إلى مكان الاستشارة الصحيحة:

## النقابة المهن الحرفية (HWK)

بالنسبة للمهن الحرفية فإن غرفة الحرف (HWK) هي المسؤولة، والمقصود بذلك وظائف مثل الخبازين أو البنائين أو الرسامين.

### Kreishandwerkerschaft für die Universitätsstadt und den Landkreis Gießen

Körperschaft des öffentlichen Rechts  
Anschrift: Goethestraße 10, 35390 Gießen

Telefon: 0641 974900

Fax: 0641 9749060

E-Mail: [info@khgiessen.de](mailto:info@khgiessen.de)

Homepage: [www.kh-giessen.de](http://www.kh-giessen.de)

## (Industrie- und Handelskammer (IHK)

### غرفة التجارة والصناعة (IHK)

تعتبر غرفة التجارة والصناعة (IHK) هي المسؤولة عن المهن في مجال الصناعة التحويلية، وفي التجارة والخدمات. فعلى سبيل المثال، كما هو الحال للميكانيكي أو رجل الأعمال في مجال التجارة الخارجية.

### Industrie- und Handelskammer Gießen-Friedberg

Lonystraße 7

35390 Gießen

Telefon: 0641 79540

Fax: 0641 795455000

E-Mail: [zentrale@giessen-friedberg.ihk.de](mailto:zentrale@giessen-friedberg.ihk.de)

Homepage: <https://www.giessen-friedberg.ihk.de>

## التعليم المهني ما قبل المدرسة في المدرسة المهنية

لا يوجد في ألمانيا التعليم المزدوج فحسب، وإنما التعليم بدوام كامل في مدرسة مهنية. وبصرف النظر عن نظام التدريب المزدوج (دون التلمذة الصناعية في الشركة)، فإن المدرسة المهنية توفر التدريب المهني الكامل من الناحية النظرية والتطبيقية، وهذا التدريب يستغرق عادة عامين إلى ثلاثة أعوام ونصف من الوقت. الدروس تكون على المدة الكاملة وتشمل ليس فقط الموضوعات المهنية ولكن تشمل أيضا موضوعات التعليم العامة. وبما أن المدارس المهنية تختلف اختلافا كبيرا فيما يتعلق بتدريبهم، وقبولهم، ومدة تعليمهم، والتعليم الإضافي، فمن المستحسن الاستفسار عن المدرسة المعنية على أساس كل حالة على حدة.

### Willy-Brandt-Schule

Carl-Franz-Str. 14

35392 Gießen

Telefon: 0641 2646 oder 2647

Fax: 0641 201960

E-Mail: [poststelle@willy-brandt.giessen.schulverwaltung.h...](mailto:poststelle@willy-brandt.giessen.schulverwaltung.h...)

Homepage: <http://www.wbs-giessen.de>

### Max-Weber-Schule Gießen

Nordanlage 10

35390 Gießen

Telefon: 0641 306 3141 oder 0641 306 3145

E-Mail: [poststelle@max-weber.giessen.schulverwaltung.hess...](mailto:poststelle@max-weber.giessen.schulverwaltung.hess...)

Homepage: [www.maxweberschule.de](http://www.maxweberschule.de)

### Wirtschaftsschule am Oswaldgarten

Georg-Schlosser-Str. 20

35390 Gießen

Telefon: 0641 306 3101 oder 0641 306 3102

Fax: 0641 306 3103

E-Mail: [info@wso-giessen.de](mailto:info@wso-giessen.de)

Homepage: <http://wso-giessen.de>

### Theodor-Litt-Schule Gießen

Ringallee 62

35390 Gießen

Tel.: 0641 3063300 oder 0641 3063301

Fax: 0641 9303177

E-Mail: [info@tls-gi.eu](mailto:info@tls-gi.eu)

Homepage: <http://www.tls-gi.de>

## التعليم المهني الإلزامي:

يبدأ التدريب المهني الإلزامي بعد انتهاء التعليم الإلزامي بدوام كامل (من 6 إلى 15 سنة ضمنا)، وذلك عند ترك المدرسة بدوام كامل والدخول في التدريب المهني.

يعد

المتردبين الذين هم في التدريب المهني، أي من هم في ظل قانون التدريب المهني ضمن مدة التعليم المهني الإلزامي.

إن اليافعين الذين ليسوا ضمن أي مجال تعليم مهني يحق لهم حضور المدرسة المهنية لإكمال فترة التعليم الإلزامي بدوام كامل لمدة ثلاث سنوات، على الأكثر، وذلك حتى نهاية السنة الدراسية التي يبلغوا فيها سن 18 عاماً.

يتم إتمام مرحلة المدرسة المهنية الإلزامية من خلال زيارة المدرسة المهنية، التي تقع في منطقة مكان العمل التابع للمدرسة. وبالنسبة للأشخاص المعاقين يتم إكمال تلك المرحلة من خلال زيارة ورشات العمل المعدة للتدريب العملي في منطقة العمل.

<https://schulaemter.hessen.de/schulbesuch/schulpf...>

يمكن العثور على مزيد من المعلومات من خلال الرابط الآتي:  
بالنسبة لمن يحق لهم زيارة المدرسة المهنية من دون أن يكون لديهم تعليم مهني فإن مكان الإقامة يحدد العلاقة مع التدريب الذي تقدمه وكالة العمل الاتحادية في مكان التدريب.

## الدراسة الجامعية

### الدراسة في الجامعة

يتوفر للاجئين أيضاً فرصة للدراسة في ألمانيا، ولكن عليهم أن يحققوا نفس المتطلبات الدراسية للطلاب الأجانب الآخرين، بالإضافة إلى ذلك، يجب عليهم التحدث والكتابة باللغة الألمانية بشكل جيد (عادة C1 ، على الأقل B2). أدناه ستجد عروض خاصة للاجئين في الموجودين في الإقليم:

#### **Justus-Liebig-Universität Gießen**

Akademisches Auslandsamt - Leitung

Ansprechpartnerin: Julia Volz

Goethestr. 58, Raum 244

35390 Gießen

Telefon: 0641 9912130

Fax: 0641 9912139

E-Mail: [julia.volz@admin.uni-giessen.de](mailto:julia.volz@admin.uni-giessen.de)

#### **Akademisches Auslandsamt**

Goethestr. 58, Raum 38

35390 Gießen

Telefon: 0641 991214374

Fax: 0641 9912179

E-Mail: [studium-international@uni-giessen.de](mailto:studium-international@uni-giessen.de)

Homepage: <https://www.uni-giessen.de/internationales/kontak...>

مواعيد الزيارة الشخصية: الأثنين، الأربعاء، الجمعة من الساعة 10:00 وحتى الساعة 12:00.

#### **Technische Hochschule Mittelhessen**

Silke Wehmer

Leitung International Office, Internationale Hochschulpartnerschaften

Gebäude A13, Raum 1.04

Telefon: 0641 3091320

Fax: 0641 3092910

E-Mail: [silke.wehmer@verw.thm.de](mailto:silke.wehmer@verw.thm.de)

Homepage: <https://www.thm.de/site/international/thm-interna...>

Sprechstunden Gießen:

Donnerstag: 13:00 - 14:00 Uhr und nach Vereinbarung.

Susanne Michel  
Beratung und Zulassung ausländischer Studienbewerber/innen, Aufenthaltsrecht  
Gebäude A13, Raum 1.09  
Telefon: 0641 3091324  
Fax: 0641 3092910  
E-Mail: [susanne.michel@admin.thm.de](mailto:susanne.michel@admin.thm.de)

Sprechstunden Gießen  
Montag: 9:30 - 11:30 Uhr  
Donnerstag: 13:30 - 15:00 Uhr

Fabian Speitkamp  
Beratung und Zulassung ausländischer Studienbewerber/innen, Aufenthaltsrecht  
Gebäude A13, Raum 1.09  
Telefon: 0641 3091335  
Fax: 0641 3092910  
E-Mail: [fabian.speitkamp@admin.thm.de](mailto:fabian.speitkamp@admin.thm.de)

Sprechstunden Gießen  
Montag: 13:00-14:00 Uhr  
Mittwoch: 9:30 bis 11:30 Uhr  
Donnerstag: 10.30-11.30 Uhr

Anne Christen  
Beratung und Zulassung ausländischer Studienbewerber/innen, Aufenthaltsrecht  
Gebäude A13, Raum 1.09  
Fax: 0641 3092910  
E-Mail: [anne.christen@verw.thm.de](mailto:anne.christen@verw.thm.de)

Sprechstunden Gießen  
Dienstag: 9:30 - 11:30 Uhr  
Mittwoch: 9:30 - 11:30 Uhr

#### **Freie Theologische Hochschule Gießen**

Rathenastr. 5-7  
35394 Gießen  
Telefon: 0641 979700  
Fax: 0641 97970-39  
E-Mail: [kolleg@fthgiessen.de](mailto:kolleg@fthgiessen.de)  
Homepage: <https://www.fthgiessen.de>

#### **Hessische Hochschule für Polizei und Verwaltung - Abteilung Gießen**

Talstraße 3  
35394 Gießen  
Telefon: 0641 7956-0  
Fax: 0641 795620  
E-Mail: [giessen@hfpv-hessen.de](mailto:giessen@hfpv-hessen.de)  
Homepage: <https://www.hfpv.de/ueber-uns/abteilungen/giessen...>

التمويل والمنح الدراسية

يمكن للطلاب في ألمانيا الحصول على الدعم المادي من خلال القانون الاتحادي لدعم التعليم (الختصار: BAföG). حيث يدفع الدعم المالي شهريا وفي حالاته المثلى حتى نهاية الدراسة، و تقدر قيمة الدعم المادي المقدم من خلال القانون الاتحادي لدعم التعليم بين 339 و 735 يورو شهريا. و يجب دفع نصف قيمة المنحة المقدمة بعد الانتهاء من الدراسة. المعلومات الأدق عن الدعم المادي المقدم تتغير بشكل دوري لذلك توجد الروابط الآتية:

[🌐 Webseite BAföG auch ohne deutschen Pass](#)

وكبديل لخيار الدعم المادي يمكن للطلاب الحصول على منحة دراسية. وعلى عكس مبدأ الدعم المادي المقدم من خلال القانون الاتحادي لدعم التعليم فإنه لا ينبغي على الطالب دفع المبالغ المقدمة. إن التحصيل الجيد للعلامات الدراسية والانخراط بمشاريع اجتماعية يلعب دورا مهما في الحصول على المنحة. تظاهي قيمة المنحة في عدة حالات قيمة الدعم المادي من خلال القانون الاتحادي لدعم التعليم. بالإضافة إلى ما يسمى بنفقات الكتب شهريا بما يقدر 300 يورو.

تعد المنظمات ومقدمين المنح مكان دعم المهويين. يوجد في عدة منظمات دعم المهويين برامج خاصة للاجئين. جميع المعلومات المتعلقة بقواعد التقدم للمنح والدعم المادي توجد في المواقع الآتية:

[🌐 Friedrich-Ebert-Stiftung \(FES\)](#)

[🌐 Böckler-Aktion Bildung der Hans-Böckler-Stiftung](#)

[🌐 Konrad-Adenauer-Stiftung \(KAS\) - Scholarships for Refugees](#)

[🌐 Villigst - Unser Stipendium für Geflüchtete](#)

[🌐 Brot für die Welt - Flüchtlingsstipendienprogramm](#)

تعد مؤسسة صندوق الضمان أتو بينيكي Benecke Stiftung Otto من الاستثناءات، حيث يهدف هذا البرنامج إلى تمويل المهاجرين الشباب الذين يرغبون في الحصول على مؤهلات الدخول في التعليم العالي في ألمانيا، والإعداد للتعليم العالي ومتابعة المهن الأكاديمية. بالإضافة أن هناك أيضا المنحة الألمانية التي تقدم دعما ماليا بمبلغ قدره 300 € شهريا. يتم تقديم المنح الألمانية من خلال جامعات معينة.

[🌐 Garantiefond Hochschule der Otto Benecke Stiftung in Bonn](#)

[🌐 Deutschlandstipendium: Stipendiat werden](#)

يمكن العثور على مزيد من المعلومات على الموقع الإلكتروني للاجئين وفي قاعدة بيانات الوزارة الاتحادية للتعليم والبحث (BMBF).

[🌐 Webseite Hochschulaktion für Geflüchtete](#)

[🌐 Webseite des Bundesministerium Forschung, Technologie und Raumfahrt zu Stipendien](#)

## التعليم العالي كيرون

يمكنك الدراسة بدون رسوم دراسية. أنت أيضا لا تحتاج إلى المستندات القانونية للدراسة هناك. أماكن الدراسة ليست محدودة أيضا. يتم إجراء أول عامين من الدورة كدورات عبر الإنترنت عبر الإنترنت. يتم تقديم جميع الدورات باللغة الإنجليزية. من الممكن إدراج ترجمات بأي لغة. تتم السنة الثالثة من الدراسة في إحدى الجامعات الشريكة في كيرون. هناك أيضا فرصة لتعلم اللغة الألمانية أثناء دراستك. ويتم تقديم المساعدة والمشورة المختلفة. **Education Kiron Higher** في بعض الأحيان يكون من الصعب على الأشخاص من بلدان أخرى الالتحاق بالجامعة. في

[🌐 موقع كيرون](#)

## الاعتراف بالشهادات

## الاعتراف بالمؤهلات التعليمية الأجنبية

تلعب الشهادات دورا هاما في ألمانيا في المدرسة أو الدراسة أو المهنة. حيث أن الشهادات تثبت ما قد قمت بتعلمه بالفعل. تعتبر الشهادات هي المفتاح للحصول على وظيفة أو للقبول في مدرسة أو للحصول على قبول جامعي. لذا في حال كنت قد حصلت على شهادات في المدرسة، أو في الجامعة بالخارج، فيجب عليك أن تبذل قصارى جهدك لضمان الاعتراف بهذه الشهادات في ألمانيا. يتم التحقق من مؤهلاتك وما يقابل شهادتك في ألمانيا من خلال ترجمة هذه الوثائق. وفي حال لم تعد شهادتك بحوزتك. يمكنك محاولة اكتساب الاعتراف بخبرة العمل والمهارات المهنية من خلال تقديم الاختبارات.

### Fachberatungsstelle für Anerkennung ausländischer Qualifikationen

**Involas Gmbh**  
**Mrs Antonia Gimbel**  
**Counselling by appointment**  
**Phone: 0176 47132597**

**Email: [anerkennungsberatung-giessen@involas.com](mailto:anerkennungsberatung-giessen@involas.com)E-Mail:**  
**[anerkennungsberatung-giessen@inbas.com](mailto:anerkennungsberatung-giessen@inbas.com)**

Homepage: <https://www.involas.com/projektdatenbank/de-detai...>

Adresse  
Agentur für Arbeit  
Nordanlage 60  
35390 Gießen

في حال كنت تسعى للدراسة أو العمل في مجال البحث العلمي، فيمكنك التواصل مع الجامعات للاعتراف بشهادتك.

### التصديق الرسمي للشهادات

التصديق الرسمي للشهادات هو تأكيد على صحة المستند. إذ أن هذا مطلوب في حال التسجيل في إحدى الجامعات، ويجب أن تكون الشهادات مصدقة رسميا.

### ماذا يجب أن يحتوي التصديق؟

- بيانات التصديق تفيد بأن النسخة المصورة تتطابق مع الوثيقة الأصلية.
- الخاتم الأصلي للجهة التي قامت بالتصديق
- التوقيع الأصلي للشخص الذي قام بعملية التصديق
- لايسمح إليك أن ترسل نسخة من المستند المصدق.

### من يستطيع إصدار التصديق؟

لا يجوز للأشخاص الآتين التصديق: المترجمون والمحامون والمحاسبون القانونيون والنوادي. لذلك، يرجى الاستعلام مسبقا، ما إذا كان مكتب المواطن الخاص بك سيقوم بتنفيذ التصديق المناسب. يرجى ملاحظة أن ليس جميع مكاتب المواطنين تصدق على نسخ اللغات الأجنبية من الشهادات. التصديقات الرسمية يمكن أن تقدم من قبل أي هيئة عامة لديها الختم الرسمي. على سبيل المثال، السلطات (مكاتب المواطنين في المدينة، الإدارات المحلية) وكتاب العدل.

### هل يمكنني الحصول على وثائق معتمدة ومصدقة في الخارج؟

نعم، من خلال  
كاتب العدل أو السلطة التي قد تفعل ذلك. في حالة الشك سنطلب منك بالإضافة إلى ذلك تصديق النسخ في ألمانيا.

**(Bürgeramt Allendorf (Lumda**

Bahnhofstraße 14, Zimmer 1

35469 (Allendorf (Lumda

Telefon: 06407 9112 -44 und -37

E-Mail: [n.ommert@allendorf-lda.de](mailto:n.ommert@allendorf-lda.de)

Homepage: <https://www.allendorf-lda.de/rathaus/rathaus-a-z...>

**Bürgeramt Biebortal**

Mühlbergstraße 9

35444 Biebortal

Telefon: 06409 690

Fax: 06409 6911

E-Mail: [rvaldeolivas-gonzalez@biebortal.de](mailto:rvaldeolivas-gonzalez@biebortal.de)

Homepage: <https://www.biebortal.de/politik-verwaltung/ratha...>

**Bürgeramt Buseck**

Ernst-Ludwig-Straße 15

35418 Buseck

Telefon: 06408 911161

Fax: 06408 911119

E-Mail: [standesamt@buseck.de](mailto:standesamt@buseck.de)

Homepage: [www.buseck.de](http://www.buseck.de)

**Bürgeramt Fernwald**

Oppenröder Straße 1

35463 Fernwald

Telefon: 06404 91290

Fax: 06404 912912

E-Mail: [info@fernwald.de](mailto:info@fernwald.de)

Homepage: [www.fernwald.de](http://www.fernwald.de)

**Gießen - Büro für Magistrat, Information und Service - Stadtbüro**

Berliner Platz 1, Erdgeschoss

35390 Gießen

Telefon: 0641 3061234

Fax: 0641 3062266

E-Mail: [stadtbuero@giessen.de](mailto:stadtbuero@giessen.de)

Homepage: [https://www.giessen.de/Rathaus\\_und\\_Service/B%C3%B...](https://www.giessen.de/Rathaus_und_Service/B%C3%B...)

**Bürgeramt Grünberg**

Fachbereich III

Marktplatz 8, Zimmer 12

35305 Grünberg

Telefon: 06401 804161

Fax: 06401 804104

E-mail: [n.seefeld@gruenberg.de](mailto:n.seefeld@gruenberg.de)

Homepage: <https://www.gruenberg.de/buergerservice/leistunge...>

**Gemeindeverwaltung Heuchelheim**

Linnpfad 30, Zimmer 8

35452 Heuchelheim  
Telefon: 0641 600239 während der Sprechstunde  
Telefon: 0171 4891626 nach telefonischer Vereinbarung  
Fax: 0641 600246  
E-Mail: [info@heuchelheim.de](mailto:info@heuchelheim.de)  
Homepage: <https://www.heuchelheim.de/index.php?tpl=lebensla...>

**Magistrat der Stadt Hungen**  
Kaiserstraße 7  
35410 Hungen  
Telefon: 06402 1422  
Fax: 06402 8554  
E-Mail: [info@hungen.de](mailto:info@hungen.de)  
Homepage: <https://www.hungen.de/buergerservice/leistungen/H...>

**Bürgerbüro Langgöns**  
St.-Ulrich-Ring 13  
35428 Langgöns  
Telefon: 06403 9020 -29 oder -38 oder -39  
Fax: 06403 902052  
E-Mail: [d.acar@langgoens.de](mailto:d.acar@langgoens.de)  
Homepage: <https://www.langgoens-web.de/buergerbuero-verwalt...>

**Ortsgericht Laubach**  
Friedrichstraße 11  
35321 Laubach  
Telefon: 06405 921353  
Fax: 06405 921-313  
E-Mail: [kd.mueller@laubach-online.de](mailto:kd.mueller@laubach-online.de)  
Homepage: <http://www.laubach-online.de/buergerservice/was-e...>

**Ortsgericht Lich**  
Unterstadt 1  
35423 Lich  
Telefon: 06404 806237  
Telefon: 06406 7222 nach telefonischer Vereinbarung.  
E-Mail: [info@lich.de](mailto:info@lich.de)  
Homepage: <http://www.lich.de/rathaus-politik/buergerservice...>

**Ortsgericht Linden**  
Konrad-Adenauer-Straße 25  
35440 Linden  
Telefon: 06403 605-38 oder 06403 2990  
Fax: 06403 60525  
E-Mail: [info@linden.de](mailto:info@linden.de)  
Homepage: <https://www.linden.de/stadt-verwaltung/rathaus/or...>

**Rathaus Lollar**  
Holzmühler Weg 76  
35457 Lollar  
Telefon: 06406 920135  
Fax: 06406 920299

E-Mail: [florian.jaeger@lollar.info](mailto:florian.jaeger@lollar.info)

Homepage: [https://www.lollar.de/sv\\_lollar/B%C3%BCrgerservic...](https://www.lollar.de/sv_lollar/B%C3%BCrgerservic...)

#### **Stadtbüro Pohlheim**

Ludwigstraße 31

35415 Pohlheim

Telefon: 06403 606 -60, 61, -62, -63

Fax: 06403 606-66

E-Mail: [stadtbuero@pohlheim.de](mailto:stadtbuero@pohlheim.de)

Homepage: [http://pohlheim.active-city.net/city\\_info/webacce...](http://pohlheim.active-city.net/city_info/webacce...)

#### **Rathaus Rabenau**

Eichweg 14

35466 Rabenau-Londorf

Telefon: 06407 91090

Fax: 06407 910930

E-Mail: [info@rabenu.de](mailto:info@rabenu.de)

Homepage: <https://www.gemeinde-rabenau.de/category/rathaus/...>

#### **Bürgerbüro Reiskirchen**

Schulstraße 17

35447 Reiskirchen

Telefon: 06408 9590-44, -45, -46

E-Mail: [info@gemeinde-reiskirchen.de](mailto:info@gemeinde-reiskirchen.de)

Homepage: <https://www.gemeinde-reiskirchen.de/buergerservic...>

#### **Bürgeramt Staufenberg**

Tarjanplatz 1

35460 Staufenberg

Telefon: 06406 809-39, -40, -41

Fax: 06406 809-55

E-Mail: [barbara.wagner@staufenberg.de](mailto:barbara.wagner@staufenberg.de)

Homepage: <https://www.staufenberg.de/seite/de/stadt/545/-/B...>

#### **Rathaus Wettenberg**

Sorguesplatz 2

35435 Wettenberg

Telefon: 0641 80429

Fax: 0641 80460

E-Mail: [buergerservice.momberger@wettenberg.de](mailto:buergerservice.momberger@wettenberg.de)

Homepage: <https://www.wettenberg.de/index.php?tpl=lebenslag...>

## **الأطفال واليا فعي ن والأسرة**

### **معلومات**

يمكن <https://www.lkgi.de/gesundheits-und-soziales/fluec...>

العثور على معلومات حول رياض الأطفال والمدرسة هنا في الرابط الآتي:

وينبغي على كل طفل الذهاب إلى المدرسة.

على سبيل المثال، يحظر في ألمانيا ضرب الأطفال، ويجب أن تكون العملية التربوية في ألمانيا

دون عنف. يوجد هناك سلطات تحرس على أن الطفل لا يعاني من مشاكل في البيئة المحيطة به (بما في ذلك العائلة).

يوضع الأطفال والياfebين والعائلات تحت حماية خاصة في ألمانيا. حيث أن هذه الحماية تبدأ منذ فترة الحمل وتستمر حتى يبلغ الطفل 18 سنة (السن القانونية).

## الحمل والولادة

## الحمل والولادة

توجد النساء الحوامل في ألمانيا تحت حماية خاصة وبحق لهن المشورة والرعاية الطبية والمساعدة في عمليات الشراء الجديدة للطفل. في حال كنت حاملا، يجب عليك أولا الذهاب إلى طبيب النساء. حيث يتم إجراء فحص طبي. وسوف تحصلين بعدها على بطاقة الأمومة. بطاقة الأمومة هي مستند يحتوي على معلومات مهمة حول الحمل وصحة طفلك. كما أنه محبذ أخذ بطاقة الأمومة الخاصة بك دوما للحالات الطارئة.

## الولادة والرعاية اللاحقة

سيقوم طبيبك النسائي بنقلك إلى عيادة متخصصة للولادة. ويرجى بعد الولادة السؤال عن قابلية لمتابعة الرعاية في مكان إقامتك. من العيادة يمكنك الحصول على شهادة الميلاد.

## التسجيل في دائرة الأحوال المدنية

ملاحظة: يرجى تقديم الوثائق الأصلية فقط. أما في حال وجود وثائق باللغة الأجنبية فيرجى ترجمة الوثائق المطلوبة إلى اللغة الألمانية ترجمة معتمدة رسميا. يجب تسجيل الأطفال حديثي الولادة في دائرة الأحوال المدنية ودائرة شؤون الإقامة. وتتولى عيادة الولادة الإخبار عن الولادة لدى دائرة الأحوال المدنية. هناك سوف تحصل على هويتك الشخصية ومصدقة الميلاد من العيادة، مع عقد الزواج الخاص بك وشهادة الميلاد من العيادة في حال توفرها. يرجى تزويد دائرة شؤون الإقامة بنسخة من شهادة الميلاد حتى يمكن تسجيل طفلك.

## طبيب الأطفال

عند تسجيل الطفل في حضنة الرعاية اليومية للأطفال يمكن أن يطلب دليل على جميع اختبارات الفحص المبكر للطفل. هناك عشرة اختبارات فحص مبكرة (U1-U9 و U1). حيث يتم فحص الطفل بانتظام حتى سن السادسة، بشكل مرافق لنموه. تجري فحوصات U1 (الفحص بعد الولادة) و U2 في العيادة. أما باقي الفحوصات فيجب تحديد موعد مع طبيب الأطفال الخاص بك.

برنامج Runde Sache هو مهمة مشتركة من قبل منطقة ومدينة غيسين، التي تكون تابعة لوزارة الصحة. تنظيمان يساعدان بسرور بالإجابة عن الأسئلة والوساطة. يكون الدعم المقدم من خلال برنامج Runde Sache مجاني للوالدين. حيث يمكن الاستفادة من هذا الدعم منذ بداية مرحلة الحمل وحتى اكمال السنوات الأولى لطفلك. حيث يكون الرابط ناجح بين الوالدين والطفل في المقدمة تخصص القابلة الأسرية وقت محدد لك ولشريكك كي تزورك في المنزل وتساعد للإجابة عن أسئلة حول الحمل والولادة أو حول نمو الطفل. كما أنها تنصح أيضا في حالات عدم الشعور بالأمان حيال الحياة اليومية والعمل والحياة المشتركة مع الشريك بشكل عام، لكي تبقى بصحة جسدية ونفسية. هو حجر الأساس للوقاية الإقليمية في وقت مبكر تابع للمنطقة ولمدينة غيسين. حيث أنه برنامج قابلات العائلات في منطقة غيسين. ويهدف لدعم الأمهات والآباء الحديثين، ولتقديم الرعاية للطفل قبل وبعد الولادة والمدعومة من قبل التأمين الصحي. غالبا ما تكون فترة انتظار الطفل مصحوبة بالخوف والقلق. ولتستمتع بفترة بناء اسرتك فسيكون طاقم القابلات وممرضات الأسرة بجانبك إذا كنت ترغب في ذلك.

## برنامج Runde Sache

Landkreis Gießen  
Gesundheit  
Riversplatz 1-9

## رعاية الأطفال

### ما هي روضة الأطفال Kita؟

يمكنك إيجاد أحد مراكز الرعاية النهارية بالقرب من مكان الإقامة أو مع أحد مقدمي خدمات الرعاية بين الانتهاء من السنة الأولى والثالثة من العمر. يوجد منذ سن الثالثة حتى وقت الالتحاق بالمدرسة حق الالتحاق بمركز رعاية نهارية. لا يوجد التزام قانوني بحضور أحد مراكز الرعاية النهارية. لا يوجد أي استحقاق في مكان لرعاية الأطفال في مركز الاستقبال الأولي. الأطفال في مرحلة اجراء اللجوء واللذين تم اتخاذهم من قبل مؤسسة مجتمعية، يكون لهم الحق القانوني مثل الأطفال الألمان في مؤسسة رعاية أطفال يومية أو في الرعاية النهارية للأطفال. الكيتا هو مصطلح مألوف لرعاية الأطفال في فترة النهار. قبل مرحلة الذهاب إلى المدرسة، من عمر السنة وحتى 12 سنة، يمكن لطفلك أن يتواجد في روضة الأطفال. حيث تتم رعاية طفلك من قبل مربين ويتعلم الكثير من الأشياء الهامة. يجب أن يتم التفريق بين مراكز الرعاية النهارية المجتمعية والخاصة. و يوفر العديد من أرباب العمل مركزا للرعاية النهارية الداخلية. إن مزايا مركز الرعاية النهارية المجتمعي تكون من خلال المبالغ الأكثر ملاءمة التي يتعين على الآباء دفعها. أما من الناحية الأخرى فإن مراكز الرعاية النهارية الخاصة، تكون موجهة اقتصاديا. وباعتبار أنهم ليسوا مدعومين من قبل الدولة، لذا يجب عليهم تمويل أنفسهم. يحدث هذا من خلال المساهمات المدفوعة من قبل الوالدين. هذه المساهمات يمكن أن تكون أعلى بكثير من مراكز الرعاية النهارية المجتمعية.

### لماذا روضة الأطفال جيدة لطفلي؟

هنا يمكن لطفلك تعلم اللغة الألمانية واكتشاف أشياء جديدة. كما أنه سيتمكن من التواصل مع الأطفال الآخرين والتعرف على الأصدقاء وعلى الثقافة الألمانية. أغتنم هذه الفرصة، لأنها مهمة بالنسبة لمستقبل طفلك، كما أن زيارة الرعاية النهارية تساعد على الإعداد لمرحلة المدرسة بشكل جيد.

### كيف يمكنني العثور على مكان في الرعاية النهارية لطفلي؟

يمكن تقديم الطلب مباشرة في مركز الرعاية النهارية أو في المؤسسة نفسها. غالبا ما تكون هناك الحاجة إلى شهادة التوظيف من قبل الوالدين وكذلك الكتاب الوقائي للطفل. من الأفضل أن تعرف مقدما متطلبات منشأتك. أيضا يمكن لمكتب رعاية الشباب مساعدتك. إنه من المحيد أن يتم التسجيل في الكيتا في وقت مبكر جدا، ومن الناحية المثالية قد تصل الفترة إلى ستة أشهر. حيث يمكن لطفلك بعد ذلك الذهاب في الوقت المناسب إلى الرعاية النهارية وأنت ايضا لعملك. بطبيعة الحال فإنه يختلف من مؤسسة رياض أطفال إلى أخرى، ما إذا كان يتوفر مكان لطفلك في المؤسسة. وقد اتضح مرة بعد أخرى أنه ليس بالضرورة دائما توافر أماكن كافية في الجوار لشقتك أو سكنك.

### ما هي مؤسسة رياض الأطفال المناسبة لطفلي؟

ومع ذلك، إذا كنت تريد إيجاد مكان بسرعة (خلال 3 أشهر قادمة)، فمن المستحسن الاتصال بهم مباشرة أو الذهاب إلى مركز الرعاية بشكل شخصي أو عن طريق إدارة المدينة لضمان حل سريع. يمكنك تقديم طلبات حتى 3 سنوات مقدما. [LITTLE BIRD](#) عندما تجد مركز الرعاية المناسب، يمكنك القاء نظرة فاحصة على البيانات الشخصية لمقدم العرض، وموقع العرض على الخريطة، أو إنشاء طلب دخول لمركز الرعاية. يمكنك ارسال كحد أقصى خمس طلبات نشطة في نفس الوقت، إذا كنت قد حصلت على رفض، يمكنك إجراء المزيد من الطلبات. من المفيد إيجاد مركز رعاية لطفلك في أقرب وقت ممكن. من خلال موقع بعد تسجيل الدخول، يمكنك تقديم مزيد من التفاصيل حول البحث الخاص بك عن مركز رعاية نهارية. هناك يمكن ادخال تاريخ ميلاد الطفل والرمز البريدي والمدينة وتاريخ بداية الرعاية. إذا لزم الأمر، يمكنك حصر البحث عن طريق ادخال الدين أو الحد الأدنى من الساعات في الأسبوع. ثم تحتاج

إلى إجراء فحص الأمان عن طريق كتابة الحروف والأرقام المعروضة على الصورة في منطقة الكتابة. أخيرا يرجى قبول شروط الاستخدام وسياسة الخصوصية التي تقدمها ولكن بالطبع بعد قراءتها. هذه الصفحة متاحة باللغة الإنجليزية أيضا. هي بوابة إلكترونية

تساعدك في العثور على الرعاية المناسبة لطفلك أو لأطفالك. لكن عليك أولا تسجيل الدخول على الموقع. يمكنك القيام بذلك عن طريق إدخال اسمك الأول ولقبك، بالإضافة إلى عنوان بريدك الإلكتروني وكلمة المرور. [LITTLE BIRD](#) يوفر مساعدة هامة: [LITTLE BIRD](#) علاوة على ذلك، فإن موقع ينصح بالاستعلام مباشرة في مركز الرعاية النهارية. يوجد العديد من مراكز رعاية أيضا الأطفال التي تقوم بتقديم عرض الباب المفتوح، والذي يحدث عادة في بداية العام. أسأل ما إذا كانت قيم ومعطيات توفر مركز الرعاية النهارية تتناسب مع قيمك. حيث يمكن أن تدور الأسئلة حول الإمدادات الغذائية أو أوقات الرعاية. يجب التجمع. مراعاة مواضيع أكثر تفصيلا مثل وجهة نظر مركز الرعاية العالمية، من أجل منع النزاعات المحتملة. خلاف ذلك، تقريبا جميع رياض الأطفال فرصة التعرف على معلومات أكثر من خلال موقع الكتروني أو معلومات على موقع

## الدعم المالي

يعتمد قرار ما إذا سيتم قبول الطلب أو إلى أي حد يمكن أن تكون المساهمات من قبل دائرة المنطقة، أولا وقبل كل شيء على الظروف الاقتصادية للوالدين. لذلك يجب تقديم طلب مع دليل يوفر معلومات عن الظروف الاقتصادية. بالنسبة لرعاية الأطفال في مراكز الرعاية النهارية، يتم دفع المساهمات من قبل السلطات أو المؤسسات المحلية المفروضة. إذا كان من غير المتوقع أن يقوم الوالد أو الوصي بدفع التكاليف، فيمكن الحصول على التكاليف من خلال تقديم طلب لدائرة الشباب. وفي ظل ظروف معينة، يمكن للمنطقة كمؤسسة عامة لرعاية الشباب أن تتولى كل هذه المساهمات أو جزء منها. من أجل تغطية تكاليف مساهمات رياض الأطفال، يجب على الآباء تقديم طلب إلى دائرة المنطقة.

### Landkreis Gießen - Kinder- und Jugendhilfe

Riversplatz 1-9

35394 Gießen

Tel. 0641 93906410

Fax 0641 33448

E-Mail: [jugendamt@lkgi.de](mailto:jugendamt@lkgi.de)

Homepage: <https://www.lkgi.de/jugend-und-schule/tagesbetreu...>

### Landkreis Gießen - Kinder- und Jugendhilfe

Regionalteam Ost

Londorfer Straße 34

35305 Grünberg

Tel. 0641 93906120

Fax: 0641 93906140

E-Mail: [jugendamt@lkgi.de](mailto:jugendamt@lkgi.de)

### Jugendamt der Stadt Gießen

Berliner Platz 1

35390 Gießen

Telefon: 0641 3061377

Fax: 0641 3062381

E-Mail: [jugendamt@giessen.de](mailto:jugendamt@giessen.de)

Homepage: <https://www.giessen.de/Leben/Soziales-und-Gesells...>

## الروتين اليومي في مركز الرعاية النهارية

يمكن لطفلك تناول الغداء في الحضانة في وقت معين. بعض رياض الأطفال تقدم أيضا أوقاتا للراحة وللنوم. اعتمادا على احتياجات الصغار، يمكن أن تكون الفترة أقصر وأطول. على العموم، يتوفر للأطفال في كل روضة أطفال متسع من الوقت للاختلاط الاجتماعي وتكوين صداقات والتعرف

وهذا على الثقافة الألمانية. يغني الأطفال على الكراسي وبشكل حلقات جلوس ويلعبون ويتسابقون مع بعضهم البعض. بشكل عام يكون لكل روضة أطفال روتين يومي خاص بها، أمر مختلف من روضة إلى روضة أخرى. ومع ذلك فإنه يجب على كل مؤسسة تلبية شروط معينة بذاتها. معظم رياض الأطفال تفتح بالفعل في الساعة 7:00. في البداية، يتم الترحيب بالأطفال من قبل المربين. بعد ذلك يتوفر للأطفال وقت لتناول الإفطار أو اللعب معاً. بعد الإفطار يذهبون مع المربية أو المربي لتنظيف أسنانهم. بعد ذلك يمكن للأطفال ممارسة اهتماماتهم لعدة ساعات أو المشاركة في العروض المختلفة، وهذا يشمل الذهاب في نزهة أو زيارة مكان اللعب.

## Heuchelheim

### Kindertagesstätte "Rappelkiste"

Kindergartenstr. 1b

35452 Heuchelheim

Telefon: 0641 9607421

E-Mail: [kita-rappelkiste@heuchelheim.de](mailto:kita-rappelkiste@heuchelheim.de)

Öffnungszeiten

Montag - Freitag: 07:00 bis 17:00 Uhr

### KiTa "Sonnenhaus"

Kindergartenstr. 1a

35452 Heuchelheim

Telefon: 0641 9609937

E-Mail: [kiga-sonnenhaus@heuchelheim.de](mailto:kiga-sonnenhaus@heuchelheim.de)

Öffnungszeiten

Montag - Freitag: 07:00 - 15:00 Uhr

### Kindergarten KiKi

Blumenring 9

35452 (Heuchelheim (Kinzenbach

Telefon: 0641 2502026

E-Mail: [kiki@heuchelheim.de](mailto:kiki@heuchelheim.de)

### Waldkindergarten Kinzenbach

Wiesenstraße 2

35452 Heuchelheim

Telefon: 0641 98461425

E-Mail: [wakiki@heuchelheim.de](mailto:wakiki@heuchelheim.de)

Öffnungszeiten

Montag - Freitag: 07:00 - 15:00 Uhr

### **Protestantischer Kindergarten Heuchelheim**

Am Schloß 3

67259 Heuchelheim

Telefon: 06238 2040

E-Mail: [kiga.heuchelheim@evkirchepfalz.de](mailto:kiga.heuchelheim@evkirchepfalz.de)

Homepage: <http://www.evpfalz.de/gemeinden/cms/index.php?id=...>

Die Kita bietet 2 unterschiedliche Betreuungsmodelle

- 15 Plätze in Teilzeit 07:30 Uhr bis 12:00 Uhr und 14:00 bis 16:00 Uhr
- 25 Plätze im Ganztagesbetrieb mit warmer Mittagsmahlzeit (die Vergabe der Ganztagsplätze richtet sich primär an Eltern die berufstätig sind). 07:30 bis 16:00 Uhr

## **Hungen**

### **Kindertagesstätte Sonnenschein Bellersheim**

Ostendstraße 22

35410 Hungen-Bellersheim

Telefon: 06402 7433

E-Mail: [kita.bellersheim@hungen.de](mailto:kita.bellersheim@hungen.de)

Homepage: <https://webkita.ekom21.de/hungen/details/einricht...>

Öffnungszeiten

Montag - Donnerstag 7:00 Uhr - 17:00 Uhr

Freitag 7:00 Uhr - 15:00 Uhr

### **Evangelischer Kindergarten Hungen**

Am Grasse 4

35410 Hungen

Telefon: 06402 2324

E-Mail: [ev.kita.hungen@ekhn-net.de](mailto:ev.kita.hungen@ekhn-net.de)

Homepage: <https://webkita.ekom21.de/hungen/details/einricht...>

Öffnungszeiten

7:00 Uhr bis 17:00 Uhr

### **Kindertagesstätte Dreikäsehoch**

Königsberger Straße 23

35410 Hungen

Telefon: 06402 40032

E-Mail: [kiga.hungen@hungen.de](mailto:kiga.hungen@hungen.de)

Homepage: <https://webkita.ekom21.de/hungen/details/einricht...>

Öffnungszeiten

Mo.-Do.: 7:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Fr.: 7:00 Uhr bis 15:00 Uhr

### **Kindertagesstätte "Spatzennest" Inheiden**

Beunestraße 2

35410 Hungen-Inheiden

Telefon: 06402 2770

E-Mail: [kiga.inheiden@hungen.de](mailto:kiga.inheiden@hungen.de)

Homepage: <https://webkita.ekom21.de/hungen/details/einricht...>

Öffnungszeiten  
Montag - Donnerstag von 7:00 Uhr bis 17:00 Uhr  
Freitag von 7.00 - 15.00 Uhr

**Evangelische Kindertagesstätte Langd "Prinz Wittgenstein"**

Langd  
Schotterweg 2  
35410 Hungen  
Telefon: 06402 9064  
E-Mail: [ev.kita.langd@ekhn-net.de](mailto:ev.kita.langd@ekhn-net.de)  
Homepage: <https://webkita.ekom21.de/hungen/details/einricht...>

Öffnungszeiten  
Montag - Freitag.: 7:00 - 17:00 Uhr

**Kindergarten Obbornhofen**

Obbornhofen  
Hexenweg 9  
35410 Hungen  
Telefon: 06036 2878  
E-Mail: [Ekiga.obbornhofen@hungen.de](mailto:Ekiga.obbornhofen@hungen.de)  
Homepage: <https://webkita.ekom21.de/hungen/details/einricht...>

Öffnungszeiten  
Montag - Freitag: 7:00 Uhr bis 17:00 Uhr

**Riedhüpfer Trais-Horloff**

Trais-Horloff  
Bellersheimer Straße 8  
35410 Hungen  
Telefon: 06402 9294  
E-Mail: [kiga.trais-horloff@hungen.de](mailto:kiga.trais-horloff@hungen.de)  
Homepage: <https://webkita.ekom21.de/hungen/details/einricht...>

Öffnungszeiten  
Montag - Donnerstag: 7.00 Uhr - 17.00 Uhr  
Freitag: 7:00 - 15.00 Uhr

**Kindergarten Villingen**

Bahnhofstraße 16  
35410 Hungen  
Telefon: 06402 2532  
E-Mail: [kiga.villingen@hungen.de](mailto:kiga.villingen@hungen.de)  
Homepage: <https://webkita.ekom21.de/hungen/details/einricht...>

Öffnungszeiten  
Montag - Freitag: 7:00 Uhr bis 17:00 Uhr

**Wald- und Naturkindergarten Hungen**

Am Mühlgraben 1  
35410 Hungen  
Telefon: 06402 2532  
E-Mail: [kiga.villingen@hungen.de](mailto:kiga.villingen@hungen.de)

Homepage: <https://webkita.ekom21.de/hungen/details/einricht...>

Öffnungszeiten

Montag - Freitag: 7:30 Uhr bis 16:00 Uhr

## Langgöns

### KiTa Kinderhaus Lang-Göns

Fasanenweg 43

35428 Langgöns

Telefon: 06403 722 87

Fax: 06403 9775 537

E-Mail: [kita\\_fasanenweg@t-online.de](mailto:kita_fasanenweg@t-online.de)

Homepage: <https://www.langgoens-web.de/bildung-soziales-ges...4>

Öffnungszeiten

Montag bis Freitag

07:00 - 12:30 Uhr

07:00 - 14:00 (Uhr mit Mittagessen (ab 3 Jahren

07:00 - 17:00 Uhr mit Mittagessen

Jeden Mittwoch ab 16:00 Uhr geschlossen

### KiTa Mäuseburg Lang-Göns

Am Alten Stück 4

35428 Langgöns

Telefon: 06403 776592

Fax: 06403 776618

E-Mail: [kita\\_maeuseburg@t-online.de](mailto:kita_maeuseburg@t-online.de)

Homepage: <https://www.langgoens-web.de/bildung-soziales-ges...g/>

Öffnungszeiten

Montag bis Freitag

07:00 - 12:30 Uhr

07:00 - 14:00 (Uhr (ab 3 Jahren

07:00 - 17:00 Uhr

Jeden Mittwoch ab 16.00 Uhr geschlossen

### KiTa Kinderkiste Oberkleen

Brückenstr. 8

35428 Langgöns

Telefon: 06447 8860152

Fax: 06447 8860153

E-Mail: [kita\\_oberkleen@t-online.de](mailto:kita_oberkleen@t-online.de)

Homepage: <https://www.langgoens-web.de/bildung-soziales-ges...e/>

Öffnungszeiten

Montag bis Freitag

07:00 - 13:00 Uhr

07:00 - 14:00 (Uhr (ab 3 Jahren

07:00 - 17:00 Uhr

Jeden Mittwoch ab 16.00 Uhr geschlossen

### **KiTa Löwenzahn Niederkleen**

In den Zwirnäckern 2

35428 Langgöns

Telefon: 06447 88097

Fax: 06447 885603

E-Mail: [kita\\_niederkleen@t-online.de](mailto:kita_niederkleen@t-online.de)

Homepage: <https://www.langgoens-web.de/bildung-soziales-ges...n/>

Öffnungszeiten

Montag bis Freitag

07:00 - 13:00 Uhr

07:00 - 14:00 Uhr (ab 3 Jahren

07:00 - 17:30 Uhr

Jeden Mittwoch ab 16.00 Uhr geschlossen

### **KiTa "Regenbogen" Cleeburg**

Espaer Straße 4

35428 Langgöns

Telefon: 06085 424

Fax: 06085 987580

E-Mail: [kita\\_cleeburg@t-online.de](mailto:kita_cleeburg@t-online.de)

Homepage: <https://www.langgoens-web.de/bildung-soziales-ges...n/>

Öffnungszeiten

Montag bis Freitag

7:00 - 13:00 Uhr

7:00 - 14:00 Uhr mit Mittagessen

7:00 - 17:00 Uhr mit Mittagessen

Jeden Mittwoch ab 16.00 Uhr geschlossen

### **KiTa Spielbudchen Dornholzhausen**

Schulstr. 8

35428 Langgöns

Telefon: 06447 6345

Fax: 06447 887303

E-Mail: [kita\\_dornholzhausen@t-online.de](mailto:kita_dornholzhausen@t-online.de)

Homepage: <https://www.langgoens-web.de/bildung-soziales-ges...7>

Öffnungszeiten

Montag - Freitag

7:00 - 13:00 Uhr

7:00 - 14:00 Uhr mit Mittagessen

7:00 - 17:00 Uhr mit Mittagessen

Jeden Mittwoch ab 16.00 Uhr geschlossen

### **Kindertageseinrichtung „Arche“ der Evangelisch-Lutherischen Kirchengemeinde**

**Lang-Göns**

Neugasse 4

35428 Langgöns

Telefon: 06403 2859

Fax: 06403 775561

E-Mail: [ev.kita-arche.langgoens@ekhn-net.de](mailto:ev.kita-arche.langgoens@ekhn-net.de)

Homepage: <https://www.langgoens-evangelisch.de/kindertagess...>

## Laubach

### **KiTa "Weltentdecker"**

Adolf-Wieber-Straße 3

35321 Laubach

Telefon: 06405 3731

E-Mail: [kita-weltentdecker@oberhess-diakonie.de](mailto:kita-weltentdecker@oberhess-diakonie.de)

Homepage: <https://www.oberhess-diakonie.de/weltentdecker.ht...>

Öffnungszeiten Waldgruppe

Montag - Freitag: 07.30–16.00 Uhr

Öffnungszeiten Hausgruppe

Montag - Freitag: 07.00–17.00 Uhr

### **KiTa "Auf den Röden"**

Auf den Röden 7

35321 Laubach

Telefon: 06405 3936

E-Mail: [kita-auf-den-roeden@oberhess-diakonie.de](mailto:kita-auf-den-roeden@oberhess-diakonie.de)

Homepage: <https://www.oberhess-diakonie.de/laubach-auf-den-...>

Öffnungszeiten

Montag - Freitag: 07.00–17.00 Uhr

### **KiTa "Ruppertsburg"**

Beergartenstraße 1

35321 Laubach

Telefon: 06405 7196

E-Mail: [kita-ruppertsburg@oberhess-diakonie.de](mailto:kita-ruppertsburg@oberhess-diakonie.de)

Homepage: <https://www.oberhess-diakonie.de/ruppertsburg.html>

Öffnungszeiten

Montag - Freitag: 07.00–16.00 Uhr

### **KiTa "Wetterfeld"**

Laubacher Straße 7

35321 Laubach

Telefon: 06405 7704

E-Mail: [kita-wetterfeld@oberhess-diakonie.de](mailto:kita-wetterfeld@oberhess-diakonie.de)

Homepage: <https://www.oberhess-diakonie.de/wetterfeld.html>

Öffnungszeiten

Montag - Freitag: 07.00–17.00 Uhr

### **KiTa "Freienseen"**

Turnhallenstraße 9

35321 Laubach

Heidi Möller

Telefon: 06405 3377

Waldgruppe (mobil): 0151 - 11708497

E-Mail: [kita-freienseen@oberhess-diakonie.de](mailto:kita-freienseen@oberhess-diakonie.de)

Homepage: <https://www.oberhess-diakonie.de/freienseen.html>

Öffnungszeiten Waldgruppe

Montag - Freitag: 08.00–13.00 Uhr

Im Haus: 13.00–17.00 Uhr

Öffnungszeiten Hausgruppe

Montag - Freitag: 07.30–17.00 Uhr

### **KiTa "Lauter"**

Lautertalstraße 5

35321 Laubach

Telefon: 06401 6387

E-Mail: [kita-lauter@oberhess-diakonie.de](mailto:kita-lauter@oberhess-diakonie.de)

Homepage: <https://www.oberhess-diakonie.de/lauter.html>

Öffnungszeiten

Montag - Freitag: 07.00–17.00 Uhr

### **Kindertagespflegebüro**

Stiftstraße 19

35321 Laubach

Telefon: 06405 - 827 160 oder 06405 - 827 160

E-Mail: [kindertagespflege@oberhess-diakonie.de](mailto:kindertagespflege@oberhess-diakonie.de)

Homepage: <https://www.oberhess-diakonie.de/netzwerk-kindert...>

Öffnungszeiten / telefonische Erreichbarkeit

Mo.-Fr.: 08.00–17.00 Uhr

## **Lich**

### **KiTa Gleienberg**

Albrecht-Dürer-Str. 3

35423 Lich

Telefon: 06404 65163

E-Mail: [kitagleienberg@lich.de](mailto:kitagleienberg@lich.de)

Homepage: <https://webkita.ekom21.de/lich/details/einrichtun...>

### **KiTa "Am Gründchen"**

Am Gründchen 10

35423 Lich

Telefon: 06404 7788

E-Mail: [mailto:kigagruendchen@lich.de](mailto:mailto:kigagruendchen@lich.de)

Homepage: <https://webkita.ekom21.de/lich/details/einrichtun...>

### **Kindergarten Oberstadt**

Oberstadt 52

35423 Lich

Telefon: 06404 3449

E-Mail: [kigaoberstadt@lich.de](mailto:kigaoberstadt@lich.de)

Homepage: <https://webkita.ekom21.de/lich/details/einrichtun...>

### **Kindergarten "Zum Fuchsstrauch"**

Zum Fuchsstrauch 1

35423 Lich

Telefon: 06404 6588742

E-Mail: [kigafuchsstrauch@lich.de](mailto:kigafuchsstrauch@lich.de)

Homepage: <https://webkita.ekom21.de/lich/details/einrichtun...>

### **Kindertagesstätte Muschenheim**

Gartenstraße 1

35423 Lich - Muschenheim

Telefon: 06404 2485

E-Mail: [kigamuschenheim@lich.de](mailto:kigamuschenheim@lich.de)

Homepage: <https://webkita.ekom21.de/lich/details/einrichtun...>

### **Ev. Kindertagesstätte Langsdorf**

Birklarer Weg 6

32423 Lich - Langsdorf

Telefon: 06404 61943

E-Mail: [ev.kita.langsdorf@ekhn-net.de](mailto:ev.kita.langsdorf@ekhn-net.de)

Homepage: <https://webkita.ekom21.de/lich/details/einrichtun...>

### **Kindertagesstätte Lich-Eberstadt**

Münzenbergerstr. 17

35423 Lich-Eberstadt

Telefon: 06004 1755

Fax: 06004 914431

E-Mail: [kita-eberstadt@lebenshilfe-giessen.de](mailto:kita-eberstadt@lebenshilfe-giessen.de)

Homepage: <https://webkita.ekom21.de/lich/details/einrichtun...>

### **Kindergarten Nieder Bessingen**

Erlesbergstr. 12

35423 Lich/Nieder-Bessingen

Telefon: 06404 2341

Fax: 06404 6680684

E-Mail: [kita-nieder-bessingen@lebenshilfe-giessen.de](mailto:kita-nieder-bessingen@lebenshilfe-giessen.de)

Homepage: <https://webkita.ekom21.de/lich/details/einrichtun...>

### **Waldkindergarten Lich e.V**

Herderstraße 8

35423 Lich

E-Mail: [info@waldkindergarten-lich.de](mailto:info@waldkindergarten-lich.de)

Homepage: <https://www.waldkindergarten-lich.de/index2.php>

### **Kindergruppe "Die kleinen Strolche" e.V**

Heinrich-Neeb-Straße 17

35423 Lich

Telefon: 06404 65195

E-Mail: [kontakt@kleine-strolche-lich.de](mailto:kontakt@kleine-strolche-lich.de)

Homepage: [www.kleine-strolche-lich.de](http://www.kleine-strolche-lich.de)

## **Private Kinder- und Krabbelgruppen**

**Kleinkinderspielkreis Lich e.V**

Gießener Str. 26

35423 Lich

Mobiltelefon: 0152 23826141

E-Mail: [kleinkinderspielkreis@web.de](mailto:kleinkinderspielkreis@web.de)

Homepage: [kleinkinderspielkreis-lich.de](http://kleinkinderspielkreis-lich.de)

**Krabbelgruppe im Pfarrhaus Langsdorf**

Birklarer Weg 2 a

35423 Lich - Langsdorf

Telefon: 06404 668829

Homepage: <https://www.lich.de/leben-in-lich/kinderbetreuung...>

**Pohlheim**

**Kindertagesstätte Watzenborn "Germaniastraße"**

Germaniastr. 1

35415 Pohlheim

Telefon: 06403 9691490

Fax: 06403 96914944

E-Mail: [kita-watzenborn@lebenshilfe-giessen.de](mailto:kita-watzenborn@lebenshilfe-giessen.de)

Homepage: [https://www.lebenshilfe-giessen.de/beraten\\_spiele...](https://www.lebenshilfe-giessen.de/beraten_spiele...)

**Waldkita "Rocky Hill"**

Germaniastr. 1

35414 Pohlheim-Watzenborn

Telefon: 06403 1202

Waldhandy: 0175 3291245

Pädagogische Leitung: 0160 3335321

E-Mail: [waldkita-rocky-hill@lebenshilfe-giessen.de](mailto:waldkita-rocky-hill@lebenshilfe-giessen.de)

Homepage: [https://www.lebenshilfe-giessen.de/beraten\\_spiele...](https://www.lebenshilfe-giessen.de/beraten_spiele...)

**Kindertagesstätte "Garbenteich"**

Fröbelstraße 1 und 4

35415 Pohlheim - Garbenteich

Telefon: 06404 6688740

Fax: 06404 66887444

E-Mail: [kita-garbenteich@lebenshilfe-giessen.de](mailto:kita-garbenteich@lebenshilfe-giessen.de)

Homepage: [https://www.lebenshilfe-giessen.de/beraten\\_spiele...](https://www.lebenshilfe-giessen.de/beraten_spiele...)

**Kindertageseinrichtung "Farbenfroh" Watzenborn-Steinberg**

Fortweg 1A

35415 Pohlheim

Telefon: 06403 694111

E-Mail: [kiga.fortweg@pohlheim.de](mailto:kiga.fortweg@pohlheim.de)

**Kindertageseinrichtung "Kunterbunt" Dorf-Güll**

Hangstraße 2

35415 Pohlheim

Telefon: 06404 1356

E-Mail: [kiga.dorf-quell@pohlheim.de](mailto:kiga.dorf-quell@pohlheim.de)

Homepage: [http://pohlheim.active-city.net/city\\_info/webacce...](http://pohlheim.active-city.net/city_info/webacce...)

### **Kindertageseinrichtung "Pustablume" Grüningen**

Schulstraße 1

35415 Pohlheim

Telefon: 06403 969117

E-Mail: [kiga.grueningen@pohlheim.de](mailto:kiga.grueningen@pohlheim.de)

Homepage: [http://pohlheim.active-city.net/city\\_info/webacce...](http://pohlheim.active-city.net/city_info/webacce...)

### **Kindertageseinrichtung "Rappelkiste" Holzheim**

Im Noll 27

35415 Pohlheim

Telefon: 06004 424

E-Mail: [kiga.holzheim@pohlheim.de](mailto:kiga.holzheim@pohlheim.de)

Homepage: [http://pohlheim.active-city.net/city\\_info/webacce...](http://pohlheim.active-city.net/city_info/webacce...)

### **Kindertageseinrichtung "Sonnenschein" Watzenborn-Steinberg**

Kirchstrasse 2A

35415 Pohlheim

Telefon 06403 67628

E-Mail: [kiga.kirchstrasse@pohlheim.de](mailto:kiga.kirchstrasse@pohlheim.de)

Homepage: [http://pohlheim.active-city.net/city\\_info/webacce...](http://pohlheim.active-city.net/city_info/webacce...)

### **Kindertageseinrichtung "Wunderland" Hausen**

Parkstraße 4

35415 Pohlheim

Telefon: 0641 45222

E-Mail: [kiga.hausen@pohlheim.de](mailto:kiga.hausen@pohlheim.de)

Homepage: [http://pohlheim.active-city.net/city\\_info/webacce...](http://pohlheim.active-city.net/city_info/webacce...)

## **Lollar**

### **KiTa "Kunterbunt"**

Grüner Weg 10

35457 Lollar

Telefon: 06406 1646

E-Mail: [kita.kunterbunt@lollar.info](mailto:kita.kunterbunt@lollar.info)

Homepage: [https://www.lollar.de/sv\\_lollar/Bildung%20und%20K...g\)/](https://www.lollar.de/sv_lollar/Bildung%20und%20K...g)/)

Die angebotenen Betreuungszeiten sind

07:45 Uhr bis 13:00 Uhr

### **KiTa Abenteuerkiste**

Im Boden 8

35457 Lollar

Telefon: 06406 909778

E-Mail: [kita-ass@web.de](mailto:kita-ass@web.de)

Homepage: [https://www.lollar.de/sv\\_lollar/Bildung%20und%20K...](https://www.lollar.de/sv_lollar/Bildung%20und%20K...)

Die angebotenen Betreuungszeiten sind

7:45 - 13:00 Uhr

7:00 - 14:15 Uhr (unter 3 Jahren)

7:00 - 14:30 Uhr (ab 3 Jahren)

7:00 - 16:30 Uhr (ab 3 Jahren)

**(Kindertagesstätte KiPaLo (Ostpreußenstraße**

Ostpreußenstraße 6

35457 Lollar

Telefon: 06406 72072

E-Mail: [kipalo.ops@gmx.de](mailto:kipalo.ops@gmx.de)

Homepage: [https://www.lollar.de/sv\\_lollar/Bildung%20und%20K...](https://www.lollar.de/sv_lollar/Bildung%20und%20K...)

Die angebotene Betreuungszeit ist

07:00 Uhr bis 16:30 Uhr

**(Kindertagesstätte Quietschvergnügt (Ruttershausen**

Leipziger Straße 1

35457 Lollar

Telefon: 06406 72770

E-Mail: [quietschvergnuegt@lollar.info](mailto:quietschvergnuegt@lollar.info)

Homepage: [https://www.lollar.de/sv\\_lollar/Bildung%20und%20K...](https://www.lollar.de/sv_lollar/Bildung%20und%20K...)

Die angebotenen Betreuungszeiten sind

7:45 - 13:00 Uhr

7:00 - 14:15 (unter 3 Jahren)

7:00 - 14:30 (ab 3 Jahren)

7:00 - 16:30 (ab 3 Jahren)

**(Kindertagesstätte Bunte Villa (Odenhausen**

Weierstraße 21

35457 Lollar

Telefon: 06406 72992

E-Mail: [buntevilla-odenhausen@gmx.de](mailto:buntevilla-odenhausen@gmx.de)

Homepage: [https://www.lollar.de/sv\\_lollar/Bildung%20und%20K...](https://www.lollar.de/sv_lollar/Bildung%20und%20K...)

Die angebotenen Betreuungszeiten sind

7:45 - 13:00 Uhr

7:00 - 14:15 (unter 3 Jahren)

7:00 - 14:30 (ab 3 Jahren)

7:00 - 16:30 (ab 3 Jahren)

**Grünberg**

**KiTa "Sonnenschein"**

Lardenbach

Akazienweg 1

35305 Grünberg

Telefon: 06400 8489

E-Mail: [u.seipp@gruenberg.de](mailto:u.seipp@gruenberg.de)

Homepage: <https://www.webkita.de/gruenberg/details/einricht...>

Öffnungszeiten

Montag bis Freitag von 07:00 Uhr bis 14:00 Uhr

Dienstag und Donnerstag zusätzlich von 14:00 Uhr bis 16:30 Uhr

**KiTa - Die Rondelli´s**

Kernstadt

Am Rondell 8

35305 Grünberg

Telefon: 06401 804191

E-Mail: [m.keller@gruenberg.de](mailto:m.keller@gruenberg.de)

Homepage: <https://www.webkita.de/gruenberg/details/einricht...>

Öffnungszeiten

Montag bis Donnerstag von 07:00 Uhr - 16:30 Uhr

Freitag von 7:00 Uhr - 14:00 Uhr

**KiTa Sternschnuppe**

Reinhardshain

Brückenstraße 9

35305 Grünberg

Telefon: 06401/6439

E-Mail: [j.peppler@gruenberg.de](mailto:j.peppler@gruenberg.de)

Homepage: <https://www.webkita.de/gruenberg/details/einricht...>

Öffnungszeiten

Montag bis Donnerstag von 07:00 Uhr bis 16:30 Uhr

Freitags von 07:00 Uhr bis 14:00 Uhr

**Kita "Tausendfüßler"**

Queckborn

Licher Straße 22

35305 Grünberg

Telefon: 06401 21376

E-Mail: [s.graulich@gruenberg.de](mailto:s.graulich@gruenberg.de)

Homepage: <https://www.webkita.de/gruenberg/details/einricht...>

Öffnungszeiten

Montag bis Donnerstag von 07:00 Uhr bis 16:30 Uhr

Freitag von 07:00 Uhr bis 14:00 Uhr

**Villa Kunterbunt**

Lehnheim

Lochweg 4

35305 Grünberg

Telefon: 06401 6716

E-Mail: [c.hilbert@gruenberg.de](mailto:c.hilbert@gruenberg.de)

Homepage: <https://www.webkita.de/gruenberg/details/einricht...>

Öffnungszeiten

Montag bis Freitag von 07:00 Uhr bis 14:00 Uhr

Dienstag und Donnerstag zusätzlich von 14:00 Uhr bis 16:30 Uhr

**KiTa "Grimmicher Zwerge"**

Kernstadt

Schulstraße 27

35305 Grünberg  
Telefon: 06401 804190  
E-Mail: [a.schmidt@gruenberg.de](mailto:a.schmidt@gruenberg.de)  
Homepage: <https://www.webkita.de/gruenberg/details/einricht...>

Öffnungszeiten  
Montag bis Donnerstag von 07:00 bis 16:30 Uhr und  
Freitag von 07:00 bis 14:00 Uhr

**KiTa "Schatzinsel"**  
Kernstadt  
Von-Bibra-Straße 38  
35305 Grünberg  
Telefon: 06401 2280265  
E-Mail: [s.hilgert@gruenberg.de](mailto:s.hilgert@gruenberg.de)  
Homepage: <https://www.webkita.de/gruenberg/details/einricht...>

Öffnungszeiten  
Montag bis Donnerstag von 07:00 - 16:30 Uhr  
Freitag von 07:00 - 14:00 Uhr

**KiTa "Eulennest"**  
Lumda  
Zur Hofstatt 8  
35305 Grünberg  
Telefon: 06401 6727  
E-Mail: [i.hartmann@gruenberg.de](mailto:i.hartmann@gruenberg.de)  
Homepage: <https://www.webkita.de/gruenberg/details/einricht...>

Öffnungszeiten  
Montag bis Freitag von 07:00 Uhr bis 14:00 Uhr  
Dienstag und Donnerstag zusätzlich von 14:00 Uhr bis 16:30 Uhr

## Gießen

**KiTa Helene Simon**  
Grünberger Straße 222  
35394 Gießen  
Telefon: 0641 4019330  
Fax: 0641 4019333  
E-Mail: [kita-hs@awo-stadtkreis-giessen.de](mailto:kita-hs@awo-stadtkreis-giessen.de)  
Homepage: <https://www.awo-giessen.org/helene-simon.html>

**Familienzentrum + Kita "Lotte Lemke"**  
Spener Weg 4-6  
35394 Gießen  
Telefon: 0641 43053  
Fax: 0641 9483329  
E-Mail: [kita-ll@awo-stadtkreis-giessen.de](mailto:kita-ll@awo-stadtkreis-giessen.de)  
Homepage: <https://www.awo-giessen.org/lotte-lemke.html>

**Familienzentrum + Kita "Marie Juchacz"**

Wilhelm-Liebknecht-Str. 43

35396 Gießen - Wieseck

Telefon: 0641 55399

Fax: 0641 5590238

E-Mail: [kita-mj@awo-stadtkreis-giessen.de](mailto:kita-mj@awo-stadtkreis-giessen.de)

Homepage: <https://www.awo-giessen.org/marie-juchacz.html>

**Krabbelgruppe "Sonnenkinder"**

Heerweg 27

35398 Gießen - Kleinlinden

Telefon: 0641 399 754 60

Fax: 0641 399 754 64

E-Mail: [kita-hah@awo-stadtkreis-giessen.de](mailto:kita-hah@awo-stadtkreis-giessen.de)

Homepage: <https://www.awo-giessen.org/sonnenkinder.html>

**Familienzentrum + Kita "Kinder der Welt"**

Ederstraße 26

35390 Gießen

Telefon: 0641 3011726

Fax: 0641 3011732

E-Mail: [kita-hah@awo-stadtkreis-giessen.de](mailto:kita-hah@awo-stadtkreis-giessen.de)

Homepage: <https://www.awo-giessen.org/kinder-der-welt.html>

**Familienzentrum + Kita Marshallstraße**

Marshallstraße 1-3

35394 Gießen

Telefon: 0641 39976440

Fax: 0641 39976449

E-Mail: [kita-ms@awo-stadtkreis-giessen.de](mailto:kita-ms@awo-stadtkreis-giessen.de)

Homepage: <https://www.awo-giessen.org/marshallstrasse.html>

**Kindertagesstätte St. Franziskus**

Heyerweg 41

35394 Gießen

Telefon: 0641 41426

Fax: 0641 49410502

E-Mail: [kita.st.franziskus@caritas-giessen.de](mailto:kita.st.franziskus@caritas-giessen.de)

Homepage: <https://www.mh-vechta.de/einrichtungen/kindertage...>

**Familienzentrum St. Vinzenz**

Liebigstraße 40

35392 Gießen

Telefon: 0641 78209

Fax: 0641 9716605

E-Mail: [kita.st.vinzenz@caritas-giessen.de](mailto:kita.st.vinzenz@caritas-giessen.de)

Homepage: <https://portal.little-bird.de/Gie%C3%9Fen/Kita-un...>

**Familienzentrum Bernhard Itzel**

Mildred-Harnack-Weg 21

35396 Gießen

Telefon: 0641 34797

Fax: 0641 3012383

E-Mail: [kita.b.itzel@caritas-giessen.de](mailto:kita.b.itzel@caritas-giessen.de)

Homepage: <https://www.caritas-giessen.de/hilfen-und-beratun...>

**Kindertagesstätte St. Lioba**

Frankfurter Straße 46

35392 Gießen

Telefon: 0641 96969530

Fax: 0641 96969531

E-Mail: [christine.moeller@caritas-giessen.de](mailto:christine.moeller@caritas-giessen.de)

Homepage: <https://www.caritas-giessen.de/hilfen-und-beratun...>

**Familienzentrum Edith Stein**

Schottstraße 50

35390 Gießen

Telefon: 0641 7950978

Fax: 0641 30190438

E-Mail: [kita.edithstein@caritas-giessen.de](mailto:kita.edithstein@caritas-giessen.de)

Homepage: <https://www.caritas-giessen.de/hilfen-und-beratun...>

**Inklusives Kinder- und Familienzentrum "Helen Keller"**

Ringallee 64

35390 Gießen

Telefon: 0641 34711

Fax: 0641 33556

E-Mail: [kifaz-helen-keller@lebenshilfe-giessen.de](mailto:kifaz-helen-keller@lebenshilfe-giessen.de)

Homepage: [https://www.lebenshilfe-giessen.de/beraten\\_spiele...](https://www.lebenshilfe-giessen.de/beraten_spiele...)

**Ev. Kinder- und Familienzentrum Lutherberg (Kinderkrippe - KiTa - Hort)**

Lutherberg 1 und 3

35394 Gießen

Telefon: 0641 4809290 (Büro und Kinderkrippe)

Telefon: 0641 92339605 (Kindertagesstätte und Hort)

Fax: 0641 49410024

E-Mail: [KiFaz@luthergemeinde.de](mailto:KiFaz@luthergemeinde.de)

Homepage: <https://luthergemeinde-giessen.ekhn.de/startseite...>

**Kindertagesstätte Kinderland - Verein für Kindererziehung e.V.**

Katzenbach 22

35398 Gießen

Telefon: 0641 202850

E-Mail: [info@kinderland-giessen.de](mailto:info@kinderland-giessen.de)

Homepage: [www.kinderland-giessen.de](http://www.kinderland-giessen.de)

**Studentenwerk Gießen - KiTa PINGUINE**

Moltkestraße 3

35390 Gießen

Telefon: 0641 98399995

E-Mail: [PINGUINE@studentenwerk-giessen.de](mailto:PINGUINE@studentenwerk-giessen.de)

Homepage: [http://www.studentenwerk-giessen.de/Beratung\\_und ...](http://www.studentenwerk-giessen.de/Beratung_und_...)

**Studentenwerk Gießen - Kindertagesstätte KIWIS**

Alter Steinbacher Weg 34

35394 Gießen  
Telefon: 0641 4808360  
Fax: 0641 4808412  
E-Mail: [KIWIS@studentenwerk-giessen.de](mailto:KIWIS@studentenwerk-giessen.de)  
Homepage: [http://www.studentenwerk-giessen.de/Beratung\\_und\\_...](http://www.studentenwerk-giessen.de/Beratung_und_...)

**Förderverein Kindertagesstätte am Universitätsklinikum Gießen e.V.  
"Villa Wunderland"**

Gaffkystraße 15  
35392 Gießen  
Telefon: 0641 98540340  
Telefon: 0641 98540342 (Verwaltung)  
Fax: 0641 98540339  
E-Mail: [Villa.Wunderland@uniklinikum-giessen.de](mailto:Villa.Wunderland@uniklinikum-giessen.de)  
Homepage: [https://www.ukgm.de/ugm\\_2/deu/ugi\\_kit/index.html](https://www.ukgm.de/ugm_2/deu/ugi_kit/index.html)

**Kindertageseinrichtung und Familienzentrum der Evangelischen Lukasgemeinde  
Gießen**

Ludwigstraße 28 und 28a  
35390 Gießen  
Telefon: 0641 33055830  
Fax: 0641 33055836  
E-Mail: [ev.kita-ludwigstrasse.giessen@ekhn-net.de](mailto:ev.kita-ludwigstrasse.giessen@ekhn-net.de)  
Homepage: <http://www.ev-lukasgemeinde-giessen.de>

**Villa Kunterbunt e.V.**

Bismarckstraße 44  
35390 Gießen  
Telefon: 0641 792533  
E-Mail: [info@villa-kunterbunt-giessen.de](mailto:info@villa-kunterbunt-giessen.de)  
Homepage: <http://www.villa-kunterbunt-giessen.de/>

**Kita "Märchenland"**

Lützellindener Straße 65  
35398 Gießen  
Telefon: 0641 29205  
Fax: 0641 2501325  
E-Mail: [kita.maerchenland@giessen.de](mailto:kita.maerchenland@giessen.de)  
Homepage: <https://portal.little-bird.de/Gie%C3%9Fen/Kita-Ma...>

**Kindertageseinrichtung und Familienzentrum der Evangelischen Andreasgemeinde  
Gießen**

Eichendorffring 127A  
35394 Gießen  
Telefon: 0641 493550  
Fax: 0641 4808442  
E-Mail: [ev.kita-andreasgemeinde.giessen@ekhn-net.de](mailto:ev.kita-andreasgemeinde.giessen@ekhn-net.de)  
Homepage: <http://www.evangelische-kitas-giessen.de/Kita/Gie...>

**Kindertageseinrichtung und Familienzentrum des Diakonischen Werkes Gießen im  
Wilhelm-Liebknecht-Haus**

Leimenkauter Weg 16

35398 Gießen  
Telefon: 0641 81526  
Fax: 0641 9849867  
E-Mail: [ev.kita-gwa.giessen@ekhn-net.de](mailto:ev.kita-gwa.giessen@ekhn-net.de)  
Homepage: <http://www.evangelische-kitas-giessen.de/Kita/Gie...>

**Evangelische Kindertageseinrichtung und Familienzentrum „Westwind“ des  
Diakonischen Werkes Gießen**

Anne-Frank-Straße 7  
35398 Gießen  
Telefon: 0641 8778703  
E-Mail: [ev.kita-westwind.giessen@ekhn-net.de](mailto:ev.kita-westwind.giessen@ekhn-net.de)  
Homepage: <https://diakonie-giessen.de/kita-und-familienzent...>

**Kindertageseinrichtung und Familienzentrum „Rote Schule“ der Evangelischen  
Kirchengemeinde Gießen-Kleinlinden**

An den Schulgärten 2  
35398 Gießen  
Telefon: 0641 21211  
Fax: 0641 25090199  
E-Mail: [ev.kita-rote-schule.giessen@ekhn-net.de](mailto:ev.kita-rote-schule.giessen@ekhn-net.de)  
Homepage: <http://www.roteschule.com>

**Kindertageseinrichtung und Familienzentrum der Evangelischen Lukasgemeinde  
Gießen (Ulner Dreieck)**

Ulner Dreieck 10  
35392 Gießen  
Telefon: 0641 33055820  
E-Mail: [ev.kita-lukasgemeinde.giessen@ekhn-net.de](mailto:ev.kita-lukasgemeinde.giessen@ekhn-net.de)  
Homepage: <http://www.evangelische-kitas-giessen.de/Kita/Gie...>

**Kindertageseinrichtung und Familienzentrum „Lutherberg“ der Evangelischen  
Luthergemeinde Gießen**

Lutherberg 1 und 3  
35394 Gießen  
Telefon: 0641 4809290  
Fax: 0641 49410024  
E-Mail: [ev.kita-luthergemeinde.giessen@ekhn-net.de](mailto:ev.kita-luthergemeinde.giessen@ekhn-net.de)  
Homepage: <http://luthergemeinde-giessen.ekhn.de/startseite/...>

**Kindertageseinrichtung und Familienzentrum „Am Kaiserberg“ der Evangelischen  
Michaelsgemeinde Wieseck**

Am Kaiserberg 4  
35396 Gießen  
Telefon: 0641 5591051  
Fax: 0641 5591053  
E-Mail: [ev.kita-kaiserberg.giessen@ekhn-net.de](mailto:ev.kita-kaiserberg.giessen@ekhn-net.de)  
Homepage: <https://www.evangelisch-giessen-nord.de/startseit...>

**Kindertageseinrichtung „Pustebume“ der Evangelischen Michaelsgemeinde  
Wieseck**

Hölderlinweg 16

35396 Gießen  
Telefon: 0641 51958  
E-Mail: [ev.kita-pusteblyume.giessen@ekhn-net.de](mailto:ev.kita-pusteblyume.giessen@ekhn-net.de)  
Homepage: <http://www.evangelische-kitas-giessen.de/Kita/Gie...>

**Kindertageseinrichtung und Familienzentrum der Evangelischen Paulusgemeinde  
Gießen**

Reichenberger Straße 10  
35396 Gießen  
Telefon: 0641 34577  
E-Mail: [ev.kita-paulusgemeinde.giessen@ekhn-net.de](mailto:ev.kita-paulusgemeinde.giessen@ekhn-net.de)  
Homepage: <http://www.evangelische-kitas-giessen.de/Kita/Gie...>

**Kindertageseinrichtung und Familienzentrum „Schlangenzahl“ der Evangelischen  
Petrusgemeinde Gießen**

Hornackerring 27  
35392 Gießen  
Telefon: 0641 96619811  
Fax: 0641 96969420  
E-Mail: [ev.kita-petrusgemeinde.giessen@ekhn-net.de](mailto:ev.kita-petrusgemeinde.giessen@ekhn-net.de)  
Homepage: [https://www.petrusgemeinde-giessen.de/kifaz\\_schla...](https://www.petrusgemeinde-giessen.de/kifaz_schla...)

**Kindertageseinrichtung und Familienzentrum der Evangelischen  
Stephanusgemeinde Gießen**

Gleiberger Weg 17  
35398 Gießen  
Telefon: 0641 66880  
E-Mail: [ev.kita-stephanusgemeinde.giessen@ekhn-net.de](mailto:ev.kita-stephanusgemeinde.giessen@ekhn-net.de)  
Homepage: <http://www.stephanusgemeinde-giessen.de>

**Kindertageseinrichtung der Evangelischen Thomasmairie Gießen**

Röderring 30 A  
35396 Gießen  
Telefon: 0641 93136070  
Fax: 0641 93136079  
E-Mail: [ev.kita-thomasgem.giessen@ekhn-net.de](mailto:ev.kita-thomasgem.giessen@ekhn-net.de)  
Homepage: <https://dekanat-giessen.ekhn.de/gemeinden/thomas...>

**Kindertagesstätte und Familienzentrum St. Hildegard von Bingen**

Wartweg 21/ Schwarzacker 34  
35392 Giessen  
Telefon: 0641 2001400  
Fax: 0641 200113  
Homepage: <https://www.skf-giessen.de/index.php/angebote-men...>

**Kindergruppe Bollerwagen e.V.**

Unterer Hardthof 11a  
35398 Gießen  
Telefon: 0641 62880  
E-Mail: [neue-eltern@kindergruppe-bollerwagen.de](mailto:neue-eltern@kindergruppe-bollerwagen.de)  
Homepage: <http://kindergruppe-bollerwagen.de>

---

**Verein für Kinderbetreuung "Franz von Hahn" e.V**

Marburger Str. 129

35396 Gießen

Telefon: 0641 28505

E-Mail: [info@kindergruppe-giessen.de](mailto:info@kindergruppe-giessen.de)

Homepage: <http://www.kindergruppe-giessen.de/?Willkommen>

**Waldorfkindergarten Gießen**

Altenfeldsweg 6

35394 Gießen

Telefon: 0641 41339

E-Mail: [info@waldorfkindergarten-giessen.de](mailto:info@waldorfkindergarten-giessen.de)

Homepage: <https://www.waldorfkindergarten-giessen.de/index...>

**Städt. Kindertagesstätte "Lummerland"**

Kleinlindener Strasse 4

35398 Gießen-Allendorf/Lahn.

Telefon: 06403 8557

E-Mail: [kita.allendorf@giessen.de](mailto:kita.allendorf@giessen.de)

Homepage: <https://portal.little-bird.de/Gie%C3%9Fen/Kita-Al...>

**Fernwald**

**Kindergarten Steinbach**

Kindergartenweg 5

35463 Fernwald

Telefon: 06404 7812

**Kindergarten Annerod "Wirbelwind"**

Auf der Platte 7

35463 Fernwald

Telefon: 0641 41663

**KiTa Albach "Schatzinsel"**

Hattenröder Weg

35463 Fernwald

Telefon: 06404 2864

**Linden**

**KiTa "Die Mäuschen" Großen-Linden**

Frankfurter Str. 83

35440 Linden

Telefon: 06403 2328

E-Mail: [info@die-maeuschen.de](mailto:info@die-maeuschen.de)

Homepage: <http://www.die-maeuschen.de>

**Kindertagesstätte „Obergasse“**

Obergasse 38

35440 Linden

Telefon: 06403 74211

E-Mail: [kita-obergasse@linden.de](mailto:kita-obergasse@linden.de)

**Kindertagesstätte „Lindener Zwerge“**

Bahnhofstraße 1a  
35440 Linden  
Telefon: 06403 74235  
E-Mail: [kita-lindenerzwerge@linden.de](mailto:kita-lindenerzwerge@linden.de)

**Kindertagesstätte „Regenbogenland“**

Schulstraße 14  
35440 Linden  
Telefon: 06403 9794340  
E-Mail: [regenbogenland@linden.de](mailto:regenbogenland@linden.de)

**Kindertagesstätte „Stadtzentrum“**

Konrad-Adenauer-Straße 27  
35440 Linden  
Telefon: 06403 60542  
E-Mail: [kita-stadtzentrum@linden.de](mailto:kita-stadtzentrum@linden.de)

**Kindergarten „Rappelkiste“**

Konrad-Adenauer-Straße 19  
35440 Linden  
Telefon: 06403 60554

**Kindergarten „Die Krabbel-Käfer“**

Konrad-Adenauer-Straße 25  
35440 Linden  
Telefon: 06403 9298452

**Evangelischer Kindergarten Leihgestern**

Liebigstraße 2 - 6  
35440 Linden  
Telefon: 06403 61270  
E-Mail: [ev.kita.leihgestern@ekhn-net.de](mailto:ev.kita.leihgestern@ekhn-net.de)  
Homepage: <http://www.evangelische-kitas-giessen.de/Kita/Lin...>

**Evangelischer Waldkindergarten - "Die Forstifanten"**

Frankfurter Str. 42  
35440 Linden  
(Telefon: 0157 34362954 (Waldhandy)  
E-Mail: [Waldkindergarten-linden@gmx.de](mailto:Waldkindergarten-linden@gmx.de)  
Homepage: [www.waldkindergarten-linden.de](http://www.waldkindergarten-linden.de)

**Buseck**

**Katholischer Kindertagesstätte „St. Elisabeth“ Großen-Buseck**

3-gruppige Einrichtung mit 70 Plätzen für Kinder im Alter von 2 bis 6 Jahren  
Bismarckstr. 41  
35418 Buseck  
Telefon: 06408 1051  
E-Mail: [kath.kita-st.elisabeth.buseck@web.de](mailto:kath.kita-st.elisabeth.buseck@web.de)

Öffnungszeiten: 7.30 bis 16.30 Uhr (freitags bis 14.30 Uhr)

**Kindertagesstätte „Abenteuerland“ Alten-Buseck**

Hopfenacker 2

35418 Buseck

Telefon: 06408 4591

Fax: 06408 5034155

E-Mail: [abenteuerland@buseck.de](mailto:abenteuerland@buseck.de)

Öffnungs- und Betreuungszeiten :Montag bis Freitag von 7 bis 17 Uhr

**Kindertagesstätte „Regenbogenland“ Beuern**

Neue Straße 27

35418 Buseck

Telefon: 06408 63863

Fax: 06048 968731

E-Mail: [regenbogenland@buseck.de](mailto:regenbogenland@buseck.de)

Öffnungs- und Betreuungszeiten: Montag bis Freitag von 7 bis 17 Uhr

**Kindertagesstätte „Traumland Panama“ Großen-Buseck**

Oberstruth 78 - 80

35418 Buseck

Telefon: 06408 1884

Fax: 06408 969 2965

E-Mail: [panama@buseck.de](mailto:panama@buseck.de)

Öffnungs- und Betreuungszeiten: Montag bis Freitag von 7 bis 17 Uhr

**Kindertagesstätte „Georg Diehl“- Großen-Buseck**

Wilhelmstr. 12

35418 Buseck

Telefon: 06408 5045070

Fax: 06408 5045077

E-Mail: [georg-diehl-kita@buseck.de](mailto:georg-diehl-kita@buseck.de)

Öffnungs- und Betreuungszeiten: Montag bis Freitag von 7 bis 17 Uhr

**Kindertagesstätte „Pustebblume“ Oppenrod**

Beethovenstr. 3

35418 Buseck

Telefon: 06408 2875

Fax: 06408 969 2963

E-Mail: [pustebblume@buseck.de](mailto:pustebblume@buseck.de)

Öffnungs- und Betreuungszeiten: Montag bis Freitag von 7 bis 17 Uhr

### **Kindertagesstätte „Mäuseland“ Trohe**

Pfingstweide 15  
35418 Buseck  
Telefon: 06408 1253  
Fax: 06408 940005  
E-Mail: [maeuseland@buseck.de](mailto:maeuseland@buseck.de)

Öffnungs- und Betreuungszeiten: Montag bis Freitag von 7 bis 17 Uhr

### **Biebertal**

#### **Kindertagesstätte und Familienzentrum Königsberg**

Schloßstraße 51  
35444 Biebertal  
Telefon: 06446 2790  
Aufnahmealter: ab 10. Monat  
Betreuungszeiten: 07:00 - 15:00 Uhr  
E-Mail: [kblaschek@biebertal.de](mailto:kblaschek@biebertal.de)  
Homepage: <http://familienzentrum-koenigsberg.de/Startseite>

#### **Waldkindergarten**

Aufnahmealter: ab 30. Monat  
Betreuungszeiten: 07:30 - 15:30 Uhr  
E-Mail: [waldkita-rodheim@biebertal.de](mailto:waldkita-rodheim@biebertal.de)

#### **Ev. Kindergarten Bieber**

Schulstraße 2  
35444 Biebertal  
Telefon: 06409 7654  
Aufnahmealter: 22. Lebensmonat bis Schuleintritt  
Betreuungszeiten: 7:00 - 17:00 Uhr  
E-Mail: [ev.kita.bieber-biebertal@ekhn-net.de](mailto:ev.kita.bieber-biebertal@ekhn-net.de)  
Homepage: <http://www.evangelische-kitas-giessen.de/Kita/Bie...>

#### **Ev. Kindergarten Fellingshausen "Zum Fuchsbau"**

Pfarrstraße 3  
35444 Biebertal  
Telefon: 06409 9141  
Aufnahmealter: 10. Lebensmonat bis Schuleintritt  
Betreuungszeiten: 7:00 - 17:00 Uhr  
E-Mail: [ev.kita.fellingshausen@ekhn-net.de](mailto:ev.kita.fellingshausen@ekhn-net.de)  
Homepage: <https://www.biebertal-evangelisch.de/startseite/k...>

#### **Ev. Kindergarten Krumbach und Frankenbach**

Zum Wilsberg 5  
35444 Biebertal  
Telefon: 06409 7422  
Aufnahmealter: 22. Lebensmonat bis Schuleintritt  
Betreuungszeiten: 7:00 - 17:00 Uhr  
E-Mail: [ev.kita.krumbach@ekhn-net.de](mailto:ev.kita.krumbach@ekhn-net.de)

Homepage: <http://www.evangelische-kitas-giessen.de/Kita/Bie...>

**Kindertageseinrichtung Rodheim der Evangelischen Kirchengemeinde**

**Rodheim-Vetzberg**

Vetzberger Straße 18

35444 Biebortal

Telefon: 06409 1013

Aufnahmealter: 34. Lebensmonat bis Schuleintritt

Betreuungszeiten: 7:00 - 17:00 Uhr

E-Mail: [ev.kita.rodheim@ekhn-net.de](mailto:ev.kita.rodheim@ekhn-net.de)

Homepage: <https://www.biebertal-evangelisch.de/startseite/k...>

**Kindertageseinrichtung Vetzberg der Evangelischen Kirchengemeinde**

**Rodheim-Vetzberg**

Burgstraße 6

35444 Biebortal

Telefon: 06409 6511

Aufnahmealter: 22. Lebensmonat bis Schuleintritt

Betreuungszeiten: 7:00 - 15:00 Uhr

E-Mail: [ev.kita.vetzberg@ekhn-net.de](mailto:ev.kita.vetzberg@ekhn-net.de)

Homepage: <http://www.evangelische-kitas-giessen.de/Kita/Bie...>

**Kindertagesstätte: Sternschnuppe**

Gießener Straße 46

35444 Biebortal

Telefon: 06409 2054

Aufnahmealter: ab 1 - 5 Jahre

Betreuungszeiten: 07:30 - 16:00 Uhr und Freitag bis 15:00 Uhr

E-Mail: [kindergruppe-sternschnuppe@gmx.de](mailto:kindergruppe-sternschnuppe@gmx.de)

**Allendorf (Lumda)**

**(Kindertagesstätte Allendorf (Lumda**

Totenhäuser Weg 17

35469 (Allendorf (Lumda

Telefon: 06407 1634

E-Mail: [kita-allendorf@lebenshilfe-giessen.de](mailto:kita-allendorf@lebenshilfe-giessen.de)

Homepage: [https://www.lebenshilfe-giessen.de/beraten\\_spiele...](https://www.lebenshilfe-giessen.de/beraten_spiele...)

**Kindertagesstätte Nordeck-Winnen**

Winner Höhe 19

35469 (Allendorf (Lumda

Telefon: 06407 7077

E-Mail: [kita-nordeck@lebenshilfe-giessen.de](mailto:kita-nordeck@lebenshilfe-giessen.de)

Homepage: [https://www.lebenshilfe-giessen.de/beraten\\_spiele...](https://www.lebenshilfe-giessen.de/beraten_spiele...)

**Waldkita Nordeck**

Winner Höhe 19

35469 (Allendorf (Lumda

Telefon: 06407 7077

E-Mail: [kita-nordeck@lebenshilfe-giessen.de](mailto:kita-nordeck@lebenshilfe-giessen.de)

Homepage: <https://www.lebenshilfe-giessen.de/begleitung/kin...>

**Krabbelgruppe Allendorf-Lumda  
(Evangelische Kirchengemeinde Allendorf (Lumda**

Kinder- und Jugendraum  
Marktstr. 13  
35469 (Allendorf (Lumda

Ansprechpartner  
Manuela Grucza (Telefon): 0177-9418108  
Patricia Görnert (Telefon): 0152-03540432

Veranstaltungszeiten  
Montag, auch in den Schulferien, außer an Feiertagen von 10 bis 11.30 Uhr

**Reiskirchen**

**Inklusives Kinder- und Familienzentrum "Anne Frank"**

Goethestraße 31  
35447 Reiskirchen  
Telefon: 06408 660711  
Fax: 06408 660436

E-Mail: [kifaz-anne-frank@lebenshilfe-giessen.de](mailto:kifaz-anne-frank@lebenshilfe-giessen.de)

Homepage: <https://www.gemeinde-reiskirchen.de/kinder-jugend...>

**Kindertagesstätte "Spatzennetz"**

Schulstraße 21  
35447 Reiskirchen  
Telefon: 06408 610052

E-Mail: [kiga.reiskirchen@gemeinde-reiskirchen.de](mailto:kiga.reiskirchen@gemeinde-reiskirchen.de)

Homepage: <https://www.gemeinde-reiskirchen.de/kinder-jugend...>

**Kindertagesstätte "Kunterbunt" Saasen**

Winneröder Str. 20  
35447 Reiskirchen  
Telefon: 06401 1340

Homepage: <https://www.gemeinde-reiskirchen.de/kinder-jugend...>

**Kindertagesstätte "Sternschnuppe"**

Alsfelder Str. 44  
35447 Reiskirchen OT Lindenstruth  
Telefon: 06408 62217

E-Mail: [kiga.lindenstruth@gemeinde-reiskirchen.de](mailto:kiga.lindenstruth@gemeinde-reiskirchen.de)

Homepage: <https://www.gemeinde-reiskirchen.de/kinder-jugend...>

**Evangelischer Kindergarten "Burkhardsfelden"**

Wasserstraße 38  
35447 Reiskirchen-Burkhardsfelden  
Telefon: 06408 6936

E-Mail: [kindergarten@burkhardsfelden-kirche.de](mailto:kindergarten@burkhardsfelden-kirche.de)

Homepage: <https://www.gemeinde-reiskirchen.de/kinder-jugend...>

**Kindergarten "Regenbogen" Bersrod**

Talstraße 21

Telefon: 06408 6924

Homepage: <https://www.gemeinde-reiskirchen.de/kinder-jugend...>

### Kindertagesstätte "Zugvögel"

Zum Hardtwald 5

35447 Reiskirchen/Ettingshausen

Telefon: 06401 7525

E-Mail: [kita.ettingshausen@gemeinde-reiskirchen.de](mailto:kita.ettingshausen@gemeinde-reiskirchen.de)

Homepage: <https://www.gemeinde-reiskirchen.de/kinder-jugend...>

## المدرسة للأطفال بعمر من 6 حتى 15 عام

في ألمانيا يطبق قانون التعليم الإلزامي. هذا يعني أنه يتوجب على جميع الأطفال في ألمانيا الذهاب إلى المدرسة من عمر 6 سنوات وحتى عمر 15 سنة ضمناً. من واجب الوالدين أو أولياء أمر الأطفال أن يضمنوا ذهاب الأطفال إلى المدارس بشكل منتظم علماً أن ذهاب الأطفال إلى المدارس العامة ومدارس الحكومية مجاني.

غالباً ما يحصل الأهل

من المدرسة على معلومات خطية يجلبها الأطفال معهم إلى البيت ومن المهم أن يقوم الأهل بقراءة هذه المعلومات.

بالنسبة للأطفال والشباب ذوي الأصول الأجنبية (المهاجرة) يقدم المنشور لمحة حول خطط التمويل المالي. Hessen الألمانية بنجاح" الصادر عن وزارة مقاطعة. ["Erfolgreich Deutsch lernen"](#) تعلم

### بطاقات المواصلات لطلاب وطالبات المدارس

من الضروري من حيث المبدأ التقدم بطلب لدى سكرتاريا المدرسة المعنية، حيث يتم فيما بعد تحويل هذا الطلب من قبل المدرسة إلى مؤسسة النقل في هيسن العليا (VGO) وبعد مضي يوم إلى يومين يتم إرسال بطاقة المواصلات إلى المدرسة. يتم دفع أجور النقل لطلاب وطالبات المدارس عندما تبلغ المسافة بين مكان السكن والمدرسة أكثر من 2 كيلومتر بالنسبة لطلاب المدارس الابتدائية وأكثر من ثلاثة كيلومترات بالنسبة لبقية طلاب المدارس، ويجري تحمل أجور النقل على أبعاد تقدير حتى إتمام العام الثامن عشر من العمر.

- أيضاً من أجل التسجيل في مراكز الرعاية النهارية (حضانة - روضة)
  - يتم توفير أشكال مختلفة من الاستثمارات الجاهزة، والتي يتم الحصول عليها مباشرة من مراكز الرعاية النهارية تلك.
  - جميع المدارس لديها نماذجها الجاهزة مسبقاً والخاصة بالتسجيل في المدرسة،
  - وفي هذا الصدد هناك أشكال مختلفة من الاستثمارات. عادة ما يكون التسجيل عبر الإنترنت غير ممكن (حتى الآن).
  - لا تعد اللقاءات
- شرطاً لدخول المدرسة. أما الفحوصات الطبية الأولية الموجودة بشكل اعتيادي تسري أيضاً على أطفال المهاجرين

E-Mail: [poststelle.ssa.giessen@kultus.hessen.de](mailto:poststelle.ssa.giessen@kultus.hessen.de)

Fax: 0641 48003450

Telefon: 0641 4800310

35392 Gießen

Schubertstraße 60

دائرة

### التعليم الحكومية الخاصة بمنطقة غيسين والبلدات التابعة وفي منطقة فوغيلسبيرغ Vogelsberg

إن دائرة التعليم الحكومية في غيسين جاهزة أيضاً لتلقي كافة الاستفسارات من قبل الأهل والطالبات والطلاب. في حالة وجود قضايا أو مشاكل مدرسية محددة، فإنه من المفضل في البداية الاتصال بالأشخاص المعنيين المحليين في المدرسة كالمعلمين أو إدارة المدرسة أو ممثلي الآباء من أجل توضيح وحل تلك المشاكل. في حالة المزيد من الرغبات يسر موظفي دائرة التعليم الحكومية تقديم المشورة والمساعدة.

**الموظفات والموظفون الحكوميون المعنيون بالتعامل مع الأهل والطالبات والطلاب:**

<https://schulaemter.hessen.de/standorte/giessen>

## اللاجئون القاصرون ومن دون أهل

من أحد، يدعون بالأجانب القصر غير المصحوبين، ويتم تسجيل هؤلاء الشباب في دائرة رعاية الشباب والقاصرين. إن دائرة رعاية الشباب والقاصرين تتحدث إلى هؤلاء الشباب وتحدد أعمارهم. إن عملية تحديد الأعمار هذه تجزم فيما إذا كانت دائرة رعاية الشباب والقاصرين هي من سيتولى العناية بهؤلاء القصر (أصغر من 18 عام) ومن سيؤمن لهم المأوى المطلوب الخاص بالشباب (الأخذ بالرعاية). إذا ادعت دائرة رعاية الشباب والقاصرين أن شخصا ما بالغ (يزيد عن 18 عام)، يحصل ذلك الشخص على إخطار بالرفض ويعامل كالبالغين وعند تبليغه بذلك تحضر دائرة رعاية الشباب والقاصرين مترجما معها. **دون وجود أية مرافقة** إن اللاجئين تحت سن 18 سنة والذين دخلوا إلى ألمانيا من

إذا لم تكن قد بلغت الثامنة عشرة من العمر بناء على ثبوتيات وصولك، لكن دائرة رعاية الشباب قد أعطتك إخطارا بالرفض، عند ذلك يتوجب على دائرة رعاية الشباب القيام بتدوين تاريخ ميلاد جديد على الإخطار وعندها فقط يمكنك تغيير وثائقك في دائرة الهجرة وفي دائرة الشؤون الاجتماعية. **ملاحظة هامة:**

بعض القاصرين (أشخاص دون سن الثامنة عشرة) يسافرون من دون والديهم، ولكن مع أقارب لهم (على سبيل المثال مع العم أو العمة، أو مع أبناء العم أو الأشقاء الأكبر سنا). هذا ما يتم تبليغ دائرة رعاية الشباب به من قبل خدمة رعاية الإقامة الخاصة بك بعد وصولك. تتحدث دائرة رعاية الشباب مع القاصر ومع أقربائه البالغين وتحقق مما إذا كان القاصر يستطيع البقاء هناك. إضافة لذلك تقرر دائرة رعاية الشباب فيما إذا كان سيتم تعيين وصي له أم لا. إن دائرة رعاية الشباب تحضر مترجما معها إلى المقابلة.

يمكن للأقارب البالغين أيضا أن يتقدموا بأنفسهم بطلب إلى محكمة الأسرة للحصول على توفير الوصاية. عن طريق الوصاية يحصل القريب أو القريبة على كامل المسؤولية عن القاصر بدلا من الوالدين.

## الأنشطة الترفيهية للأطفال والشباب

في منطقة غيسين والبلدات التابعة يوجد العديد من الأماكن حيث يمكن لأطفالك، ويمكن لك مع أطفالك قضاء أوقات الفراغ فيها.

<http://www.lkgi-jugendfoerderung.de/programm.html>

**Spielplätze:** <https://www.spielplatznet.de/spielplaetze/Gie%C3%...>

### أماكن اللعب المائية:

Bürgerpark  
Ringstraße 17  
35423 Lich

Hof Grass  
B457  
35410 Hungen

An der Lahn  
Lahnstraße 4  
35398 Gießen

### الملاعب المغلقة:

Dolli's Kinderabenteuerland  
Schottener Str. 31a  
35410 Hungen  
Telefon 06402 1357

E-Mail: [info@dollis-kinderabenteuerland.de](mailto:info@dollis-kinderabenteuerland.de)

Homepage: <https://www.dollis-kinderabenteuerland.de>

Funtastic - Erlebnispark Linden  
Bahnhofstraße 125  
35440 Großen-Linden  
Telefon: 06403 77 55 56  
E-Mail: [info@funtastic-linden.de](mailto:info@funtastic-linden.de)  
Homepage: <https://funtastic-linden.de>

### حدائق الحيوانات:

Wildpark Kloster Arnsburg  
Kloster Arnsburg  
35423 Lich  
Telefon: 06404 61120  
Mobiltelefon: 0152 53770634  
Homepage: <https://www.tierpark-klosterwald.de/>

Kleintierpark Fernwald  
An der Kreisstraße K157  
Postleitzahl 35463  
Zwischen den Orten Steinbach und Annerod  
Telefon: 06404 1226

الدخول مجانا  
من 1 تشرين الثاني حتى 31 آذار عطلة الشتاء  
من 1 نيسان حتى 30 تشرين الأول مفتوح يوميا من الساعة 9,00 حتى الساعة 18,00  
**أوقات الدوام:**

### كارتبان هونغين

Kartbahn Hungen  
Schottener Straße 8a  
35410 Hungen  
Telefon: 06402/512255  
E-Mail: [info@kartbahn-hungen.de](mailto:info@kartbahn-hungen.de)  
Facebook: @kartbahn-hungen.de  
Homepage: <https://kartbahn-hungen.de>

### مواقع التسلق:

Kletterwald Gießen  
Domäne Schiffenberg  
35394 Gießen  
Telefon: 06198 5190190  
E-Mail: [info@kletterwald-giessen.de](mailto:info@kletterwald-giessen.de)  
Homepage: <https://www.kletterwald-giessen.de/index.html>

DAV Kletter- und Boulderzentrum  
Rödgener Straße 70  
35394 Gießen  
Telefon: 0641 948 280 94  
E-Mail: [info@kletterzentrum-giessen.de](mailto:info@kletterzentrum-giessen.de)

Level 8  
Lehmweg 10  
35398 Gießen  
Telefon: 0641 49902088  
Homepage: <http://levelacht.de/>

### **ألعاب المغامرات:**

Waldrittergruppe Gießen  
Waldritter e.V

Telefon: Keine Angabe, da die jeweiligen Projekte eigene Ansprechpartner haben

E-Mail: [info@waldritter-giessen.de](mailto:info@waldritter-giessen.de)

Homepage: [www.waldritter-giessen.de](http://www.waldritter-giessen.de)

### **المناحف:**

Mathematikum Gießen e.V  
Liebigstraße 8  
35390 Gießen  
Telefon: 0641 130910  
E-Mail: [info@mathematikum.de](mailto:info@mathematikum.de)  
Homepage: <http://www.mathematikum.de>

### **القلع:**

Burg Gleiberg  
Burgstr. 90  
35435 Wettenberg

Burg Vetzberg  
Burgstraße  
35444 Biebertal

Burg Staufenberg  
Burggasse 10  
35460 Staufenberg

### **طريق للمشبي حافي القدمين:**

Basalt- und Betonwerk Eltersberg  
Flößerweg 100  
35418 Alten-Buseck  
Telefon: 06408 5070

الدخول مجاني  
النسبت والأحد من الساعة 14,00 , حتى الساعة 17,00  
نيسان حتى تشرين الأول: الاثنين حتى الجمعة من الساعة 7,00 حتى الساعة 18,00  
أوقات الافتتاح:

### **لعبة البولنج:**

Magic-Bowl  
Ferniestraße 1

35440 Linden  
Telefon: 06403 77 88 80  
E-Mail: [linden@magic-bowl.de](mailto:linden@magic-bowl.de)  
Homepage: <https://www.magic-bowl.de>

### يوم الليزر:

Laser Plaza  
Robert-Bosch Str. 3-5  
35440 Linden  
Telefon: 06403 6708095  
E-Mail: [linden@laserplaza.de](mailto:linden@laserplaza.de)  
Homepage: <https://laserplaza.net>

Legendary Lasertag Giessen  
Erdkauter Weg 50  
35392 Gießen  
0641/30191420  
[info@lasertaggiessen.de](mailto:info@lasertaggiessen.de)  
Homepage: <http://lasertaggiessen.de>

### الواقع الافتراضي:

inVRinity - Virtual Reality Giessen  
Bahnhofstrasse 59  
35390 Giessen  
Telefon: 0641 97243838  
E-Mail: [kontakt@invrinity.de](mailto:kontakt@invrinity.de)  
Homepage: <https://www.invrinity.de>

### ألعاب الألغاز:

EscapePlaza  
Robert-Bosch-Str. 3-5  
35440 (Linden) (Gießen)  
Telefon: 06403 6708095  
E-Mail: [linden@escapeplaza.de](mailto:linden@escapeplaza.de)  
Homepage: <https://escapeplaza.de>

Escape-Events  
Frankfurter Straße 52  
35392 Gießen  
Telefon: 0641 939 28 460  
E-Mail: [giessen@escape-events.de](mailto:giessen@escape-events.de)  
Homepage: [www.escape-events.de/giessen](http://www.escape-events.de/giessen)

Escape Rooms Gießen  
Westanlage 25  
35390 Gießen  
Tel.: 0641 98 38 99 55  
Homepage: [www.escaperooms-giessen.de](http://www.escaperooms-giessen.de)

### حديقة ألعاب الجمناز:

Jump'n Fly  
Theodor-Heuss-Str. 18  
35440 Linden  
Telefon: 06105 2763560  
E-Mail: [info@jumpnfly-giessen.de](mailto:info@jumpnfly-giessen.de)  
[www.jumpnfly-giessen.de](http://www.jumpnfly-giessen.de)

### الغولف المصغر:

Jump'n Fly  
Theodor-Heuss-Str. 18  
35440 Linden  
Telefon: 06105 2763560  
E-Mail: [info@jumpnfly-giessen.de](mailto:info@jumpnfly-giessen.de)  
Homepage: <http://jumpnfly-giessen.de/the-evolution-mini-golf>

## قضايا الصحة

### معلومات

حال  
كان بحوزتك أدوية متبقية أو كانت لديك نشرة المعلومات الخاصة بأدويةك، عليك أن تحضر ذلك معك عند زيارة الطبيب.  
إذا كان قد سبق لك وبسبب المرض زيارة الطبيب أو كنت في المستشفى، أحضر معك من فضلك نتائج الفحوصات أيضا.  
- إذا كنت مصابا بمرض مزمن، كأن تكون مثلا مصابا بالسكري أو الصرع أو كان لديك مرض نفسي، وفي  
- إذا كنت حاملا  
- إذا كنت مريضا بشكل شديد أو لديك آلام  
عند الأمراض والآلام الحادة يحق لكم في ألمانيا الحصول على العلاج والرعاية الصحية الأولية.  
كما يحق لكم أيضا الحصول على أي لقاح واقفي أو عناية طبية موصى بهما رسميا. بالإضافة إلى ذلك فإنكم ستحصلون  
على خدمات طبية مجانية لا يمكن الاستغناء عنها من أجل الحفاظ على صحتكم. عليك الذهاب إلى الطبيب في حالة:  
بمجرد حصولك على تصريح إقامة،  
يجب عليك التسجيل في شركة تأمين صحي رسمية. هناك تحصل على بطاقة تأمين وبالتالي يكون لديك الحق بالحصول  
على نفس الخدمات مثل جميع المقيمين في ألمانيا. لإجراء الفحوصات الوقائية يمكنك أيضا القيام بزيارة الأطباء.

## العناية الطبية باللاجئين وطالبي اللجوء في منطقة غيسين والبلدات التابعة

**Landkreis Gießen - Asyl**  
Riversplatz 1-9  
35394 Gießen  
Telefon: 0641 9390 0  
Fax: 0641 9390 9154 / 9156  
E-Mail: [Asyl@lkgi.de](mailto:Asyl@lkgi.de)  
Homepage: <https://www.lkgi.de>

[Broschuere aertzliche Versorgung](#) وأيضاً عن طريق الرابط:

يمكن الحصول  
على معلومات حول الرعاية الطبية للاجئين وطالبي اللجوء في مقاطعة جيسين في: كتيبات (كراسات) العناية الطبية

[Und hier: https://www.lkgi.de/faq-fluechtlinge/gesundheitsli...](https://www.lkgi.de/faq-fluechtlinge/gesundheitsli...)

## دائرة الشؤون الاجتماعية - مدينة غيسين

Berliner Platz 1  
35390 Gießen  
Telefon: 0641 3062008  
Fax: 0641 3062319  
E-Mail: [soziales@giessen.de](mailto:soziales@giessen.de)

### زيارة الطبيب

تفتح عيادات الأطباء بشكل  
اعتيادي من الاثنين حتى الجمعة وتختلف أوقات العمل من طبيب لآخر. من الأفضل أولاً تحديد موعد مسبق عند الطبيب.

### المستشفيات في منطقة غيسين والبلدات التابعة

#### **Universitätsklinikum Gießen und Marburg GmbH**

Standort Gießen  
Rudolf-Buchheim-Straße 8  
35392 Gießen  
Telefon: 0641 98560  
E-Mail: [kgf.gi@uk-gm.de](mailto:kgf.gi@uk-gm.de)  
Homepage: [https://www.ukgm.de/ugm\\_2/deu/home.html](https://www.ukgm.de/ugm_2/deu/home.html)

#### **St. Josefs Krankenhaus Baiserische Stiftung gemeinnützige GmbH**

Wilhelmstr. 7  
35392 Gießen  
Telefon: 0641 70020  
Fax: 0641 7002208  
E-Mail: [info@jokba.de](mailto:info@jokba.de)  
Homepage: <https://www.jokba.de/index.php?id=startseite>

#### **Agaplesion evangelisches Krankenhaus Mittelhessen**

Paul-Zipp-Straße 171  
35398 Gießen  
Telefon: 0641 96060  
Fax: 0641 66922  
E-Mail: [info@ekm-gi.de](mailto:info@ekm-gi.de)  
Homepage: <https://www.ekm-gi.de/start>

#### **Vitos Klinik für Psychiatrie und Psychotherapie Gießen**

Licher Straße 106  
35394 Gießen  
Telefon: 0641 4030  
Fax: 0641 403472  
E-Mail: [info@vitos-giessen-marburg.de](mailto:info@vitos-giessen-marburg.de)  
Homepage: <http://www.vitos-giessen-marburg.de>

#### **Asklepios Klinik Lich GmbH**

Goethestraße 4  
35423 Lich  
Telefon: 06404 810  
Fax: 06404 580

E-Mail: [lich@asklepios.com](mailto:lich@asklepios.com)

Homepage: <https://www.asklepios.com/lich>

### **Mutter-Kind-Vorsorgeklinik „Anne Frank“ Laubach**

Dörrenbergweg 5

35321 Laubach

Telefon: 06405 50590

E-Mail: [laub-post@awo-hessensued.de](mailto:laub-post@awo-hessensued.de)

Homepage: <http://awo-mutter-kind-vorsorgeklinik.de>

### **التابعة**

**الأطباء / المعالجون النفسيون في منطقة Gießen والبلدات**

<https://arztsucheessen.de/arztsuche/>

**أطباء الأسنان في منطقة Gießen والبلدات التابعة**

<https://www.kzvh.de/patienten/praxissuche/index.h...>

### **خدمة الإسعاف الطبية**

<https://www.arztsucheessen.de/arztsuche/arztsuch...>

### **خدمة طوارئ الصيدليات**

<https://www.apotheken.de/apotheken-und-notdienste...>

إذا كانت هناك حاجة لعملية جراحية إلا أن الحالة ليست حالة طوارئ، فيجب على دائرة الضمان الاجتماعي أولاً أن تأذن بالاستشفاء (تأمين الموافقة لإقامة المشفى). إن طبيبك سيصدر لك شهادة خاصة بذلك. من الممكن أن يتم فقط إجراء التدخلات الجراحية الضرورية من الناحية الطبية.

### **العمليات الجراحية**

### **الأدوية**

عنما

تكون بحاجة للدواء فإنك ستحصل من طبيبك على وصفية طبية. عن طريق هذه الوصفة ستحصل على أدوية من أية صيدلية. حتى مع وجود وصفة طبية ليست جميع الأدوية مجانية. لكن كطالب لجوء فإنك ستحصل على العديد من الأدوية على الرغم من ذلك مجاناً، لذا عليك أن تسأل طبيبك عن ذلك. إذا لم يكن لديك وصفة طبية يتوجب عليك دائماً دفع ثمن الدواء. بعض الأدوية كالمضادات الحيوية مثلاً بحاجة لوصفة طبية، وهذا يعني أنه لا يمكنك شراؤها دون وصفة طبية.

[www.aponet.de](http://www.aponet.de)

تفتح الصيدليات عادة من

يوم الاثنين وحتى يوم السبت. إن أوقات الدوام تختلف من صيدلية لأخرى. إذا كنت بحاجة ماسة للدواء في أوقات الليل أو خلال العطلة الأسبوعية فإنك ستجد أمام كل صيدلية لوحة مدون عليها اسم وعنوان الصيدلية المناوبة التي تتولى خدمة الطوارئ. يمكنك أيضاً إيجاد هذه المعلومات في شبكة الانترنت. ابحت عن خدمة طوارئ الصيدليات باستخدام الرابط

### **أرقام الطوارئ SOS**

### **اتصالات الطوارئ**

**الشرطة تلفون**



## الاطفائية، خدمة الإنقاذ تلفون t

**110**



## سيارة الإسعاف، طبيب الطوارئ تلفون

**112**



**112**

إن أرقام الطوارئ في الهواتف المحمولة تعمل دائما حتى في حالة كون البطاقة مسبقة الدفع بدون رصيد/نقود.

## معلومات ضرورية عند الاتصال بالرقم 112

- انتظر الاستفسارات !
- ما هي أنواع الأمراض أو الجروح الموجودة ؟
- كم هو عدد الجرحى أو المرضى ؟
- أين حدث الأمر (العنوان) ؟ ماذا حدث ؟
- من المتصل (اسك) ؟

ابق هادئا وتحدث ببطء وبوضوح حتى تتمكن من فهمك بشكل أفضل. لا تنهي المحادثة، إن نقطه اتصال الطوارئ أو الشرطة هي من سيني المحادثة عندما يكون قد تم الحصول على جميع المعلومات المهمة.

إن هاتف النجدة " عنف ضد النساء "  
**الحماية من العنف - نساء وبنات في صائفة**

يعمل على مدار الساعة  
**116016 08000** تلفون

ملاحظة: أنت بأمان عندما تتصلين!  
يضمن المأوى والحماية للنساء وأطفالهم الذين يعانون من عنف الشريك.

## الحياة اليومية

### معلومات من مركز استشارات المستهلك

يقوم مركز مشورة المستهلك بإبلاغ الناس. يمكنك الحصول على المشورة من مركز استشارات المستهلك. يمكنك الحصول على المشورة بشأن التأمين. ولكن أيضا العقود، مثل عقود الهواتف والإنترنت. تشمل المواضيع الأخرى التي يمكنك الحصول على المشورة بشأنها الطعام والطاقة.

يمكن العثور على المعلومات هنا:

<https://www.verbraucherzentrale-hessen.de/beratun...>

### فصل النفايات

**فصل النفايات** يمكن العثور على معلومات عامة حول فصل النفايات هنا:

**الصندوق الأزرق - نفايات الورق**

ينتمي هذا إلى:

- الصناديق والكرتون
- التغليف الورقي والصناديق الكرتونية
- الكتب والكتالوجات
- الصحف والمجلات

تنتمي الصناديق المغلفة إلى الصندوق الأصفر.

### الصندوق الأخضر - النفايات العضوية والمواد القابلة للتحلل

ينتمي هذا إلى:

- الزهور ومخلفات الحدائق
- مرشحات القهوة وفسر البيض
- بقايا الطعام
- مخلفات الفواكه والخضروات

### سلة سوداء / رمادية - النفايات المتبقية

ينتمي هذا إلى:

- جفاف بقايا طلاء الجدران
- مجلدات الملفات الفارغة
- ورق الصور الفوتوغرافية
- الرماد (مهم! مبرد فقط)
- بقايا ورق الحائط ومواد التغطية من أعمال التجديد
- المصابيح الكهربائية (مهم! لا تستخدم مصابيح الفلورسنت أو المصابيح الموفرة للطاقة)
- قطع البورسلين والسيراميك والزجاج
- مستلزمات النظافة (الحفاضات، الفوط الصحية، المسحات القطنية، مناديل الوجه، المناديل المستعملة)
- أكياس المكنسة الكهربائية والقمامة وأعقاب السجائر

### الصندوق الأصفر / الكيس الأصفر - عبوة البيع

ينتمي هذا إلى:

عبوات البيع مصنوعة من البلاستيك والألومنيوم والصفائح والمواد المركبة مثل ب- حزمة تترا

- الأكياس البلاستيكية
- أدوات المائدة القابل للتصرف
- رقائق البلاستيك والألمنيوم من المنزل (بدون قطع من القماش المشمع)
- التغليف بالستايروفوم
- تغليف المشروبات
- الأكواب والزجاجات البلاستيكية
- علب

**بالسؤال:**

البريد الإلكتروني: [gelbetonne-re-mh@remondis.de](mailto:gelbetonne-re-mh@remondis.de)

الهاتف: 7770008-0800

**النفايات كبيرة الحجم - أشياء كبيرة جدا بالنسبة لصندوق النفايات المتبقية**

وهذا جزء من النفايات الضخمة:

- الخشب - الخزائن، الطاوات، الكراسي، إطارات السرير، الخزائن ذات الأدراج، ...
- الأجهزة الكهربائية - تلفزيون، غسالة، ثلاجة، ...
- النفايات الضخمة الأخرى - الكراسي، والمراتب، والسجاد، وعربات الأطفال، و"السيارات الصغيرة"، ...

يرجى وضع النفايات كبيرة الحجم بشكل منفصل أمام المنزل. وضع الخشب مع الخشب والأجهزة الكهربائية مع الأجهزة الكهربائية. يتم التقاط النفايات الضخمة بواسطة شاحنات القمامة المختلفة.

[الصفحة الرئيسية لمنطقة حيسن](#) أو [تطبيق النفايات](#) الإنترنت:

الهاتف: 26559888 0641

تسجيل:

### هذا ليس جزءا من النفايات الضخمة:

- الأجزاء الصغيرة مثل البراغي والمسامير والأجزاء الصغيرة الأخرى الموجودة في أكياس أو صناديق في سلة النفايات المتبقية أو مركز إدارة النفايات
- الزجاج والمرايا في صندوق النفايات المتبقية أو مركز إدارة النفايات
- أحواض الغسيل والمراحيض إلى مركز إدارة النفايات أو إلى مركز إعادة التدوير (ركام البناء).
- الخشب من الخارج إلى مركز إدارة النفايات إذا تم معالجته بمواد حافظة للخشب.
- المواد التي تحتوي على الأسبستوس والصوف المعدني إلى مركز إدارة النفايات، يرجى الاتصال بالخدمة الاستشارية للنفايات بالمنطقة.
- نفايات موقع البناء إلى مركز إدارة النفايات

### المحمول الملوث - الملوثات

هذا جزء من السيارة الملوثة:

- تنتمي المنتجات التي تحتوي على رموز مواد خطرة
- الدهانات والورنيشات
- القائم على المذيبات،
- الكميات المتبقية من مواد التنظيف أو المواد اللاصقة أو البطاريات على سبيل المثال

مرتين في السنة، في الربيع والخريف، تصل الملوثات المتنقلة إلى كل مجتمع ومدينة في مقاطعة جيسن.

وهي متاحة كل يوم سبت من الساعة 9:00 صباحا حتى 12:00 ظهرا في مركز إدارة النفايات (AWZ) في 220 Gießen, Lahnstrasse، لرجال الأعمال في أول يوم أربعاء من الساعة 9:00 صباحا حتى 11:00 صباحا من الشهر. في أول جمعة من كل شهر من الساعة 3:00 مساء حتى 5:00 مساء في لوباخ في موقع مهرجان "Auf der Helle".

### النفايات العضوية

[النفايات العضوية](#) يمكن العثور على معلومات حول النفايات العضوية هنا:

### الحماية من الحرائق

#### أجهزة كشف الدخان تنقذ الأرواح

يوجد ما يسمى بكاشفات الدخان في أماكن مختلفة على السقف في المنازل والشقق. في حالة نشوب حريق، يصدر إنذار عالي الصوت. نحن بحاجة إلى هذه الإشارة الصوتية، خاصة لنكون محميين أثناء نومنا. هذه هي الطريقة التي يمكن أن يكون بها كاشف الدخان منقذا للحياة. لأن أخطر شيء في النار ليس النار بل الدخان السام. لا تمنع أجهزة كشف الدخان الحرائق، لكنها تكتشف الدخان وتحذرك في الوقت المناسب بإشارة عالية. يرجى الانتباه إلى وجود أجهزة كشف الدخان والإبلاغ الفوري

عن أي خلل مثل عدم وجود أجهزة كشف الدخان أو الأصوات أو الإشارات الصوتية إلى مالك العقار أو صاحبة العقار.

## السلوك في حالات الطوارئ

للاتصال السريع لطلب المساعدة في حالات الطوارئ في أي مكان. يرجى تقديم هذه المعلومات: **112** سواء في حالة نشوب حريق أو وقوع حادث، يمكنك استخدام رقم الهاتف

في حالة نشوب حريق، يرجى إيصال نفسك وأحبائك إلى بر الأمان. لا يجوز استخدام المصعد في حالة نشوب حريق في المنزل. تأكد من اتباع تعليمات الشرطة وخدمات الطوارئ. انتظر الأسئلة!

أين حدث شيء ما؟

كم عدد المتأثرين/الجرحي؟

ماذا حدث؟

من يبلغ؟



## التنقل

باستخدام وسائل النقل العام مثل الحافلات والقطارات يمكن الوصول بدون أية مشكلة إلى الكثير من المواقع المهمة في منطقة Gießen والمناطق المحيطة. وتوفر الدراجة بديلا صحيا ومناسبا، سواء من حيث التكلفة أو من حيث صداقه البيئة، للانتقال من مكان A إلى آخر B.

## وسائل النقل العام

### عموميات

في ألمانيا تتوفر وسائل نقل عامة موضوعة في خدمة المواطنين مثل الترام أو الحافلة (في المدن الكبيرة أيضا مترو، ترام، إلخ. كل ما تحتاجه هو تذكره سفر صالحه.

### الحافلة (الباص)

يتم تقديم مدينة غيسين بشكل رئيسي عن طريق الحافلات. في البلدات والمدن الواقعة في منطقة غيسين يتم تشغيل حافلات السكك الحديدية والباصات وكذلك خدمة ALT و AST.

### ALT و AST

إذا كان الأمر لا يستحق تشغيل حافله كبيره، على سبيل المثال عندما يكون عدد قليل من الناس فقط يودون السفر، يتم في هذه الحالة استخدام ما يعرف بخدمة ALT أو AST. إن ALT هو اختصار للكلمات (Anruf-Linien-Taxi) ويعني سيارة أجرة تعمل على الخط تبعاً لاتصال هاتفي، أما AST فهو اختصار للكلمات (Anruf-Sammel-Taxi) أي حافلة صغيرة تعمل أيضاً تبعاً لاتصال هاتفي. الأمر يتعلق هنا حقيقة بحافلة صغيرة أو سيارة أجرة خاصة، وعلى الرغم من ورود كلمة "تاكسي" في الاسم، تجدر الإشارة هنا إلى أنه لا يجوز الخلط بين كل من ALT و AST وبين "سيارة الأجرة العادية". إن مصطلح "تاكسي" أو سيارة أجرة يشير هنا فقط إلى مظهر ومالك السيارة. إن كلا من ALT و AST تسافر كبديل لوسائل النقل العامة وتعمل على الخطوط وفقاً لقواعد تلك الوسائل، وهذا يعني أن الرحلات تتم فقط وفقاً للبرنامج الزمني المجدول، وأن الصعود والنزول يتم حصراً في المواقع النظامية، كما أن بطاقات السفر والأسعار هي تماماً كما في خدمة الحافلات.

إن المبدأ الذي يعمل وفقه كل من ALT و AST هو نفسه كالتالي: يمكنك الركوب في الحافلة فقط إذا كنت قد قمت بالتسجيل والإعلام عن ذلك مسبقاً وبشكل صحيح. إن رقم الهاتف الخاص بالتسجيل يمكن الحصول عليه من جدول سير الحافلات ذو الصلة. إن التسجيل الصحيح يجب أن يتم إجراؤه قبل موعد الانطلاق بـ 60 دقيقة على الأقل. وعند القيام بذلك يكون لزاماً على المتصل تحديد العدد الدقيق للركاب.. ALT و AST يمكن لها أن تقوم بنقل 8 ركاب كحد أقصى، وعندما تكون الرحلة محجوزة بشكل كامل، عليك التبديل والحجز برحلة أخرى.

تسافران دائماً وفقاً لخط سير مباشر من الموقف المحدد لبداية الرحلة وباتجاه الموقف التالي المسجل ALT و AST. تسافران وفقاً لجدول سير محدد، وخلال ذلك تتم فقط خدمة (التوقف على) المواقع التي قد تم التسجيل عليها مسبقاً. لا يمكن الخروج مطلقاً عن خط السير المحدد، حيث أن كلا من ALT و AST

إن السفر مع ALT و AST ممكن فقط ضمن منطقة محددة.

عند السفر مع AST يتم أيضاً دفع 1,5 يورو إضافية كضريبة راحة، ومن خلالها يمكنك النزول في أي مكان تريده في المنطقة المسافر إليها، على سبيل المثال أمام باب بيتك مباشرة.

## السكك الحديدية

في منطقة غيسين والبلدات التابعة لها يوجد خطوط سكك حديدية مختلفة، وفي محطه القطار في غيسين يمكن التبديل بين خطوط السكك الحديدية. من هذه المحطة تسافر القطارات باتجاه:

- Butzbach – Bad Nauheim – Friedberg – Frankfurt
- Lollar – Marburg – Kirchhain – Stadtallendorf – Treysa – Kassel
- Buseck – Reiskirchen – Grünberg – Alsfeld – Lauterbach – Fulda
- Wetzlar – Herborn – Siegen
- Wetzlar – Limburg (- Koblenz)
- Lich – Hungen – Nidda – Gelnhausen

إضافة إلى محطة القطار المركزية يوجد أيضاً في مدينة Gießen محطات القطار أو نقاط التوقف التالية:  
Karlsruhe/Würzburg – Oberstdorf/München – Berchtesgaden (بخطوط حمراء)  
(Binz -) Stralsund/Westerland – Hamburg – Hannover – Gießen – Frankfurt (M) –  
في محطة القطار يمكن بالطبع أيضاً التبديل مع العديد من خطوط الحافلات. علاوة على ذلك هناك في محطة القطار في Gießen اتصال مع خطوط المسافات البعيدة عن طريق القطارات IC و ICE على الخطوط

- Gießen Erdkauter Weg
- Gießen Oswaldsgarten
- Gießen Licher Straße

في منطقة غيسين والبلدات التابعة لها يوجد محطات قطار ونقاط توقف في المناطق التالية (مرتبة أبجدياً):

- Garbenteich
- Großen-Buseck
- Großen-Linden
- Göbelnrod

- Grünberg
- Hungen
- Kirch-Göns
- Langgöns
- Langsdorf
- Lehnheim
- Lich
- Lollar
- Lollar Odenhausen (Haltepunkt Friedelhausen)
- Reiskirchen
- Saasen
- Trais-Horloff
- Watzenborn-Steinberg

## مواعيد الرحلات ومعلومات أخرى

عند كافة مواقف الحافلات والقطارات توجد صناديق تثبت ضمنها نشرات مخططات السير ومواعيد الانطلاق.

إضافة لذلك يوجد في

مدينة غيسين مواقف مابين عليها الزمن الفعلي المتبقي لوصول الحافلة التالية ومن ثم انطلاقها من هذه المحطة.

علاوة على ذلك يمكنك أن ترى في الحاشية السفلية والتعليقات

التوضيحية فيما إذا كان يتم تشغيل رحله عن طريق حافله عادية أو عن طريق خدمة الطلب مع التسجيل

(انظر التوضيحات بخصوص ALT و AST). <https://kultusministerium.hessen.de/schulsystem/f...>

فيما يتعلق بالجدول الزمني لمواعيد

الرحلات، يجب الانتباه دائما إلى وجود قيود ما، فالعديد من الرحلات على سبيل المثال تتم فقط في أيام المدرسة أو في أيام الأعيال. يمكن الاطلاع على تواريخ الأعيال في هيسين Hessen على موقع وزاره الثقافة في هيسين.

[www.swg-verkehr.de](http://www.swg-verkehr.de) يمكن

الحصول على المزيد من المعلومات وجميع مواعيد سير الحافلات في مدينة Gießen

عن طريق بلدية Gießen. إن مركز الزبائن للبلدية يوجد في ساحة السوق Marktplatz في مدينة Gießen:

[www.vgo.de](http://www.vgo.de) يمكن الحصول على معلومات

أكثر وعلى جميع مواعيد سير الحافلات في البلدات التابعة لمدينة Gießen عن طريق مؤسسة النقل VGO

لمنطقة Oberhessen (هيسن العليا). إن مركز الخدمة التابع لـ VGO يوجد في 5 Neuenweg في مدينة غيسين:

أو في تطبيقات RMW و DB (متوفر لكل من Android و iOS). [www.bahn.de](http://www.bahn.de) و [www.rmv.de](http://www.rmv.de) إن

كافة جداول مواعيد الرحلات موجودة أيضا في استعلامات ارتباط الخطوط الخاصة برابطة النقل لمنطقة راين-ماين

RMW ولمؤسسة الخطوط الحديدية الألمانية DB، وهي متوفرة أيضا باللغة الانكليزية والفرنسية والاسبانية

والتركية والاطالايه. ويمكن الاطلاع على معلومات الارتباط بين الخطوط على المواقع المذكورة أعلاه، وأيضا على

## تذاكر السفر

[www.rmv.de](http://www.rmv.de) من أجل الركوب والسفر بالحافلة

أو عربة السكك الحديدية عليك دائما شراء تذكرة سفر للتمكن من إبرازها عند التفتيش. في منطقة Gießen

والبلدات التابعة لها وفي مدينة Gießen تطبق تعرفه رابطة شبكة النقل العام RMW لمنطقة الراين والمابن

إن أجرة السفر غير قابلة للتفاوض وإنما تسري على جميع الركاب على حد سواء.

(فقط للمعاقين إعاقه بالغة أو لعناصر الشرطة بالزي الرسمي على سبيل المثال يتم العمل وفقا لأحكام خاصة).

للسفر من نقطه الانطلاق إلى الوجهة المرغوبة، تحتاج دائما لتذكرة سفر واحدة فقط، بغض النظر

عن عدد مرات تبديل القطارات، حتى لو قمت بالتبديل على سبيل المثال من الحافلة أو خدمة ALT إلى القطار.

يجب أن يتم شراء تذاكر السفر دائما قبل انطلاق الرحلة، حيث لا يمكن شراء تذاكر السفر في القطار ذاته.

### هنا تتوفر تذاكر السفر:

- في مركز الزبائن التابع للمرافق البلدية في غيسين في ساحة السوق Marktplatz:
- عند جهاز بيع التذاكر الآلي في محطات القطار (تذاكر السفر من الأجهزة الآلية تصلح فقط من أجل السفر مباشرة)
- عند سائق الحافلة (من فضلك احتفظ بحوزتك بقطع نقدية صغيرة)

<https://www.swg-verkehr.de/rmv-mobilitaetszentral...>

- في مركز الخدمة لمؤسسة النقل VGO في 5 Neuenweg

<https://www.rmv.de/c/de/start/vgo/kontakt/vgo-servicezent>

- في مراكز الحركة الأخرى لرابطة شبكة النقل العام RMW

<https://reiseauskunft.bahn.de/bin/ff/query.exe/dn?filialfinder=>

- في مراكز السفر لمؤسسة الخطوط الحديدية الألمانية DB

<https://reiseauskunft.bahn.de/bin/ff/query.exe/dn...>

- التطبيق RMV-Handyticket (متوفر لكل من Android و iOS):

<https://www.rmv.de/c/de/fahrkarten>

- التطبيق DB-Navigator (متوفر لكل من Android و iOS):

<https://reiseauskunft.bahn.de/bin/ff/query.exe/dn?filialfinder=>

يسافر الأطفال تحت سن 6 سنوات مجانا برفقة شخص بالغ، وهنا يحتاج الشخص البالغ بالطبع إلى تذكرة سفر صالحة. الأطفال والشباب بين 6 و 14 سنة يمكنهم شراء تذاكر سفر بتعرفة خاصة بالأطفال. جميع الأشخاص فوق 15 سنة عليهم شراء تذكرة سفر للبالغين. ومن أجل طلاب المدارس وطلاب التدريب المهني إضافة إلى كبار السن، توجد تذاكر سفر مخفضة، يحتاج المرء عند شرائها إلى بطاقة تخوله ذلك (على سبيل المثال وثيقة مدرسية أو وثيقة إثبات السن).

هناك أنواع مختلفة لتذاكر السفر تناسب جميع الاحتياجات:

- تذاكر سنوية
- تذاكر شهرية
- تذاكر نهاية الأسبوع
- تذكرة ليوم واحد وهي مناسبة من أجل الذهاب والإياب على مدار اليوم (متوفرة أيضا لمجموعات حتى 5 أشخاص)
- تذكرة ذهاب فقط

تذاكر خاصة بشبكة النقل العام RMW وهي غير صالحة للسفر في القطارات IC و ICE التابعة لمؤسسة الخطوط الحديدية الألمانية DB (قطارات بيضاء بخطوط حمراء)

السفر من دون تذكرة سفر صالحة غير مسموح. من لا يستطيع عند التفتيش أن يبرز تذكرة سفر صالحة يتوجب عليه دفع غرامة عالية مقدارها 60 أورو.

تنبيه

## الدراجة الهوائية

إذا كنت تعلم أنك ستعيش لمدة أطول في منطقة Gießen والبلدات التابعة لها، فإنه يستحسن شراء دراجة هوائية. إن هذا أقل كلفة من السفر باستخدام الحافلة أو القطار.

## قواعد هامة لسائقي الدراجات الهوائية (مقتطفات)

- يمنع استخدام الهاتف المحمول للاتصال أثناء قيادة الدراجة
- فقط الأطفال حتى عمر 11 سنة يمكنهم استخدام ممرات المشاة لقيادة الدراجة
- عند وجود طريق خاص بالدراجات يتوجب عليك القيادة على هذا الطريق (دائما على الجانب الأيمن للشارع حصرا ومع اتجاه السير)
- لا تقود الدراجة جنبا إلى جنب وإنما خلف بعضكم البعض
- عليك القيادة دائما على الجانب الأيمن من خط السير

## الاقتناء والإصلاح

عليك الانتباه عند الشراء أن دراجتك مجهزة على الشكل الآتي والذي يجعلها آمنة عند الاستخدام، وإلا سيتوجب عليك دفع غرامة مالية في حالة التفتيش من قبل الشرطة:

- اثنان من الفرامل المستقلة عن بعضها
- جرس
- عواكس على الدواسات
- عواكس في أسلاك العجلات (اثنان لكل عجلة)
- عاكس أمامي وآخر خلفي
- ضوء أمامي وآخر خلفي

على سبيل المثال في أسواق البضائع المستخدمة، أو بالانترنت كما هو الحال في الإعلانات الصغيرة للموقع ebay: <https://www.ebay-kleinanzeigen.de> يمكنك إيجاد دراجات مستخدمة وبأسعار مناسبة،

## Reiskirchen

### Gebrauchte FAHRRÄDER + Service

Grünberger Straße 76

35447 Reiskirchen

Telefon: 06408 6020355

E-Mail: [udo.landau@googlemail.com](mailto:udo.landau@googlemail.com)

Homepage: <http://www.gebrauchtes-landau.de>

أو حسب الاتفاق

السبت: من الساعة 10,00 حتى 12,00

الاثنين حتى الجمعة: من 13,00 حتى 17,00

أوقات الافتتاح:

## Laubach

### Fahrrad Desch

Gießener Str. 7

35321 Laubach

Telefon: 06405 950800

E-Mail: [fahrrad-desch@t-online.de](mailto:fahrrad-desch@t-online.de)

## Lich

### Rad Schmidt

Heinrich-Neeb-Str. 16

35423 Lich

Telefon: 06404 2519

E-Mail: [info@radschmidt.de](mailto:info@radschmidt.de)

Homepage: <http://www.radschmidt.de>

## Staufenberg

### Andi's Radmühle

An der Roten Mühle 13

35460 Staufenberg-Daubringen

Telefon: 06406 835909

Fax: 06406 835908

السبت: من الساعة 9,00 حتى 13,00

الخميس: من 16,00 حتى 18,00

الثلاثاء: من 16,00 حتى 18,00

أوقات الافتتاح:

### Reiner Philip

Gießener Str. 22

35460 Staufenberg

Telefon: 06406 8357337

## Rabenau

### Fahrradscheune Rabenau

Hauptstraße 7

35466 Rabenau - Odenhausen

Telefon: 06407 9060919 oder 0170 5301137

E-Mail: [info@fahrradscheune-rabenau.de](mailto:info@fahrradscheune-rabenau.de)

Homepage: <http://www.fahrradscheune-rabenau.de/index.html>

أيام الأربعاء من الساعة 12,00 وحتى 17:00

من المفضل أكثر أن تكون مواعيد زيارة المحل أو القيادة التجريبية للدراجة حسب اتفاق مسبق أو

### Aumann Ulrich

Gießener Str. 84

35466 Rabenau

Telefon: 06407 5304

Fax: 06407 5073

E-Mail: [info@drduc.de](mailto:info@drduc.de)

Homepage: <http://www.drduc.de>

السبت: من الساعة 9,30 حتى 14,00  
الجمعة: من 14,00 حتى 18,00  
الخميس: من 14,00 حتى 18,00  
الأربعاء: من 14,00 حتى 18,00  
الثلاثاء: من 14,00 حتى 18,00  
الاثنين: من 14,00 حتى 18,00  
أوقات الافتتاح:

## 2Fast Bike

Mozartstr. 16

35466 Rabenau

Telefon: 06407 404404

E-Mail: [info@2fast-bike.de](mailto:info@2fast-bike.de)

Homepage: <http://www.2fast-bike.de>

## تأمين المسؤولية

إذا قمت بإيداع شخص ما في ألمانيا دون قصد، فيجب عليك دفع تعويض. وينطبق هذا على الإصابات التي تلحق بالأشخاص والأضرار التي تلحق بالممتلكات وخسارة الأموال في الحياة الخاصة.

مثال: إذا تسببت في حادث بسيارتك أو قام طفلك بكسر النافذة بالكرة.

في ألمانيا، يمكنك الحصول على تأمين المسؤولية الخاصة الذي سيدفع مقابل هذه الأضرار لك ولعائلتك. يمكنك أن تقرر ما إذا كنت تريد الحصول على هذا التأمين. ولكن من المستحسن.

## إنترنت مجاني WIFI

### نقاط اتصال واي فاي ساخنة ومجانية للعموم

هناك نقاط اتصال WLAN مجانية في أماكن متعددة من منطقة غيسين والبلدات التابعة لها، حيث يمكنك هناك تصفح الإنترنت باستخدام جهازك الخاص.

<https://www.europakarte.org/wlan/deutschland/hess...>

نقاط الاتصال الساخنة للعموم:

## الحساب الجاري

الحساب الجاري هو حساب للأشخاص الذين يرغبون في إجراء الدفعات عن طريق البنك. أموالك المودعة متوفرة في حسابك الجاري في أي وقت.

باستخدام الحساب الجاري يمكنك:

- طباعه كشوف الحسابات البنكية
- سحب المبالغ النقدية من البنك مباشرة أو من الصراف الآلي
- استرداد قيمة الشيكات، والدفع غير النقدي مع بطاقة EC/مايسترو
- المشاركة في إجراءات التفويض المسبق بالسحب
- إعداد أوامر التحويل الدائمة

- استلام المدفوعات غير النقدية (السحوبات من المصالح والدوائر الرسمية والاستحقاقات الاجتماعية يتم دفعها غالبا على شكل غير نقدي، وهذا يعني تحويلها إلى حساب شخصي جاري)
- إجراء التحويلات النكية

تأكد من أن لديك ما يكفي من المال على حسابك الخاص لتغطية كافة السحوبات والمدفوعات. **هام:**

تقدم البنوك المختلفة الحسابات الجارية بشروط مختلفة. عليك الاستعلام بالضبط عن مقدار التكاليف الشهرية للحساب الجاري، وما هي الخدمات التي يقدمها البنك مقابل ذلك. **تنويه:**

## فتح حساب بنكي

هام: إذا كنت لا تتحدث المانيه أو الانجليزيه، يرجى أن تحضر مترجما معك. عليك أن تحدد البنك الذي تريد ان يكون لديك حساب عنده. قم بالاتفاق على موعد لفتح الحساب. يرجى إحضار واحد من أوراق إثبات الشخصية الخاصة بك: إثبات الوصول ، تصريح الاقامه ، بطاقة الهوية. إذا لم يكن هناك عنوان حالي علي وثيقة إثبات الشخصية يرجى أيضا إحضار وثيقة التسجيل (القيود) أو أي مستند مشابه آخر.

- عند فقدان أو سرقة بطاقة EC عليك القيام بحظر البطاقة فوراً. أخبر عن كود البنك ورقم حسابك. بعد ذلك اطلب من البنك الخاص بك بطاقة جديدة.
  - إذا كنت ترغب في سحب المبالغ النقدية، فمن الأفضل ان تستخدم أجهزة الصراف الآلي للبنك الذي تملك لديه حسابك، عندئذ لا تكلف عملية السحب شيئاً. إذا تم إدخال رمز PIN في الصراف الآلي بشكل خاطئ ثلاث مرات سيتم عند ذلك حجز بطاقة EC وحظرها. في هذه الحالة عليك مراجعة البنك الخاص بك.
  - بعد فتح الحساب، سوف تحصل على بطاقة EC مع رمز PIN من أربعة أرقام. قم بالتوقيع على البطاقة عل الجهة الخلفية واحفظ رمز PIN عن ظهر قلب. تحتاج إلى رمز PIN للمدفوعات غير النقدية ولسحب الأموال من أجهزة الصراف الآلي. عليك الحفاظ على البطاقة ورمز PIN بكل تأكيد بشكل منفصل!
- إرشادات هامة:**

الرقم المخصص لحظر طاقة EC

☎ 116 116

🕒 مواعيد العمل: على مدار الساعة

: <https://www.sparkasse.de/geld-leichter-verstehen/...>

يمكن الحصول على معلومات حول فتح حساب بنكي عند (Sparkasse) من الرابط:  
إذا كنت بحاجة إلى المساعدة على الاستخدام الصحيح لبطاقة EC فاسأل دائرة المساعدة الخاصة بك.

[://www.vb-mittelhessen.de/privatkunden/girokonto-kreditkarten/service/konto-fuer-fluechtlinge.html](http://www.vb-mittelhessen.de/privatkunden/girokonto-kreditkarten/service/konto-fuer-fluechtlinge.html)

يمكن الحصول على معلومات حول فتح حساب بنكي عند (Volksbank Mittelhessen) من الرابط:

## العقود والهواتف المحمولة

لا تقوم بالتوقيع إطلاقاً على أي شيء لم تكن قد استطعت فهمه أو قراءته، وإلا سيكون من المحتمل أن توقع على عقد أو اتفاق تكون بموجبه ملزماً بدفع مبلغ ما. من الصعب جداً في بعض الأحيان أن يكون التراجع عن ذلك ممكناً. تفحص وقارن دائماً معطيات متعددة ثم قرر بعد ذلك بروية، ولا تترك نفسك تجبر للتوقيع بفعل إلحاح أي شخص آخر. **هام جداً:**

إن العقد

المسبق الدفع ليس مرتبطاً بمدة عقدية معينة. أما في العقد المحدود المدة فهناك مدة زمنية دنيا لانتهاء العقد، وهذا العقد يتجدد تلقائياً إذا لم يتم إلغاؤه. إذا كنت لا ترغب أن يتجدد العقد بشكل تلقائي عليك أن تقوم بإلغائه خطياً. انتبه إلى مهلة الإلغاء. **العقد المسبق الدفع، والعقد المحدود بمدة.** يوجد في ألمانيا نوعين من عقود الهواتف المحمولة:

## 10 تساؤلات هامة عند إبرام العقد:

- كم تبلغ تكلفة المكالمات الهاتفية مع الخارج؟
- ما مقدار تكلفه الإنترنت؟
- كم تبلغ تكلفه الهاتف المحمول مع عقد وكم تبلغ قيمة الهاتف المحمول دون عقد؟
- كم تبلغ تكلفة الدقيقة (الشبكات الأخرى/ الشبكة الخاصة)؟
- وفق أية فواصل زمنية يتم احتساب الزمن (60/1 ، 10/10)؟
- كم تبلغ تكلفة الإعداد والتبديل والتعطيل؟
- متى يتوجب علي فسخ العقد، إذا لم أكون ارغب بتمديده؟
- إذا لم أقوم بإلغاء العقد، فهل تتجدد مدة العقد تلقائيا؟
- ما مدة سريان العقد (على سبيل المثال 12 أو 24 شهر)؟
- هل هناك حجم استهلاك شهري أدنى (تكاليف شهرية دنيا)؟
- كم تبلغ الرسوم الأساسية؟ هل سترتفع الرسوم بعد زمن محدد؟

## السكن

### البحث عن مسكن

قبل أن تقوم بالبحث عن مسكن عليك أن تفكر مليا عن ماذا تبحث أنت بالضبط (منزل خاص بك، غرفة مع سكن جماعي)، إلى أي مدى يمكن أن تصل الأجرة (الحد الأعلى للأجرة، انظر أيضا الأجرة / عقد الإيجار) وما هي المتطلبات التي يجب على الشقة تليها (الحجم، الموقع، تلي متطلبات المقعدين، وما إلى ذلك)

### أين يمكن لك إيجاد مسكن؟

[Abkürzungen](#) إلى جانب الإعلانات في الصحف اليومية والصحف الأسبوعية يوجد في الوقت الحالي العديد من البوابات الالكترونية التي تعرض عليها مساكن للإيجار أو للبيع والامتلاك. هناك قائمة بجميع الاختصارات الهامة التي يمكن أن تساعد في فهم إعلانات المنازل السكنية. هنا يمكن أن تجد قائمة بذلك:

<https://www.mieterverein-giessen.de/>

معلومات تامة حول موضوع الاستئجار بما في ذلك المساعدة والمشورة للأعضاء تجدها هنا:

### مكاتب الوساطة العقارية

#### Wohnbaugenossenschaft Gießen

Kapellenstraße 9

35394 Gießen

Telefon: 0641 58092518

E-Mail: [info@wbg-giessen.de](mailto:info@wbg-giessen.de)

Homepage: <http://www.wbg-giessen.de>

#### Wohnbau Gießen GmbH

Ludwigstraße 4

35390 Gießen

Telefon: 0641 97770

Fax: 0641 9777299

E-Mail: [info@wohnbau-giessen.de](mailto:info@wohnbau-giessen.de)

Homepage: [www.wohnbau-giessen.de](http://www.wohnbau-giessen.de)

الخميس: من الساعة 14:00 حتى 18:00  
الاثنين والأربعاء: من الساعة 8,00 حتى 12,00  
أوقات المراجعة

### **Baugenossenschaft 1894 Gießen eG**

Hölderlinweg 7 B  
35396 Gießen-Wieseck  
Telefon: 0641 952000  
Fax: 0641 9520019  
E-Mail: [voelzel@bg1894.de](mailto:voelzel@bg1894.de)  
Homepage: [www.baugen-1894-giessen.de](http://www.baugen-1894-giessen.de)

الخميس: من الساعة 15:00 حتى 18:00  
الثلاثاء: من الساعة 9,00 حتى 12,00  
أوقات المراجعة

### **Studentenwerk Gießen - Studentisches Wohnen**

Otto-Behaghel-Straße 23  
35394 Gießen  
Telefon: 0641 40008300  
Fax: 0641 40008309  
E-Mail: [wohnen@studentenwerk-giessen.de](mailto:wohnen@studentenwerk-giessen.de)  
Homepage: <https://www.studentenwerk-giessen.de/wohnen/unser...>

### **Wohnungslosenhilfe: Die Brücke**

Dammstraße 4  
35390 Gießen  
Telefon: 0641 6052785  
Fax: 0641 7954699  
E-Mail: [die-bruecke@diakonie-giessen.de](mailto:die-bruecke@diakonie-giessen.de)  
Homepage: <https://diakonie-giessen.de/die-bruecke>

الجمعة: من الساعة 8:30 حتى 12:00  
الثلاثاء: من الساعة 11:00 حتى 16:00  
الاثنين، الأربعاء، الخميس: من الساعة 8,30 حتى 16,00  
أوقات المراجعة

### **البحث على Facebook**

إلى جانب بوابات الإنترنت، هناك أيضا الكثير من المجموعات وصفحات الفيسبوك (Facebook) حيث يتم عرض الشقق السكنية كالمواقع التالية على سبيل المثال:

<https://de-de.facebook.com/Wohnungen.mieten.Giess...>

(التأجير في غيسن) Mieten Gießen, (غرفة فارغة في غيسن) Zimmer frei Gießen,  
(منزل للإيجار في غيسن) Mietwohnung Gießen, (منزل في غيسن) Wohnung Gießen,  
من أجل العثور

على المزيد من المجموعات أو الصفحات، يمكن، من بين أمور كثيرة، إدخال المصطلحات التالية في حقل البحث:

### **البحث عبر الصحيفة**

### **العروض في الصحف**

إذا كنت تبحث عن شقة جديدة، يمكنك الحجز في Gießener Allgemeine Zeitung أو Gießener Anzeiger. عروض الشقق تظهر كل يوم جمعة.

يمكنك أيضا العثور على عروض الشقق في مجلة Sunday Morning. هذه الورقة مجانية. سوف تتلقى ذلك إذا لم يكن لديك ملصق "ممنوع الإعلانات" على صندوق البريد الخاص بك. يوجد أيضا قسم عن العقارات في مجلة Sunday Morning.

## إعانة السكن

## إعانة السكن

إذا كنت أنت والذين يعيشون معك في المنزل تكسبون القليل من المال، فمن حقك الحصول على شقة مدعومة. ولهذه الغاية أنت تحتاج إلى وثيقة أحقية الحصول على سكن مدعوم. وفي ظل شروط معينه، يحق لك أيضا الحصول على إعانة السكن. إذا كنت تحصل على المال لنفسك ولعائلتك من الدولة، فإنك لا تحتاج عادة إلى تقديم طلب إعانة السكن.

Landkreis Gießen- Soziales und Senioren

Riversplatz 1-9

35394 Gießen

Telefon: 0641 93900

Fax: 0641 9390 9152

E-Mail: [wohngeld@lkgi.de](mailto:wohngeld@lkgi.de)

Homepage: [Wohngeld - Landkreis Gießen \(lkgi.de\)](http://Wohngeld - Landkreis Gießen (lkgi.de))

امن الاثنين إلى الجمعة: 09:30 - 11

أوقات المراجعة

## وقت الفراغ

### تنزه

أفضل مسارات المشي يمكن العثور عليها هنا: تتوفر العديد من مسارات المشي لمسافات طويلة في Gießener Land.

[النشاط والطبيعة: جولات المشي لمسافات طويلة - جيسينر لاند \(giessener-land.de\)](http://giessener-land.de)

## العمل التطوعي/العمل التطوعي

مركز التطوع هو جمعية. وهي مسؤولة عن مدينة ومنطقة جيسن. يدعم مركز التطوع الأشخاص الذين يرغبون في الانخراط في المجتمع. ويجمع المتطوعين والأندية والمبادرات معا.

طوى [enzentrum@giessen.de](mailto:enzentrum@giessen.de) البريد الإلكتروني:

الهاتف: 0641 3062258

جيسن 35390

والتورستراس 17

ومنطقة جيسن فولت

مركز المدينة التطوعي

<https://www.freiwilligenzentrum-giessen.de/> يمكن العثور على جميع المعلومات هنا:

## طرق الدراجات الهوائية

في أرياف Gießen تمر مسارات رحلات الدراجات الترفيهية على طول الوديان والحقول والمروج وعبر المناطق الريفية. غالباً ما تقود تلك المسارات إلى المرور بجانب القلاع والقصور والمتنزهات التاريخية ومواقع الإرث الثقافي العالمي التابعة لمنظمة اليونسكو والآثار الكلتية التي يزيد عمرها عن 2000 عام والأديرة والتحصينات. هنا ومع متعه ركوب الدراجة يمكنك اكتشاف الكثير وفي نفس الوقت التمتع بالطبيعة.

والطبيعة في مناطق Gießen الريفية.  
من أجل الرحلات الترفيهية الجميلة خلال أوقات الفراغ هناك ثمانية طرق ترفيه إقليمي، فضلاً عن طرق الدراجات للمسافات الطويلة مثل Lahntalradweg و Limes-Radweg و R6 و R7. إنها نزهاء على الدراجات ستقودك إلى جميع المواقع في أرياف Gießen وستظهر لك تنوع الثقافة

طرق الدراجات تجدها هنا:

[Aktiv & Natur: Radtouren - Giessener Land \(giessener-land.de\)](http://giessener-land.de)

## الطوائف الدينية

### البهائية:

#### **Bahà'i-Gemeinde**

Dr. Dehghani  
Henry-Dunant-Str. 11  
35423 Lich

### البوذية:

#### **Buddhistisches Zentrum Gießen**

Alicenstraße 20  
35390 Gießen  
Telefon: 0641 58098331  
Homepage: <https://www.diamantweg-buddhismus.de/giessen>

#### **Buddhistisches Zentrum Gießen-Süd**

Liebigstr 48  
35392 Gießen  
Telefon: 0175 1959891  
Homepage: <https://www.diamantweg-buddhismus.de/giessen?catc...>

#### **Dharmakirti**

Gemeinschaft für tibetisch-buddhistische Kultur e. V  
Am Kahnplätzchen 31  
35452 Heuchelheim  
Telefon: 0641 65196  
Telefax: 0641 9605308  
E-Mail: [info@dharmakirti.de](mailto:info@dharmakirti.de)  
Homepage: <https://dharmakirti.de>

#### **Shambhala Meditationsgruppe Giessen**

Wetzsteinstr. 5  
35390 Giessen

Telefon: 06403-6989739  
E-Mail: [n.kroker@t-online.de](mailto:n.kroker@t-online.de)  
Homepage: <http://meditationsgruppe-giessen.de/>

**tibetischer Buddhismus**

(Buddhistisches Zentrum Giessen (BDD)  
Alicenstr. 20  
35390 Giessen  
Telefon: 0641 9716398  
Mobil 0176 23213077  
E-Mail: [giessen@diamondway-center.org](mailto:giessen@diamondway-center.org)  
Homepage: [www.buddhismus-giessen.de](http://www.buddhismus-giessen.de)

**tibetischer Buddhismus, BDD „Höchste Wahrheit ist höchste Freude“**

**Lama Ole Nydahl**

Zen Vereinigung Deutschland e.V. Gruppe Giessen  
Roonstraße 30  
35390 Giessen  
Telefon: 0641 3019539  
E-Mail: [hans.graf@zen-giessen.de](mailto:hans.graf@zen-giessen.de)  
Homepage: [zen-giessen.de](http://zen-giessen.de)

**Palden Dharma Tare Ling e.V**

Treiser Str. 32  
35460 Staufenberg  
Telefon: 06406 8307606  
Fax: 06406 8307607  
E-Mail: [info@palden-dharma-tare.de](mailto:info@palden-dharma-tare.de)  
Homepage: [www.palden-dharma-tare.de](http://www.palden-dharma-tare.de)

**Watpha Puritattaram**

Sandfeld 12  
35396 Gießen  
Telefon: 0641 877 3000  
Fax: 0641 3013103  
E-Mail: [phrapattiyo@t-online.de](mailto:phrapattiyo@t-online.de)  
Homepage: <http://www.watgiessen.com>

**Gruppensuche:** <https://www.buddhismus-deutschland.de/gruppensuch...>

**المسيحية:**

**Ev. Dekanate Grünberg-Hungen-Kirchberg**

<https://giessenerland-evangelisch.ekhn.de/dekanat...>

Ev. Dekanat Gießen

<https://dekanat-giessen.ekhn.de/startseite.html>  
<https://dekanat-giessen.ekhn.de/gemeinden/umland...>

Katholisches Dekanat Gießen

<http://dcms.bistummainz.de/bm/dcms/sites/pfarreie...>  
<http://dcms.bistummainz.de/bm/dcms/sites/pfarreie...>  
<https://www.lollar-londorf.de/londorf/franziskus/...>  
<http://dcms.bistummainz.de/bm/dcms/sites/pfarreie...>

<http://dcms.bistummainz.de/bm/dcms/sites/pfarreie...>

**Syrisch-Orthodoxe Kirche Watzenborn-Steinberg**

Garbenteicher Str. 5  
35415 Pohlheim  
Iskender Kücük Kaplan  
Telefon: 0641 45457

**الإسلام:**

**Türkisch-Islamische Gemeinde zu Gießen e.V**

Marburger Str. 85a  
35396 Gießen  
Telefon: 0641 97242162  
Fax: 0641 35230  
Telefon Imam: 0641 97242164  
E-Mail: [Info@ditibgiessen.de](mailto:Info@ditibgiessen.de)  
Homepage: [www.ditibgiessen.de](http://www.ditibgiessen.de)

**Buhara Moschee**

Marburgerstr. 220  
Telefon: 0641 98389981  
Fax: 0641 98299982  
E-Mail: [info@buhara-moschee.de](mailto:info@buhara-moschee.de)  
Homepage: <https://www.rpi-lernorte.de/detailseite/lernort/b...>

**Islamische Gemeinde Gießen e.V**

Robert-Bosch-Straße 11  
35398 Gießen  
Deutschland  
Telefon: 0641 4416283  
Telefax: 0641 4416284  
Homepage: <http://igg-online.de>

**Ahmadiyya Muslim Jamaat Gießen**

Marburger Straße 83  
35396 Gießen  
Telefon: 0179 9739995  
E-Mail: [giessen@ahmadiyya.email](mailto:giessen@ahmadiyya.email)  
Homepage: <https://ahmadiyya.de/gebetsstaette/moscheen/giess...>

**اليهودية:**

**Jüdische Gemeinde Gießen**

Burggraben 6  
35390 Giessen  
Telefon: 0641 932890  
Fax: 0641 9328925  
E-Mail: [info@jg-giessen.de](mailto:info@jg-giessen.de)

## البحيرات والمساح

### Freizeit- und Badeseen im Landkreis Gießen

[www.wasserski-heuchelheim.de](http://www.wasserski-heuchelheim.de) مركز التزلج وركوب الأمواج:

للاستعلام: إدارة البلدية في Heuchelheim، تلفون 0641 600222

طريق الذهاب إلى البحيرة الجنوبية: بلدية Heuchelheim، من

مركز المنطقة باتجاه Allendorf/Dutenhofen، خلف جسر Heuchelheim المعدني، موقف السيارات إلى اليسار.

إنها لمنعة رائعة ما يتم توفيره عند بحيرة Heuchelheim الجنوبية، من تزلج على الماء وركوب

الأمواج والتجديف وكرة الطائرة الشاطئية وخليج السباحة في مركز التزلج وركوب الأمواج، إضافة إلى حديقة البيرة.

#### بحيرة Heuchelheimer

#### بحيرات السباحة وأوقات الفراغ في منطقة Gießen والبلدات التابعة

Homepage: <https://www.wissmarer-see.de/>

Kontakt: Campingplatz Telefon: 06406 75697

Ortsteil Wißmar

35435 Wettenberg

Erholungsgebiet Wißmarer See

العنوان:

هناك الشاطئ الرملي مع ملعب

للأطفال وخليج للسباحة (السباحة علي مسؤوليتك الخاصة) والمساحات الخضراء للاستلقاء وغرف تغيير الملابس

وطاولات للتنس وأماكن للتخييم والمنازل المتنقلة والمرافق الصحية ومطعم وكشك إضافة إلى مواقف للسيارات.

#### بحيرة Wißmar للتنزه

<https://www.seefest-inheiden.de/>

معلومات حول مهرجان البحيرة في الانترنت على الموقع:

Stadt Hungen, Telefon: 06402 8520

للاستعلام:

Seestraße

35410 Hungen - Inheiden

العنوان:

هناك تتوفر فرص للسباحة والإبحار شراعيًا وركوب الأمواج أو صيد الأسماك في البحيرة. في شهر

أب تتحول البحيرة على مدى أربعة أيام إلى مهرجان احتفالي يترافق مع الموسيقى والألعاب والمرح والألعاب النارية.

#### بحيرة Trais-Horloff و Inheiden

### Frei- und Hallenbäder

لا تقتصر

إمكانية السباحة على بحيرات النزهات فقط إنما تتوفر هذه الإمكانية أيضا في المساح المغلقة أو المفتوحة التالية:

#### المساح المفتوحة والمساح المغلقة

Telefon: 0641 708 1447

35390 Gießen

Gutfischstraße 24

مسبح Ringallee المغلق والمفتوح مع الساونا

غيسين Gießen

Telefon: 0641 7081384

35398 Gießen

Gleiberger Weg 31

**المسيح المغلق في Westbad**

Telefon: 0641 7081263

35398 Gießen - Kleinlinden

Am Schwimmbad

**المسيح المفتوح في Kleinlinden**

Telefon: 0641 7081438

35398 Gießen - Lützellinden

Schwimmbadweg

**المسيح المفتوح في Lützellinden**

Telefon: 06409 6613948

35444 Biebertal - Rodheim

Bieberstraße

لدى المسيح مكان للأطفال في الطبيعة وساونا وكفتريا

**المسيح العائلي Biebertal**

Telefon: 06401 8040

35305 Grünberg

Alsfelder Straße 58

يفتح المسيح المفتوح من أيار وحتى أيلول

**مسيح الغابة في Grünberg**

Telefon: 06402 1430

35410 Hungen

Albert-Schweitzer-Straße 2

**المسيح المفتوح في Hungen**

Telefon: 06405 6310

35321 Laubach

Felix-Klipstein-Weg 17

مسيح حر + مسيح مغلق + ساونا

**Laubach**

Telefon: 06404 6989767

35423 Lich

Alte Gießener Straße

يشغل مسيح الغابة من قبل جمعية دعم تقدم ضمن المسيح أماكن للتخييم وتتيح إمكانية الشوي أيضا.

مسيح الغابة في Lich

**Lich**

Telefon: 06403 6050

35440 Linden - Großen-Linden

Frankfurter Straße 121

**المسيح الحر في Linden**

Telefon: 06406 75217

35457 Lollar

Schwimmbadstraße 13

## مسبح الغابة في Lollar

Telefon: 06403 6511  
35415 Pohlheim - Watzenborn-Steinberg  
Schwimmbadstraße 25  
مسبح مغلق مع ساونا  
**Pohlheim**

Telefon: 06408 9590 33  
35447 Reiskirchen - Ettingshausen  
Harbacher Straße 25  
المسبح الحر في Ettingshausen  
**Reiskirchen**

Telefon: 0641 82745  
35435 Wettenberg - Krofdorf-Gleiberg  
Am Schwimmbad 3  
المسبح الحر في Gleiberg  
**Wettenberg**

## مكان الاجتماع والمقاهي الاجتماعية

هذه المجموعات تلتقي بشكل منتظم في مدينة Gießen. إنهم يساعدون دائما بوجود أشخاص جدد. عادة لا تحتاج إلى التسجيل المسبق والمشاركة مجانية.

Homepage: <http://angekommen-giessen.de/was-wir-tun/offener-...>

35394 Gießen  
Hannah-Arendt-Straße 8-10  
gemeinnütziger Verein  
an.ge.kommen e. V  
**اللقاء المفتوح**

Homepage: <https://www.facebook.com/Cafe.Amelie.Giessen>

35457 Lollar  
Bahnhofstrasse 10  
Café Amélie  
**المركز الثقافي Kulturzentrum Café Amélie**

Homepage: [http://www.studentenwerk-giessen.de/Beratung\\_und\\_...](http://www.studentenwerk-giessen.de/Beratung_und_...)

35394 Gießen  
Eichendorffring 111  
Lokal International  
**الطلاب Studierende**

## النوادي

للنوادي في ألمانيا أهمية اجتماعية كبيرة، فهي توفر للناس الفرصة لتحقيق الأهداف المشتركة. هذه الأهداف يمكن أن تكون من أنواع مختلفة، كالانشطه الترفيهية والمشاركة بالالتزام بالمحتاجين والمحرومين وحماية الطبيعة أو الاتصال مع الناس ذوي التفكير المماثل.

يمكن إيجاد النوادي من خلال الرابط:

[Vereine - Gießener Land \(giessener-land.de\)](http://Vereine - Gießener Land (giessener-land.de))

منظمات خاصة بالمهاجرين تجدها أيضا من الرابط:

<https://www.giessener-land.de/index.php?section=v...>

## السينما

### **Kino Kinopolis**

Ostanlage 43-45

35390 Gießen

Ticket Hotline: 0641 5655789

Homepage: <https://www.kinopolis.de/kg>

### **Kinocenter Gießen**

Bahnhofstraße 34

35390 Gießen

Telefon: 0641 72108

Homepage: <http://www.die-giessener-kinos.de>

### **Kino Traumstern - Ausgezeichnetes Programm kino**

Gießenerstraße 15

35423 Lich

Telefon: 06404 3810

Homepage: [www.kino-traumstern.de](http://www.kino-traumstern.de)

### **Lichtspiele Grünberg**

Bismarckstr. 10

35305 Grünberg

Telefon: 06401 6869

Homepage: [www.kino-gruenberg.de](http://www.kino-gruenberg.de)

## الأحداث

هنا على المهرجانات الصغيرة والكبيرة، وكذلك المعارض التجارية والأسواق والمهرجانات الخفيفة والحفلات: هناك العديد من الأحداث في منطقة جيسن. يمكن العثور

[غيسنير لاند \(giessner-land.de\)](http://giessner-land.de)

[https://www.giessen.de/Kultur Freizeit Sport/Even...](https://www.giessen.de/Kultur_Freizeit_Sport/Even...)

<http://giessen-entdecken.de/rubrik/events/>

## الرياضة

إن المتعة بممارسة الحركة هو الأمر الأول، لكن الرياضة تقدم لك أيضا فرصة أخرى، فالرياضة تشكل إمكانية جيدة وموثوقة للتأقلم والاندماج

في بيئة جديدة. إن قواعد الرياضة لا تعرف الحدود الثقافية والجغرافية وغالبا ما يمكن فهمها أيضا بدون لغة مشتركة.

الدخول: مجانا

أقرب أوقات الافتتاح: يوميا

Homepage: <http://giessen-entdecken.de/locations/wieseckaue>

35390 Gießen

Ringallee

**الحديقة العامة Stadtpark Wieseckaue**

الدخول: مجانا

Am Lückenberg 3, 35440 Linden

موقف للسيارات

**مضمار اللياقة البدنية Trimm-Dich-Pfad**

إن أماكن اللعب تلك تتيح إمكانية القيام بتمارين رياضية مختلفة، إلى الجنوب من Gießen يوجد في الغابة مضمار اللياقة البدنية الذي يتكون من عدة محطات. ومن بين العديد من الأمور هناك أماكن للعب الجمباز وأعمده للتسلق بارتفاعات مختلفة.

Homepage: <https://www.alternate-sportpark.de/>

E-Mail: [kontakt@alternate-sportpark.de](mailto:kontakt@alternate-sportpark.de)

Telefon: 06403 4001

35440 Linden

Robert-Bosch-Str. 9

**شركة حديقة الرياضة البديلة ALTERNATE Sportpark GmbH**

<http://www.giessener-land.de/index.php?section=ho...>

المزيد من العروض حول مواضيع الرياضة والحركة تجدها من خلال الرابط التالي:  
يفتح يوميا من الساعة 9,00 وحتى 24,00

## المكتبات

### Allendorf- Stadtbücherei

Rathaus

Bahnhofstraße 14

35469 Allendorf Lumda

Ansprechpartner: Herr Phieler

Telefon: 0160 92220590

الثلاثاء: من الساعة 16,00 حتى 20,00

أوقات الدوام:

### Biebertal - Bücherei

#### Grundschule Biebertal

Am Bornberg 17-19

35444 Biebertal

Ansprechpartner: Herr Scholz

الجمعة: من الساعة 9,30 حتى 11,30

الخميس: من الساعة 17,30 حتى 18,30

الأربعاء: من الساعة 9,30 حتى 11,30

الاثنين: من الساعة 9,30 حتى 11,30 وكذلك من الساعة 17,00 حتى 19,00

أوقات الدوام:

### **Buseck - Öffentliche Bücherei**

تتوزع هذه المكتبة على منطقتين:

(Anger 1 (Thal'sches Rathaus  
35418 Großen-Buseck

الخميس: من الساعة 14,30 حتى 17,00  
الأربعاء: من الساعة 18,30 حتى 19,30  
أوقات الدوام:

### **(Brandsburg (Brandgasse**

35418 Alten-Buseck

Ansprechpartner: Elvira Lorenz

Telefon: 06408 4538 oder 06408 5042731

الاثنين: من الساعة 18,00 حتى 19,00  
الأربعاء: من الساعة 15,00 حتى 17,30  
أوقات الدوام:

### **Cleeberg - Bücherei**

Bürgerhaus Cleeberg

Forsthausstraße 1

35428 (Cleeberg (Langgöns

Ansprechpartner: Berthold Meyer

الجمعة: من الساعة 16,00 حتى 18,00 (ساعة للقراءة وممارسة الهوايات)  
الثلاثاء: من الساعة 19,00 حتى 21,0  
أوقات الدوام:

### **Gießen - Stadtbibliothek**

Berliner Platz 1

35390 Gießen

Ansprechpartner: Dipl.-Bibl. Guido Krell

Telefon: 0641 3062486

الأحد والإثنين: مغلقة  
السبت: من الساعة 10,00 حتى 13,00  
الثلاثاء حتى الجمعة: من الساعة 10,00 حتى 18,00  
أوقات الدوام:

### **Gießen - Universitätsbibliothek**

Otto-Behaghel-Str. 8

35394 Gießen

Ansprechpartner ist Dr. Peter Reuter

Telefon: 0641 9914032

E-Mail: [auskunft@bibsys.uni-giessen.de](mailto:auskunft@bibsys.uni-giessen.de)

الإثنين حتى الأحد: من الساعة 8,30 حتى 23,00  
أوقات الدوام (عدا أيام الأعيال):

**Gießen - Hochschulbibliothek der Technischen Hochschule Mittelhessen**

Standort Gießen  
Wiesenstr. 14  
35390 Gießen  
Ansprechpartner: Ingrid Sand  
Telefon: 0641 3091230

الإثنين حتى الجمعة: من الساعة 8,30 حتى 18,00  
خلال الأعيال الفصلية  
الإثنين حتى الجمعة: من الساعة 8,30 حتى 19,30 والسبت من الساعة 10,00 حتى 18,00  
خلال الفصل الدراسي  
أوقات الدوام:

**Grünberg - Stadtbücherei**

Winterplatz 4  
35305 Grünberg  
Ansprechpartnerin: Ute Adomat  
Telefon: 06401 229539

الخميس: من الساعة 18,00 حتى 20,00  
الأربعاء: من الساعة 14,00 حتى 16,00  
الثلاثاء: من الساعة 17,00 حتى 19,00  
أوقات الدوام:

**Heuchelheim - Gemeindebücherei**

Altes Rathaus  
Brauhausstraße 26  
35452 Heuchelheim  
Ansprechpartnerin: Elli Rinn  
(Telefon: 0641 61203 (Gemeindeverwaltung)

الخميس: من الساعة 15,00 حتى 19,00  
أوقات الدوام:

**Hungen - Bücherei**

Kulturzentrum "Alte Grundschule"  
Am Zwenger 8  
35410 Hungen  
Ansprechpartnerin: Anne Dietz  
Telefon: 06402 3049

الجمعة: من الساعة 13,00 حتى 17,00  
الخميس: من الساعة 10,00 حتى 14,00  
الأربعاء: من الساعة 15,00 حتى 19,00  
أوقات الدوام:

**Kleinlinden - Bücherei**

In den Schulgärten 4  
35398 Kleinlinden  
Ansprechpartner: Willi Müller

الثلاثاء: من الساعة 16,30 حتى 18,00  
أوقات الدوام:

**Krofdorf-Gleiberg - Bücherei**

Evangelische Kirchengemeinde  
Rodheimer Straße 31  
35435 Krofdorf

الإثنين: من الساعة 15,30 حتى 18,30  
أوقات الدوام:

**Langgöns - Bücherei**

Evangelisch-Lutherische Gemeinde Langgöns  
Neugasse 6  
35428 Langgöns  
Ansprechpartner: Familie Kraus  
Tel. 06403 3132

الجمعة: مغلقة

الثلاثاء: من الساعة 15,00 حتى 18,00  
الإثنين حتى الخميس: من الساعة 9,00 حتى 12,00  
أوقات الدوام:

الجمعة: مغلقة

الأحد: من الساعة 11,00 حتى 11,30  
الأربعاء: من الساعة 16,30 حتى 17,30  
أوقات الدوام:

**Laubach - Bücherei**

Gerhart-Hauptmann-Straße 4  
35321 Laubach  
Ansprechpartner: Frau Griebisch  
Telefon: 06401 91270

الأحد: من الساعة 10,00 حتى 10,15 ومن الساعة 11,30 حتى 12,00  
السبت: من الساعة 17,00 حتى 17,45  
الأربعاء: من الساعة 16,30 حتى 18,00  
أوقات الدوام:

**Launsbach - Bücherei**

Evangelische Kirchengemeinde  
Ludwig-Rinn-Straße 37  
35435 Launsbach

الجمعة: من الساعة 15,00 حتى 17,00  
الإثنين: من الساعة 16,00 حتى 17,00  
أوقات الدوام:

**Lich - Historische Marienstiftbibliothek**

Evangelische Marienstiftgemeinde Lich  
Am Wall 24  
35423 Lich  
Ansprechpartner: Regina Knecht

Telefon: 06404 62849

الخميس: من الساعة 9,00 حتى 13,00  
الثلاثاء: من الساعة 9,00 حتى 13,00  
الإثنين: من الساعة 9,00 حتى 13,00  
أوقات الدوام:

**Lich - Stadtbibliothek**

Kirchplatz 12  
35423 Lich  
Ansprechpartner: Anne Dietz  
Telefon: 06404 806120

الأحد: من الساعة 14,00 حتى 16,00  
السبت: من الساعة 11,00 حتى 13,00  
الثلاثاء حتى الجمعة: من الساعة 16,00 حتى 18,00  
الإثنين: مغلق  
أوقات الدوام:

**Lollar - Stadt- und Schulmediothek**

Clemens-Brentano-Europaschule  
Ostendstraße 2  
35457 Lollar  
Ansprechpartnerin: Frau Neumeier  
Telefon: 06406 8300529

أوقات الدوام:

الخميس: من الساعة 16,30 حتى 19,00  
الإثنين: من الساعة 16,30 حتى 19,00  
إعارة للعموم:

الجمعة: من الساعة 7,55 حتى 13,00  
الخميس: من الساعة 7,55 حتى 19,00  
الأربعاء: من الساعة 7,55 حتى 13,00  
الثلاثاء: من الساعة 7,55 حتى 15,00  
الإثنين: من الساعة 7,55 حتى 19,00  
إعارة لطلاب المدارس:

**Pohlheim - Stadtbücherei**

Ludwigstraße 33  
35415 Pohlheim  
Ansprechpartnerin: Sabine Nowak  
Telefon: 06403 60645

الخميس: من الساعة 9,00 حتى 12,00  
الأربعاء: من الساعة 14,00 حتى 19,00  
الثلاثاء: من الساعة 8,00 حتى 12,00 ومن الساعة 14,00 حتى 18;00  
أوقات الدوام:

**Reichskirchen - Gemeindebücherei**

Gartenstraße 6  
35447 Reiskirchen

Ansprechpartner: Frau Silber

الأربعاء: من الساعة 17,30 حتى 19,00  
الإثنين: من الساعة 17,30 حتى 19,00  
أوقات الدوام:

### **Großen-Buseck - Katholische öffentliche Bücherei von Sankt Marien**

Bismarckstraße 41  
35418 Großen-Buseck  
Ansprechpartnerin: Regina Knecht  
Telefon: 06408 501028

الخميس: من الساعة 17,30 حتى 19,00  
الثلاثاء: من الساعة 11,30 حتى 13,00 ومن الساعة 17,30 حتى 19,00  
الأحد: من الساعة 11,00 حتى 12,00  
أوقات الافتتاح:

### **Wißmar - Bücherei der evangelischen Kirchengemeinde**

Evangelische Kirchengemeinde  
Pfarrstraße 5  
35435 Wißmar  
Ansprechpartner: Frau Paul

الجمعة: من الساعة 15,00 حتى 17,00  
الإثنين كل 14 يوم: من الساعة 16,00 حتى 17,00  
أوقات الافتتاح:

### **رفوف الكتب للعموم**

من الممكن لأي كان أن يأتي في أي وقت وأن يستعير مجانا أحد الكتب، ثم يقوم بقراءته في المكان مباشرة، أو أن يستعيره إلى المنزل. بعد القراءة يمكن إعادة الكتاب بكل بساطة أو الاحتفاظ به وكذلك إعادة بعض الكتب التي تمت قراءتها ووضعها على رف الكتب. يوجد في غيسين إكسيتين إمكانيات لتبادل الكتب.

هكذا يسمى في البناء „ANSCHLUSSVERWENDUNG“  
**رف الكتب في „Kü-Ché“ الجديدة**

Im Gebäude betitelt „ANSCHLUSSVERWENDUNG“  
Grünbergerstr. 22  
35390 Gießen

بعد الظهر (عدا السبت) بين الساعة 15 والساعة 19 غالبا مفتوح.  
أوقات الدوام:

### **رفوف التبادل للعموم**

أوقات الدوام: يمكن الزيارة في أي وقت.  
في Plockstraße في Gießen مقابل News Café